

86

4

Latvijas PSR Centrālās Valsts Arhīva

reģistrācijas un apraksta departaments

celmniecības arhīvs

LATVIJAS VALSTS

ARHĪVS

Andreja Upīša

LRPSR Valsts akadēmiskais  
drāmas teātris

Fonds 86  
Apraksts 4

pastāvīgi glabājami dokumentāri  
materiāli

lietu eksemplāri

1940.g. ~ 1944.g.

1944.g. ~ 1965.g. - 1972. - 1986.

2504

98.

I LPSR Drāmas teātris

1940. - 1941.g.

II LPSR Valsts drāmas teātris

1944. - 1949.g.

III LPSR Valsts akadēmiskais drāmas teātris

1949. - <sup>1971.</sup>1965.g. (skat. nākošās lapas)

Fonds n 86

Pastāvīgi glabājamo dokumentāro materiālu

a p r a k s t s № 4

lugu eksemplāri

1940. - 1941.g.

1944. - 1965.g. - 1972.-

LPSR Kultūras ministrija  
Andreja Upīša Latvijas PSR Valsts Akadēmiskais drāmas teātris  
26.01.1971. – 09.06.1988.

LPSR Valsts kultūras komiteja  
Andreja Upīša Latvijas PSR Valsts Akadēmiskais drāmas teātris  
09.06.1988.- 16.11.1988

LPSR Valsts kultūras komiteja  
Andreja Upīša Latvijas PSR Valsts Akadēmiskais Nacionālais teātris  
16.11.1988.- 01.03.1990.

LPSR Kultūras ministrija  
Andreja Upīša Latvijas PSR\* Valsts Akadēmiskais Nacionālais teātris  
01.03.1990.- 04.05.1990.

LR Kultūras ministrija  
Andreja Upīša Latvijas PSR Valsts Akadēmiskais Nacionālais teātris  
04.05.1990. – 08.03.1991.

LR Kultūras ministrija  
Latvijas Nacionālais teātris  
08.03.1990. -

Tā nosaukumā līdz 08.03.1991.

Satura rādītājs

Lietas Nr.

1. Autoru, tulkotāju, režisoru,  
to palīgu un suflīeru eksem-  
plāri 1-257 661-679, 692-706, 722-736,  
753-757
2. Diktoru eksemplāri 258-337, 680-691, 707-721, 737-752,  
758-762
3. Aktieru eksemplāri 338-660



34

Piekrītu:  
Latvijas PSR Valsts  
akadēmiskā drāmas  
teātra direktora

T. Filipsons

1966.g. " " .....

Apstiprinu:  
Latvijas PSR MF Arhīvu  
pārvaldes Ekspertu  
pārbaudes komisija  
Protokols Nr. 23



1966.g. "26" ~~1966~~

Pastāvīgi glabājamo dokumentāro materiālu  
apraksts № 4  
lugu eksemplāri  
1940.-1941.g., 1944.-1965.g.

Mr.p.Lietv. k. Nr.	Glabājamās vienības virsraksts	Galējie dati	Lapu skaits	Piezīmes
1	2	3	4	5
1	Abelīte V.Sauleskalna komēdija 3 cēlienos Mašīnraksts Autora eks.		117	
2	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1955./56.g.sez.		2/181	
3	Agrā rītā J.Vanaga viencēliens. Iespieddarbs Sufliera eks. 1946./47.g.sez.		3	
4	Āksts M.Zīverta drāma 9 ainās. Mašīn- raksts Režisora palīga un sufliera eks. 1956./57.g.sez.		2/232	
5	Amerikāņu traģēdija F.Dreizera romānu dramatisējis K.Pamše. 3 cēlieni. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1960.g- 17.XI.		2/199	
6	Ari gudrinieks pārskatās A.Ostrovskā komēdija 5 cēlienos Tulkojis A.Bauga. Mašīnraksts Tulkotājas eks.		76	
7	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1950./51.g. sez.		2/195	
8	Armenī A.Sirvanzades drāma 4 cēlienos Tulkojis T.Lasmane. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks, 1959./60.g.sez.		2/168	

1	2	3	4	5	6
(9)	✓	Atvadas baltajām naktīm V.Pahovas luga 3 daļās Tulkotājs G.Treimanis. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1960./61.g. sez.		2/218	
(10)	✓	Augšāmcēlšanās J.Polstoja romāna fragmenti 3 cēlienes. Tulkotājs R.Kroders Mašīnraksts Tulkotāja eks., labojis Ž.Katleps		99	
(11)	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks.		2/208	
(12)	✓	Avārija A.Brodeles luga 3 cēlienes, 7 ainās. Mašīnraksts Autora eks.		90	
(13)	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1953./54.g.sez.		2/178	
(14)	✓	Bāka uz salas V.Lāča luga 3 cēlienes, 4 daļās Režisora palīga un sufliera eks. 1951./52.g.sez.		2/168	
(15)	✓	Baltijas jūra šale A.Griguļa cīņu hronika 3 cēlie- nos 8 ainās. Mašīnraksts Autora eks. 1. varianta		127	
(16)	✓	Tas pats Autora labots eks.		118	
(17)	✓	Tas pats Sufliera eks.		114	
(18)	✓	Balte torņi šnā skat. Meitene palēkā mētelī P.Pētersona dramatisks stāsts 4 ainās Autora eks. 1.variants		75	
(19)	✓	Balte torņi šnā /Baltie sapņi torņi/ P.Pētersona drāma 4 ainās Mašīnraksts Autora eks. ar muzikālās daļas vad. atzīmēm		71	
(20)	✓	Balte torņi šnā P.Pētersona drāma 4 ainās Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1958./59.g.sez.		2/160	

1	2	3	4	5	6
(21)✓	Balss un atbalss A.Upiša drāma 4 cēlienos Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1954/55.g. sez.			2/188	
(22)✓	Barbari M.Gorkija luga 4 cēlienos Tulkotājs E.Mindenbergs. Ma- šīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1950./51.g.sez.			2/188	
(23)✓	Bernardas Albas māja Frederiko Garsija Lorka drāma par sievietes likteni Spānijas ciematos Režisora palīga un sufliera eks. 1963./64.g.sez.			2/142	
(24)✓	Bez vainas vainīgie A.Ostrovskā luga. Rokraksts Tulkotāja eks. Nav izrādīta			153	
(25)✓	Centra uzbrucējs mīrs rītausmā A.Kusani satiriska farsa 3 cēlie- nos. Tulkotājs D.Zigmonte. Mašīnraksts Tulkotāja eks.			56	
(26)✓	Tas pats Tulkotājs I.Lifšics Režisora palīga un sufliera eks.			2/151	
(27)✓	Ceplis Pēc P.Roziša romāna materiāliem dramatizējis V.Sauleskalns 4 cēlie- ni /17 ainas/ Mašīnraksts Autora eks. ar literārās daļas vad. labojumiem			80	
(28)✓	Tas pats 4 cēlieņi 17 ainas Autora eks. 1953.g. redakcijā			84	
(29)✓	Tas pats Autora eks. 3.variānts, Mākalas lietu pārvaldes Teātra daļas ap- stiprināts			88	
(30)✓	Tas pats 4 cēlieņi, 13 ainas Režisora palīga un sufliera eks. 1952./53.g. sez.			2/185	
(31)✓	Cilvēks ar šauteni N.Pogodina luga 3 cēlienos, 13 ainās Tulkotājs V.Brutāne. Rokraksts Tulkotāja eks.			66	

1	2	3	4	5	6
(32)✓	Cilvēks ar šauteni N.Pogodina luga 3 cēlienos, 13 ai- nās. Tulkojusi V.Brutāne. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1949./50.g.sez.			2/159	
(33)✓	Cīga bez frontes līnijas A.Šakobsona dramatisks tēlojums 4 cēlienos 10 ainās. Tulkojis J.Žigurs. Mašīnraksts Tulkotāja eks.			109	
(34)✓	Tas pats Iespieddarbs LVI 1948. Režisora palīga un sufliera eks. 1950./51.g. sez.			2/278 lpp.	
(35)✓	Cilvēks, kas smejas V.Đgo romāna dramatisks tēlojums 8 ainās Tulkojis V.Grēviņš. Mašīnraksts Tulkotāja eks. Nav izrādīta			27	
(36)✓	Dedzīgās sirdis A.Brodeles luga 3 cēlienos 6 ainās Mašīnraksts Autora eks. 1. Variants			68	
(37)✓	Tas pats Mašīnraksts un rokraksts Autora eks./papildināts/			72	
(38)✓	Tas pats Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1951./52.g.sez.			2/189	
(39)✓	Dibenē N.Gorkija drāma 4 cēlienos Tulkojis K.Egle. Mašīnraksts Tulkotāja eks.			74	
(40)✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1954./55.g.sez.			2/186	
(41)✓	Divas Amerikas /Krievu jautājums/ K.Simonova luga 3 cēlienos 7 ainās Tulkojis J.Vainovskis. I, II cēliens mašīnraksts, III cēliens rokraksts Tulkotāja eks.			102	
(42)✓	Divas Amerikas /Krievu jautājums/ K.Simonova luga 3 cēlienos 7 ainās Tulkojis J.Vainovskis. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1946./47.g.sez.			2/155	



1	2	3	4	5	6
(43)	✓	Doktora Mārtiņa viesis A.Upiša viencēliens. Mašīnraksts Sufliera eks.		14	
(44)	✓	Dons Karloss F.Sillera dramatiska dzeja 5 cēlienos. Tulkojis J.Sudrabkalns Mašīnraksts Tulkotāja eks. ar teātra svitrojumiem		240	
(45)	✓	Tas pats 3 cēliens 13 ainās Režisora palīga un sufliera eks. 1954./55.g.sez.		2/280	
(46)	✓	Dons Hils Zaļbiksis Tirso de Molina komēdija 3 cēlienos Atdzejojis J.Sudrabkalns. Rokraksts Tulkotāja eks.		205	
(47)	✓	Dullais Barons Bundulis Pēc Zeiboltu Jēkaba stāsta moti- viem dramatisējis V.Sauleskalns 4 cēlienos. Mašīnraksts Autora eks.		85	
(48)	✓	Dzīvais mironis L.Tolstoja drāma 6 cēlienos 12 ai- nās. Tulkojis F.Rokpelnis. Mašīnraksts Tulkotāja eks. ar literārās daļas vad. labojumiem		64	
(49)	✓	Tas pats 3 cēlienos, 12 ainās Režisora palīga un sufliera eks. 1952./53.g.sez.		2/155	
(50)	✓	Divas mīlestības M.Stehlika komēdija 5 cēlienos Tulkojusi A.Bauga. Mašīnraksts Tulkotāja eks. Nav izrādīta		93	
(51)	✓	Dzīves vilnis I.Tobileviča - Karpenko Karija komēdija 4 cēlienos. Tulkojis K.Klaus. Mašīnraksts Nav izrādīta		94	
(52)	✓	Eiženija Grandē O.Balzaka romānu dramatisējis O.Davi. Tulkojusi V.Brutāne 4 cēlieni. Rokraksts Tulkotāja eks.		80	
(53)	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1950./51.g.sez.		2/163	

1	2	3	4	5	6
(54)	✓	Filumena Maturano Eduardo de Filipo traģikomēdija Tulkojis G.Treimanis. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1957./58.g. sez.		2/161	
(55)	✓	Gadsimta vide L.Seimīna luga 4 cēliehos 9 ai- nās. Tulkojis A.Banga. Mašīnraksts Tulkotāja eks.		69	
(56)	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1950./51.g.sez.		2/156	
(57)	✓	Gaišie logi J.Vanaga un J.Ratnera luga 3 cēlie- nos 7 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga un suflieta eks. 1951./52.g.sez.		2/171	
(58)	✓	Gudra cilvēka nelaime A.Gribojedova komēdija 3 cēlienos 4 ainās. Tulkojis A.Upīts. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1949./50.g.sez.		2/203	
(59)	✓	Grēku grāmata J. Anarāuda komēdija 3 cēlienos 4 ainās. Mašīnraksts Nav izrādīta		94	
(60)	✓	Ģimenes lieta J. Ērtovaka luga 3 cēlienos Tulkojis T.Lasmane. Mašīnraksts 1955./56.g.sez. <i>Rež. palīga un sufli. eks.</i>		2/175	
(61)	✓	Ģirts Vilks J. Raiņa dramatisks fragments Mašīnraksts Režisora palīga un 2 sufliera eks. ar valodas konsultanta labojumiem		3/52	
(62)	✓	Hamlets, dāņu princis V. Šekspira traģēdija 3 cēlienos 14 ainās. Tulkojis J. Roze. Ma- šīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1958./59.g. sez.		2/220	
(63)	✓	Ieradies inspektors Dž. Priestlija luga 3 cēliehos Tulkojis J. Ābrama. Mašīnraksts Tulkotāja eks., Ie. Celmiņas labojumi		59	
(64)	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1945./46.g.sez.		2/153	

1	2	3	4	5	6
✓(65)	✓	Indrāni R. Blaumaņa drāma 5 cēlienos Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1953./54.g. sez.		2/145	
✓(66)	✓	Inženieris Sergejevs V. Roka luga 3 cēlienos. Tulkoju- si V. Brutāne. Mašīnraksts Tulkotāja eks., Ie. Celmīgas labojumi		97	
✓(67)	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1944./45.g. sez.		2/138	
✓(68)	✓	Tas pats Režisora asistenta K. Pieša eks. 1945.g.		69	
✓(69)	✓	Irbenāju birstala A. Korneišuka komēdija 4 cēlienos 5 ainās. Tulkojusi A. Bauga. Ma- šīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1949./50.g. sez.		2/181	
✓(70)	✓	Jauko māju diena R. Šeridana komēdija 3 cēlienos Tulkojusi V. Brutāne. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1944./45.g. sez.		2/111	
✓(71)	✓	Jaungada naktī A. Līvesa luga 3 cēlienos Tulkojis J. Zīgurs. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1958./59.g. sez.		2/151	
✓(72)	✓	Jautrās vindzoriētes V. Šekspīra komēdija 5 cēlienos Tulkojis Rūdolfs Egle. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1946./47.g. sez.		2/173	
✓(73)	✓	Jāzeps un viņa brāļi J. Raiņa fragmentācija 5 cēlienos Mašīnraksts Pēc mākslin.vad. A. Austriņa svitrojuma un valodas konsultantes Ie. Celmīgas labojuma uzrakstīts eks.		79	
✓(74)	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1955./56.g. sez.		2/269	
✓(75)	✓	Jaras vārti D. Zigmantes romānu dramatisējis K. Pamše 3 cēlienos 18 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga eks. 1960./61.g. sez.		121	

1	2	3	4	5	6
✓(76)	✓	Jos izsauc Taimira K. Isajeva un A. Galiča komēdija 3 cēlienos. Tulkojis V. Savles- kalns. Mašīnraksts Režisora palīga eks. 1947./48.g. sez.		67	
✓(77)	✓	Kā Garpēteros vēsturi taisīja A. Grigūla komēdija 4 cēlienos Iespieddarbs Režisora palīga un sufliera eks. 1946./47.g. sez.		2/41	
✓(78)	✓	Kā tev klājas manu zēn V. Panovas luga 2 daļās. Tulko- jusi V. Svikule. Mašīnraksts Tulkotāja eks.		86	
✓(79)	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks.		2/193	
✓(80)	✓	Kādas milas stāsts K. Simonova luga 3 cēlienos 4 ainās. Tulkojusi A. Bauga Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1954./55.g. sez.		2/173	
✓(81)	✓	Kaija A. Čehova komēdija 4 cēlienos Tulkojis K. Blaus. Mašīnraksts Tulkotāja eks. labojusi Ie. Celmiņa		70	
✓(82)	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1959./60.g. sez.		2/150	
✓(83)	✓	Kaijas lidojums A. Upiša komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1957./58.g. sez.		2/179	
✓(84)	✓	Kalevas meistari A. Tiklija luga 4 cēlienos 7 ainās Tulkojusi A. Brodele. Mašīnraksts Tulkotāja eks. Ie. Celmiņas labojumi		96	
✓(85)	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1950./51.g. sez.		2/153	
✓(86)	✓	Kamēliju dāma A. Dimā drāma 4 cēlienos. Tulko- jusi A. Grēviņa. Mašīnraksts Tulkotāja eks.		33	



1	2	3	4	5	6
87	✓	Kamēliju dāma A. Dimā drāma 5 cēlienos Tulkojusi A. Grēviņa. Ma- šīnraksts Režisora palīga eks., sufliera eks. 1956./57.		2/191	
88	✓	Kāpēc smaidīja zvaigznes A. Korneiņuka komēdija 3 cēlienos. Tulkojusi T. Las- mane. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1958./59.		2/195	
89	✓	Tas pats Režisora K. Pamšes eks. 1958./59.		90	
90	✓	Kapteiņa Zundaga atgriešanās V. Lāča romānu "Pēc negaisa" dramatizējis V. Sauleskalns 3 cēlieni, 6 ainas / Ir V. Lāča papildinājumi. / Mašīnraksts Autora eks.		105	
91	✓	Keralistes gals J. Anerauda satiriska komēdija 3 cēlienos. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1964./65.g. sez.		2/134	
92	✓	Karavīra šinelis A. Grigūļa luga 4 cēlienos Mašīnraksts Autora eks.		99	
93	✓	Tas pats Režisora palīga eks. 1. un 2. variants un sufliera eks. 1955/56.		3/331	
94	✓	Kas smejas pēdējais K. Krapivas komēdija 3 cēlienos Tulkojusi A. Bauga. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1953./54.g. sez.		2/170	
95	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1960./61.g. sez.		2/147	
96	✓	Kaut kur Eiropā N. Virtas luga 4 cēlienos Tulkojusi M. Zempe. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1948./49.		2/230	

126

1	2	3	4	5	6
97	✓	Kūt kur piņ Gaujas J. Anerauda satiriska komēdija 3 cēlienos. Mašīnraksts Autora eks.		94	
98	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks.		2/159	
99	✓	Klejojuma gadi A. Arbuzova drāma 4 cēlienos 8 ainās. Tulkojusi T. Lasmane Mašīnraksts Tulkotāja eks.		102	
100	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1954./55.		2/225	
101	✓	Komponists Ilja Golovins S. Mihalkova luga 3 cēlienos 5 ainās. Tulkojis J. Vainovskis Rokraksts Tulkotāja eks.		131	
102	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1949./50.		2/154	
103	✓	Kramā ar uguns A. Crigula komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1949./50.		2/187	
104	✓	Kremla kuranti N. Pogodina luga 3 cēlienos 10 ainās. Tulkojis V. Lukss Mašīnraksts Tulkotāja eks., Ie. Celmājas labojumi		65	
105	✓	Tas pats Sufliera eks. 1946./47.g.sez.		81	
106	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1954./55.g.sez.		2/194	
107	✓	Kiršu dārzs A. Čehova komēdija 4 cēlienos Tulkojusi A. Bauga. Mašīnraksts Tulkotāja eks.		65	
108	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1953/54.		2/130	

1	2	3	4	5	6
109	Kad sievas spēkojas A. Brigaderes komēdija 4 cēlienos Iespieddarbs Valters un Rapa, 1938. Ar P. Iveta rezolociju 1946.25. III. Nav izrādīta			90 lpp.	
110	Kolumba mazdēli V. Grēviņa skatuves variants 3 cē- lienos pēc Z. Skujiņa romāna. Ma- šīnraksts Nav izrādīta			75	
111	Labā pilsēta G. Guka liriska komēdija 3 cēlie- nos. Tulkojusi M. Kempe. Mašīnraksts Tulkotāja eks.			66	
112	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks.			2/153	
113	Lelļu nams H. Ibsena luga 3 cēlienos. Tulkojusi Ie. Celmiņa. Mašīnraksts Tulkotāja eks.			77	
114	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1949./50.			2/187	
115	Liela spēks /Varenais spēks/ V. Romaševa luga 4 cēlienos, 5 ainās Tulkojis E. Mindenbergs. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1948./49.			2/201	
116	Līgava bez para A. Ostrovska drāma 4 cēlienos Tulkojis V. Sauleskalns. Grāmata: A. Ostrovska "Lugas" LVI 1948. Režisora palīga un sufliera eks. 1948./49.			2/867 lpp.	
117	Lugu fragmenti /LOSR 40. gadadienai veltīta kon- certa programma/ Režisora palīga un <sup>2</sup> sufliera eks.			3/155	
118	Jaunais gars R. Blaumaņa tautas luga 3 cēlienos Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1953./54.			2/160	
119	Hipočka N. Pogodina viencēliens 2 ainās Mašīnraksts Režisora palīga eks.			20	

2	3	4	5	6
20	Māls un porcelāns /Zilais porcelāns/ A.Griguļa luga 4 cēlienos. Mašīn- raksts Režisora palīga un sufliera eks. 1947./48.		2/119	
21	Man trīsdesmit gadu P.Pētersona luga 11 ainās. Mašīn- raksts Autora eks.		142	
22	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1961./62.		2/332	
23	Mērtiņš Idens Dž.Londona romānu dramatisējis A.M- povskis. Tulkojis A.Vaivars. / cēlie- ni, 9 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga eks. 1948./49.		91	
24	Māsa B.Slepjanas luga 3 cēlienos 4 ainās Tulkojis A.Vaivars. Mašīnraksts Tulkotāja eks.		103	
25	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1948./49.		2/152	
26	Mašēka A.Afinogēnova luga 3 cēlienos, 7 ainās. Tulkojis K.Freinbergs. Ma- šīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1951./52.		2/147	
27	Mēdžas plosts Z.Grīvas traģikomēdija 3 cēlienos 4 ainās. Mašīnraksts Autora eks.		67	
28	Tas pats 3 cēlienos, 5 ainās Pēc režisora norādījuma papildināts eks.		133	
29	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1958./59.		2/248	
30	Meitene ar krasi Lope de Vega komēdija 18 ainās Tulkojusi M.Grīnfelde. Mašīn- raksts Tulkotāja eks.		110	
31	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1949./50.		2/254	

1	2	3	4	5	6
(132)✓	Meitenes akaistules A.Simkova komēdija 4 cēlienos 6 ainās. Tulkojusi V.Brutāne Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1952./53.g. sez.			2/221	
(133)✓	Mālnesības skola R.Šeridana luga 5 cēlienos Tulkojusi V.Brutāne. Mašīnraksts Tulkotāja eks., Ie.Gelmiņas labojumi			106	
(134)✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1945./46.			2/216	
(135)✓	Mēnesis uz laukiem I.Turgeneva komēdija 5 cēlienos Tulkojusi M.Bendrupe. Mašīnraksts Tulkotāja eks.			128	
(136)✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1951./52.			2/264	
(137)✓	Mērnīeku laiki Brāļu Kaudzišu romānu pārveidojis skatuvei Valdis Grēviņš. 4 cēlieni 15 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1950./51.			2/173	
(138)✓	Mežs A.Ostrovskā komēdija 5 cēlienos Tulkojis T.Lācis. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1952./53.			2/219	
(139)✓	Mika un Dzilna G.Priedes drāma 3 cēlienos Mašīnraksts Autora eks.			70	
(140)✓	Tas pats Kultūras ministrijas apstiprināts eks., labojumi izdarāti pēc pie- ņemšanas izrādes. 1962./63.			22	
(141)✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1963.			2/125	
(142)✓	Mīlais melis Dž.Kiltija komēdija 2 cēlienos pēc B.Sova St.Kempelas vēstulju materi- āliem. Tulkojusi M.Kempe. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1962./63.g.sez.			2/173	



2	3	4	5	6
43	Mistara Perkinsa misija boļševiku zemē A.Korneičuka luga 3 cēlienos. Tulkojis A.Grigulis. Iespieddarbs VAPP izd. Režisora palīga un sufliera eks. 1945.24.111.- pirmizrāde		2/124	
44	Ministrienes kudze B.Nušica jōks 4 cēlienos. Tulkojāsi A.Bauga. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1955./56.		2/219	
45	Milzēja ciņa Zeltmata teiksmā drāma. Rekraksts Autora eks. 1951. Nav izrādīta		55	
46	Ne vienmēr runcim krējuma pods A.Ostrovskā luga 4 cēlienos Tulkojis A.Čaks. Mašīnraksts Tulkotāja eks.		64	
47	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1946./47.		2/108	
48	Nekur tā neiet pasaulē A.Griguļa komēdija 3 cēlienos 4 ainās. Mašīnraksts Autora eks. 1.variants		71	
49	Tas pats Autora eks. 2.variants ar Ž.Katlapa labojumiem		97	
50	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks.1959./60.		2/227	
51	Nemierīgie vācpi Ž.Grīvas drāma 4 cēlienos, 8 ainās Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks.1959./60.		2/212	
52	Nenosaucot uzvārdus V.Minko komēdija 3 cēlienos Tulkojāsi T.Lasmane. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1953./54.		2/180	
53	Rezināmā zvaigzne M.Sebastjāna komēdija 3 cēlienos Tulkojis G.Treimanis. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1956./57.		2/166	
54	Mibelungu kredīts F.Kana traģikomēdija 3 cēlienos. Tulko- jušas L.Bridaka un O.Lisovskā. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1961./62.		2/219	

1	2	3	4	5	6
155	✓	No saldēnās pudeles R. Blaumaya joku luga 4 cēlienos Iespieddarbs Valtera un Rapas izd. 2 režisora palīga eks., 1 sufliera eks. 1944./45.g.sez.		3/118	
156	✓	No saldēnās pudeles R. Blaumaya joku luga 4 cēlienos Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1957./58.g.sez.		2/184	
157	✓	Noziegums Granādā Z. Grīvas vēsturiskās drāma 3 cē- lienos, 11 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1964./65.g. sez.		2/157	
158	✓	Noziegums un sods F. Dostojevskas drāma 4 cēlienos S. Radzinska dramatisējums. Tulko- jusi Ie. Celmiņa. Mašīnraksts Režisora palīga eks. un sufliera eks. 1957./58. <i>notis</i>		2/213	
159	✓	Otello V. Šekspīra traģēdija 5 cēlienos, 14 ainās. Tulkojusi K. Egle un J. Plaudis. Mašīnraksts Režisora palīga eks. un sufliera eks. 1952./53.		2/264	
160	✓	Pazudušais dēls R. Blaumaya bēdu luga 5 cēlienos Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1962.g.		2/157	
161	✓	Pēc beidzamā piliena A. Upīša noveles dramatisējums Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1945./46.		2/26	
162	✓	Pēdējie M. Gorkija luga 4 cēlienos. Tulkojis J. Vanags. Mašīnraksts Tulkotāja eks.		91	
163	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1946./47.		2/194	
164	✓	Pēdējais logs V. Dinovičņija un M. Slobodskaja viencēliens. Tulkojis V. Saules- kalns. Mašīnraksts Režisora palīga eks.		25	

1	2	3	4	5	6
(165)	X	Peldētāja Zuzanna A.Upīša komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts Sufliera un režisora palīga eks. 1945./46.		2/100	
(166)	✓	Pirms vētras /Vētras priekšvakarā/ V.Maljarevska drāma 4 cēlienos 10 ainās. Tulkojusi M.Ķempe. Rok- raksts Tulkotāja eks.		282	
(167)	✓	Tas pats 3 cēlienos, 19 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1952./53.		2/229	
(168)	✓	Plaša mākoņos A.Upīša romānu pārveidojis ska- tavei Valdis Grēviņš. 3 cēlieni ar ieskaņām un izskaņām. Mašīnraksts Autora eks.		90	
(169)	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1960./61.		2/190	
(170)	X	Platons Krešets A.Korneičuka luga 3 cēlienos, 5 ainās /1963.g. redakcija/ Tulkojusi T.Lasmane. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1963./64.g.sez.		2/143	
(171)	✓	Plēsums M.Solohova romānu dramatisējis P.Djomins 3 cēlienos, 9 ainās Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1964./65.g.sez.		2/196	
(172)	✓	Pusaudzis /Nepilngadīgais/ D.Fonvizina komēdija 5 cēlienos Tulkotājs nav zināms. Rokraksts Tulkotāja eks.		44	
(173)	✓	Tas pats 1 cēliena 2.-9.skats. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks.		2/31	
(174)	✓	Pusideālists J.Raiņa vēsturiska joku luga 3 cēlienos. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1947./48.		2/156	
(175)	X	A.Puškina mazās traģēdijas: Skopais bruņinieks Mocarts un Saljeri Akmens viesis Mašīnraksts, notis Režisora palīga un sufliera eks. 1963./64.		2/129	



1	2	3	4	5	6
176	✓	Pārbaudījums M.Salnājas luga 3 cēlienos, 5 ainās Mašīnraksts Autores eks. Nav izrādīta		60	61
177	✓	Revidents N.Gogoļa komēdija 4 cēlienos Tulkojis A.Upīts. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1951./52.		2/217	
178	✓	Rīga A.Deglava romānu pārveidojuši skatuvei Valdis un Valsts Grēviņi, 4 cēlieni 13 ainās. Mašīnraksts Autora eks. 1.variants		85	
179	✓	Tas pats 4 cēlieni 12 ainās Autora eks. 2.variants		101	
180	✓	Tas pats 4 cēlieni 13 ainās Režisora palīga un sufliera eks. 1957./58.		2/235	
181	✓	Saimnieks I.Soboļeva komēdija 3 cēlienos 7 ainās. Tulkojis B.Saulītis. Ma- šīnraksts Tulkotāja eks. 2 eks.		180	
182	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1961./62.		2/199	
183	✓	Sapnis vasaras naktī V.Šekspīra komēdija 3 cēlienos 5 ainās. Tulkojuši V.Brutāne. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1953./54.		2/172	
184	✓	Sargengelis no Nebraskas A.Jakobsona dramatiska satīra 3 cēlienos, Tulkojis J.Žigurs Mašīnraksts Tulkotāja eks.		106	
185	✓	Savādnieks N.Hikmeta luga 3 cēlienos. Tul- kojis K.Blaus. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1956./57.		2/181	
186	✓	Septiņi brāļi A.Kivi romānu dramatisējis		2/229	

1 2 3 4 5 6

- V.Panso, 3 cēlienos. Mašīnraksts  
 Režisora palīga un sufliera eks.  
 1963./64.g.sez.
- 187 ✓ Skolotājs Straume 71  
 A.Brodeles luga 3 cēlienos 7  
 ainās. Mašīnraksts  
 Autora eks.
- 188 ✓ Tas pats 2/168  
 Režisora palīga un sufliera eks.  
 1948./49.g.sez.
- 189 ✓ Skroderdienas Silmačos 108 lpp.  
 R.Blaumana sadzīves skati ar  
 dziedāšanu 3 cēlienos, 6 ainās  
 Iespieddarbs Valters un Rapa  
 1937.  
 Dramaturga eks. 1941.g. dekādes  
 uzvedumam
- 90 ✓ Tas pats 108 lpp. 111  
 Režisora palīga eks. 1941.g.  
 dekāde uzvedumam
- 191 ✓ Tas pats 108 lpp.  
 Režisora palīga eks. 1941gā  
 dekādes uzvedumam
- 192 ✓ Tas pats 158 lpp.  
 Režisora palīga eks.
- 193 ✓ Tas pats 109 lpp.  
 Sufliera eks. 1941.g. dekādes  
 uzvedumam
- 194 ✓ Tas pats 67  
 Iespieddarbs Valters un Rapa,  
 1925.  
 Sufliera eks. 1941.g.dekādes  
 uzvedumam
- 195 ✓ Snīga sniegi .... /Jānis Fabriciuss/ 124  
 Z.Grīvas drāma 5 cēlienos ar epi-  
 logu. Mašīnraksts  
 Autora eks.
- 196 ✓ Tas pats 2/265  
 Z.Grīvas drāma 5 cēlienos ar  
 epilogu. Mašīnraksts  
 Režisora palīga un sufliera eks.  
 1956./57.g. sez.
- 197 ✓ Spāniešu priesteris 85  
 Dž.Fletčera komēdija 3 cēlienos  
 Atdzejojis J.Grots. Mašīnraksts  
 Tulkotāja eks., literārās d.vad.  
 labojumi

19 dW  
at

1	2	3	4	5	6
198	✓	Spāniešu priesteris Dž.Fletčera komēdija 3 cēlienos Atdzeļojās J.Grots. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1948./49.g. sez.		2/150	
199	✓	Spītnieces savaldīšana V.Sekspīra komēdija 5 cēlienos, 12 ainās. Tulkojis R.Egle. Ma- šīnraksts Režisora palīga eks. 1950./51.		95	
200	✓	Spuldzes maisā A.Upiša komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts Autora eks.		103	
201	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1947./48.		2/189	
202	✓	Stacijas uzraugs Pēc A.Puškina noveles un citiem materiāliem dramatizējis V.Saules- kalns. 3 cēlieni, 7 ainās. Mašīn- raksts Tulkotāja eks., teātra svītrojumi		77	
203	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1948./49.		2/145	
204	✓	Suns uz sienu kaudzes Lope de Vegas komēdija 3 cēlienos Mašīnraksts. Tulkojusi E.Zalīte Tulkotāja eks.		102	
205	✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1948./49.		2/178	
206	✓	Svešā ēna K.Simonova drāma 4 cēlienos, 6 ainās Tulkojis Z.Grīva. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1949./50.		2/227	
207	✓	Čokolādes princese E.Zalītes viencēliena 2 ainās Mašīnraksts Režisora palīga eks. 1946./47.		19	
208	✓	Take, Janke un Kadars V.J.Popas komēdija 3 cēlienos Tulkojuši: G.Lifšics un B.Mihēksons A.Baugas literārā apdare. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1958./59.		2/170	

20 2/2

1	2	3	4	5	6
(209) ✓	Tā arī būs K.Simonova luga 3 cēlienos, 6 ainās Tulkojusi C.Palkavniece. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1963./64.g.sez.			2/201	
(210) ✓	Tālais ceļš A.Arbusova liriska komēdija 3 cēlienos, 5 ainās. Tulkojusi T.Lasmane. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1959./60.g.sez.			184	
(211) ✓	Talanti un pielādzēji A.Ostrovska komēdija 4 cēlienos Tulkojis J.Sudrabkalns. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1947./48.g.sez.			2/176	
(212) ✓	Tapa A.Arbusova dramatiskas ainas 4 cēlie- nos. Tulkojusi E.Gulbe. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1952./53.g.sez.			2/190	
(213) ✓	Trašā patētiskā N.Pogodina traģisks uzvedums 13 ainās. Tulkojis O.Dunkers. Mašīnraksts Tulkotāja eks. Rediģējusi Ie. Celmiņa un citi, muzikas d.vad. atzīmes			91	
(214) ✓	Tas pats 3 cēlieni, 13 ainas Režisora palīga eks. 1958./59.g.sez.			120	
(215) ✓	Trīs draugi E.M.Remarka romāna skatuves variants, izveidojusi T.Putinceva, 3 cēlienos, 8 ainās. Tulkojis G.Treimanis, redi- ģējis Z.Kačlavs. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks.			2/164	
(216) ✓	Trešā māsa P.Kohouta luga 3 cēlienos Tulkojušas A.Bauga un E.Ruča Mašīnraksts Tulkotāja eks. Nāv izrādīta			156	
(217) ✓	Uguni R.Blaumana skatu luga 5 cēlienos Iespieddarbs 1906.g. Režisora palīga un sufliera eks. 1947./48.g.sez.			2/205 lpp.	



21/23

1	2	3	4	5	6
18	Ukrainas stepēs A.Korneičuka komēdija 3 cēlienos 4 ainās. Tulkojusi A.Bauga. Mašīn- raksts Tulkotājas eks.			64	
19	Tas pats Režisora palīga eks. 1949./50.g.sez.			68	
20	Uriēls Akosta K.Guckova drāma 5 cēlienos. Atdze- jojis Alfrēds Krakbis. Mašīnraksts Tulkotāja eks., teātra svitrojumi			92	
21	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1959./60. <i>notis</i>			2/188	
22	Uz jauno krastu V.Lāča romānu dramatisējāši A.Amtma- nis-Briedītis un V.Sauleskalns. 4 cēlieni, 22 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1953./54.			2/291	
23	Uz kuru ostu? A.Griguļa luga 3 cēlienos, 5ainās Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1945.g. 28.XII.- pirmizrāde			2/233	
24	Tas pats /II un III cēliens/ Režisora asistenta eks.			41	
25	Ugunis pie upes J.Rokpeļņa luga 3 cēlienos. Mašīn- raksts Autora eks. Nav izrādīta			67	
26	Vārds sievietēm /Viss mainās/ E.Zālītes komēdija 3 cēlienos, 4 ainās. Mašīnraksts Sufliera eks. 1949./50.			82	
27	Teco sievu vasara V.Sauleskalna komēdija 3 cēlienos Mašīnraksts Autora eks. 1. variants			127	
28	Tas pats Autora eks. 2. Variants			98	
29	Vedekļa V.Lāča luga 3 cēlienos, 6 ainās Iespieddarbs. Žurn. "Karogs" 1943 Režisora palīga un sufliera eks. 1945.g. 3.II.- pirmizrāde			2/328 lpp.	

22 265  
24

2	3	4	5	6
230	✓ Viena pati S. Aļošina drāma 4 cēllienos Tulkojis Valdis Grēviņš. Ma- šīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1956./57.		2/191	
231	✓ Vienkāršais cilvēks L. Leonova komēdija 4 cēllienos Tulkojis A. Vilks. Mašīnraksts Tulkotāja eks., literārās d. vad.labojumi		105	
232	✓ Tas pats Sufliera eks. 1952./53.		106	
233	✓ Viesniece K. Goldoni komēdija 3 cēllienos Tulkojusi T. Lasmane. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1952./53.		2/216	
234	✓ Vilki un avis A. Ostrovska komēdija 5 cēllienos Tulkojis J. Vanags. Mašīnraksts Tulkotāja eks.		93	
235	✓ Tas pats Režisora palīga eks. 1945./46.		92	
236	✓ Viņš teica - nē A. Hellanda luga 4 cēllienos, 5 ainās Tulkojis B. Saulītis. Mašīnraksts Tulkotāja eks.		62	
237	✓ Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1960./61.		2/147	
238	✓ Visi mani radi raud A. Alunāna sadzīves aina ar dziedā- šanu 3 cēllienos. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1959./60.		2/173	
239	✓ Vecpussis I. Turgeņeva komēdija 3 cēllienos Tulkojis V. Sauleskalns. Mašīn- raksts Nav izrādīta		94	
240	✓ Visu aizmirstais N. Hikmeta luga 6 ainās. Mašīn- raksts Nav izrādīta		N. 69	
241	✓ Zaļā zeme A. Upiņa romānu dramatisējis V. Saules- kalns, 3 cēllieni. I cēlliens rokrakstā pārējie mašīnrakstā. Autors eks.		161	

20/25  
216

1	2	3	4	5	6
(242)	Zaļā zeme A.Upiņa romāna dramatisējums 4 cēlienos, 10 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1945./46. g. 1949/50. 1954/55			2/229	
(243)	Tas pats A.Upiņa romāna fragmenti skatuvei Mašīnraksts Režisora H.Zommera eks, fragments 1946. g.			15	
(244)	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1946.			2/23	
(245)	Zaļie un vējainie pavasari E.Briedes luga 3 cēlienos, 8 ainās Mašīnraksts Autora eks.			97	
(246)	Tas pats E.Briedes jaunības gadskārtas 3 cēlienos, 8 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1961./62.g.sez.			2/151	
(247)	Zaudētā māja S.Mihalkova luga 3 cēlienos, 6 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1950./51.g. sez.			2/116	
(248)	Zelta zirgs J.Raiņa saulgriežu pasaka 5 cēlienos Iespieddarbs LVI 1946. Ar literārās daļas vadītāja labo- jumiem. 1947./48.			115 lpp.	
(249)	Tas pats Režisora- asistenta eks. 1947./48.g. sez. IESPIEDDARBS YDA, 1940			135 lpp.	
(250)	Tas pats Režisora palīga eks. 1947./48.g. sez.			68	
(251)	Zem zelta ērgļa J.Galana drāma 4 cēlienos. Tulko- jusi V.Brutāne. Mašīnraksts Tulkotāja eks. ar labojumiem			133	
(252)	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1951./52.g.sez.			2/237	
(253)	Zītaru dzimta V.Lāča romānu "Vecā jurnieku ligzda" dramatizējis V.Sauleskalns, 4 cēlieni 5 ainas. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1957./58.g.sez.			2/192	

HT NK  
2/6

1	2	3	4	5	6
(254) ✓	Zudušais dēls A. Arbuzova melodrāma 3 cēlienes Tulkojusi G. Palkavniece. Mašīn- raksts Tulkotāja eks.			77	
(255) ✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1960./61.g.sezona			2/188	
(256) ✓	Zvejnieka dēls V. Lāša romānu dramatisējis V. Sau- leskalns, 5 cēlieni, 8 ainas, Mašīnraksts Režisora palīga eks. 1948./49.g.sez.			118	
(257) ✓	Tas pats Režisora palīga un sufliera eks. 1956./57.g.sez.			2/199	
<u>Diktora eksemplāri</u>					
(258) ✓	Āksts M. Ziverta drāma 9 ainas, Tulkojusi M. Zalamane krievu valodā. Mašīn- Diktora eks.			91	
(259) ✓	Amerikāņu traģēdija T. Dreizera romānu dramatisējis K. Pamše, 3 cēlienes. Mašīnraksts krievu val. Diktora eks.			113	
(260) ✓	Armenū A. Sirvanzades drāma 4 cēlienes Krievu valodā. Iespieddarbs "Iskustvo" Diktora eks.			453	
(261) ✓	Atvādas baltajām naktīm V. Panovas luga, krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks.			96	
(262) ✓	Avārija A. Brodeles luga 3 cēlienes Krievu valodā, Mašīnraksts Diktora eks.			87	
(263) ✓	Baltijas jūra šale A. Grigūļa. Tulkojusi L. Vāciete Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.			108	
(264) ✓	Balte termiņā P. Pētersona drāma 4 cēlienes Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.			80	



1	2	3	4	5	6
(265) ✓	Bāka uz salas V. Lāča luga 3 cēlienos Tulkojusi M. Zalamane, krievu- valodā. Mašīnraksts Diktora eks.			86	
(266) ✓	Bernardas Albas māja P. G. Lorkas drāma. Tulkojusi I. Zimajova. Mašīnraksts krievu valodā Diktora eks.			65	
(267) ✓	Centra uzbrucējs mīrs rītausmā A. Kusani satirisks farses 3 cē- lienos. Tulkojis I. Līvšics Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.			62	
(268) ✓	Ceplis P. Roziša romānu dramatizējis V. Sauleskalns 4 cēlienos, 16 ainās. Tulkojis V. Novskis Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.			92	
(269) ✓	Tas pats Diktora eks.			77	
(270) ✓	Dibenā M. Gorkija luga 4 cēlienos Krievu valodā. Iespēddarbs "Iskustvo" Diktora eks.			74 lpp.	
(271) ✓	Dons Karless F. Sillera luga 3 cēlienos, 13 ainās. Krievu valodā. Mašīn- raksts Diktora eks.			150	
(272) ✓	Esi sveicināta, mīlestība A. Arbuzova Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.			97	
(273) ✓	Gaišie logi J. Vanaga un J. Ratnera luga 4 cēlienos, 7 ainās. Krievu va- lodā. Mašīnraksts Diktora eks.			95	
(274) ✓	Hamlets, dāmu princis V. Šekspira traģēdija 5 cēlie- nos. Tulkojis B. Pasternaks Krievu valodā. Iespēddarbs Gosizdat Detskoj literaturī Diktora eks.			189 emp.	

1	2	3	4	5	6
275	✓	Indrāni R. Blaumana drāma 5 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		79	
276	✓	Irbenāju birstala A. Kerneičuka komēdija 4 cēlienos 5 ainās. Krievu valodā. Mašīn- raksts Diktora eks.		107	
277	✓	Jaungada naktī A. Livesa luga 3 cēlienos. Krie- vu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		89	
278	✓	Juras vārti D. Zigmonte Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		101	
279	✓	Kā tev klājas, zēn? V. Panovas luga 2 cēlienos, 13 ainās. Krievu valodā. Mašīn- raksts Diktora eks.		88	
280	✓	Kādas milas stāsts K. Šamonova luga 3 cēlienos, 4 ainās. Krievu valodā Diktora eks.		91	
281	✓	Kaijas lidojums A. Epiša komēdija 4 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		111	
282	✓	Kalevas meštari A. Tihlija Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		87	
283	✓	Kāmēliju dāma A. Dimā drāma 5 cēlienos Tulkojis N. Mercaļskis. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		92	
284	✓	Kāpēc smaidīja zvaigznes... A. Kerneičuka komēdija 3 cēlie- nos. Krievu valodā. Iespied- darbs žurnālā "Znamja" Nr. 1958. Diktora eks.		224 lpp.	
285	✓	Karavīra šinelis A. Grigūļa luga 4 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		79	

2730  
21

1	2	3	4	5	6
(286)	✓	Karavira šinelis A. Grigāļa luga 4 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		82	
(287)	✓	Kas smejas pēdējais K. Krapivas komēdija 3 cēlie- nos. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		84	
(288)	✓	Kaut kur pie Gaujas J. Anerauda komēdija Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		74	
(289)	✓	Klejojuma gadi A. Arbuzova drāma 4 cēlienos, 8 ainās. Krievu valodā. Mašīn- raksts Diktora eks.		91	
(290)	✓	Komponists Ilja Golovins S. Mihalkova luga 3 cēlienos, 4 ainās. Krievu valodā. Mašīn- raksts Diktora eks.		72	
(291)	✓	Kremla kuranti N. Pogodina luga 4 cēlienos, 12 ainās. Krievu valodā. Ma- šīnraksts Diktora eks.		96	
(292)	✓	Labā pilsēta G. Gulja liriska komēdija 3 cēlienos. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks.		80	
(293)	✓	Tas pats Diktora eks.		77	
(294)	✓	Leļļu nams H. Ibsena luga 3 cēlienos Tulkojuši: A. un P. Hanzeni Krievu valodā. Iespieddarbs Gazizdat "Hudožestvenaja li- teratura" L 1935 Diktora eks.		629 lpp.	
(295)	✓	Jaunais gars R. Blaumana skatu luga 3 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		85	
(296)	✓	Man trīsdesmit gadu P. Pētersona luga 11 ainās Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		178	

1	2	3	4	5	6
(297)	✓	Man trīsdesmit gadu P.Pētersons luga 11 ainās Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		194	
(298)	✓	Tas pats Diktora eks.		136	
(299)	✓	Medūzas piests Z.Grīvas traģikomēdija 4 cē- lienos, 5 ainās. Tulkojusi M.Krupņikova. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks.		91	
(300)	✓	Mēnesis uz laukiem I.Turģejeva komēdija 5 cēlienos Krievu valodā. Iespieddarbs "Iskustvo" L 1949.g. Diktora eks.		390 lpp.	
(301)	✓	Mērnieku lauki Brāļu Kaudzišu romānu dra- matizējis V.Grēviņš. Tulko- juši A.Dukurs un G.Maksimova Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		87	
(302)	✓	Mežs A.Ostrovska komēdija 5 cēlienos Krievu valodā. Iespieddarbs "Iskustvo" M 1950.g. Diktora eks.		140 lpp.	
(303)	✓	Miks un Dzilna G.Priedes drāma 3 cēlienos Tulkojusi I.Grakova krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		63	
(304)	✓	Mīlais melis Dž.Kiltija komēdija 2 cēlienos Tulkojuši J.Golifejea un B.Iza- kova. Mašīnraksts. Krievu val. Diktora eks.		74	
(305)	✓	Ministrienes kundze B.Nušiča komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts krievu val. Diktora eks.		99	
(306)	✓	Nekur tā neiet kā pasaulē A.Griģuļa komēdija 3 cēlienos, 4 ainās. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		98	



Handwritten initials and numbers in the top right corner.

1	2	3	4	5	6
307	Memierīgais adams	Z. Grīvas drāma 4 cēlienos, 8 ainās. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		90	
308	No saldenās pudeles	R. Blaumana komēdija 4 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		84	
309	Flaisa mākonos	Pēc A. Upiša romāna skatuves variantu izveidojis V. Grēviņš Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		88	
310	Pirms vētras	P. Maļarevska drāma 4 cēlienos 10 ainās. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		102	
311	Revidents	N. Gogoļa komēdija 5 cēlienos Krievu valodā. Iespieddarbs Gosizdat M 1951. Diktora eks.		88 lpp.	
312	Rīga	A. Beglava romānu dramatisējums Valdis un Valts Grēviņi. 4 cēlieni, 12 ainās. Tulkojusi L. Vilnīte. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		99	
313	Saimnieks	J. Soboleva varonkomēdija 7 ainās Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		89	
314	Sapnis vasaras naktī	V. Sekspira komēdija 3 cēlienos 5 ainās. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		98	
315	Bergengelis no Nebraskas	A. Jakobsona dramatiska satīra 3 cēlienos. Tulkojusi L. Toma Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		98	
316	Septiņi brāļi	A. Kivi romānu dramatisējums V. Panso. 3 cēlieni, Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		90	

2055  
72

1	2	3	4	5	6
17	✓	Skroderdienas Silmačos R. Blaumaņa luga 3 cēlienos, 6 ainās. Tulkojusi M. Zalamane. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		108	
18	✓	Sniiga sniegi ... Z. Grivas drāma 5 cēlienos ar epilogu Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		70	
19	✓	Spītnieces savaldīšana V. Sekspīra komēdija Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		94	
20	✓	Take, Janke un Kadars V. I. Popas komēdija 3 cēlienos Tulkojuši: B. Mihelsons un T. Līv- šics. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eksemplārs		91	
21	✓	Tālais ceļš A. Arbusova liriska komēdija 3 cēlienos, 5 ainās. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		84	
22	✓	Trešā patētiskā N. Pogodina traģēdija 13 ainās Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		95	
23	✓	Ugunī R. Blaumaņa luga 5 cēlienos Tulkojis L. Jaroševics. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		78	
24	✓	Uriels Akosta K. Guckova traģēdija 5 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		92	
25	✓	Uz jauno krastu V. Lāča romānu dramatizējāši A. Amtmanis-Briedītis un V. Sauleskalns 4 cēlienos, 22 ainās. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks.		134	
26	✓	Viena pati S. Aļošina drāma 4 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		87	
27	✓	Viesniece K. Goldoni komēdija 3 cēlienos. Tul- kojusi A. Dziveļeva. Krievu valodā. Mašīnr. Diktora eks.		102	

1	2	3	4	5	6
(328)	X	Visi mani radi raud A. Alumāna skatu luga 4 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		75	
(329)	X	Zaļā zeme A. Upiša romāna fragmentu drama- tizējums. Tulkojis J. Semanis Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		50	
(330)	X	Zaļie un vējainie pavasarā E. Briedes jaunatnes hronika 3 cēlie- nos, 8 ainās. Mašīnraksts. Krievu val. Diktora eks.		75	
(331)	X	Zaudētā māja S. Mihalkova luga 3 cēlienos, 6 ainās. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		2/124	
(332)	X	Zītaru dzimta V. Lāča romāna "Vecā jurnieku ligzda" dramatizējums, krievu valodā. Mašīnr. Diktora eks.		105	
(333)	X	Zadušais dēls A. Arbusova melodrama 3 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		91	
(334)	X	Lielās Oktobra Socialistiskās Revo- lūcijas 40. gadadienai veltīts koncerts Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks.		25	
(335)	X	Āksts M. Ziverta drāma 9 ainās. Mašīnr. Pianistes eks.		46	
(336)	X	Kāpēc smaidīja zvaigznes A. Korneičuka komēdija 3 cēlienos Tulkojusi T. Lasmane. Mašīnraksts Muzikālās daļas vad. eks.		90	
(337)	X	Otello V. Šekspīra traģēdija 5 cēlienos Tulkojuši K. Egle un J. Plaudis Mašīnraksts Muzikālās daļas vad. eks.		127	
<u>Aktieru eksemplāri</u>					
(338)	X	Āri gudrinieks pārskatās A. Ostrovska komēdija 5 cēlienos Tulkojusi A. Bauga. Mašīnraksts D. Amtmanes loma		5	

325  
74

1	2	3	4	5	6
339	✓	Cilvēks ar šauteni N. Pogodina luga 3 cēlienos, 13 ainās. Tulkojusi V. Brutāne Mašīnraksts D. Antmanes loma		20	
340	✓	Divējas taisnības Valta Grēviņa viencēliens. Mašīn- raksts D. Antmanes eks.		16	
341	✓	Irbenāju birstala A. Korneičuka luga 4 cēlienos, 5 ainās. Tulkojusi A. Bauga Mašīnraksts D. Antmanes eks.		36	
342	✓	Labā pilsēta G. Gulja komēdija 3 cēlienos Tulkojusi M. Kempe. Mašīnraksts D. Antmanes loma		8	
343	✓	Jaunais gars R. Blaumana tautas luga 3 cēlienos Mašīnraksts D. Antmanes loma		29	
344	✓	Māls un porcelāns A. Grigūļa luga 4 cēlienos Mašīnraksts D. Antmanes eks.		67	
345	✓	Mārtiņš Idens Dž. Londona romānu dramatisējis A. Lipovskis. Tulkojis A. Vaivars Mašīnraksts D. Antmanes loma		32	
346	✓	Revidents N. Gogoļa komēdija. Tulkojis A. Upīts Mašīnraksts D. Antmanes loma		18	
347	✓	Spītnieces savaldīšana V. Šekspīra komēdija. Tulkojis R. Egle. Mašīnraksts D. Antmanes loma		8	
348	✓	Sargengēlis no Nebraskas A. Jakobsona dramatiska satīra 3 cēlienos, 6 ainās. Tulkojis J. Žigurs. Mašīnraksts D. Antmanes eks.		38	
349	✓	Ukrainas stepēs A. Kerneičuka luga 3 cēlienos 4 ainās. Tulkojusi A. Bauga Mašīnraksts D. Antmanes loma.		4	



1	2	3	4	5	6
350	Varenais spēks V. Romaševa luga 4 cēlienos Tulkojis E. Mindelbergs. Mašīnraksts D. Amtmanes loma			19	
351	Viesniece K. Goldoni komēdija 3 cēlienos Tulkojusi T. Lasmane. Mašīnraksts D. Amtmanes eks.			95	
352	Zaudētā māja S. Mihalkova luga. Mašīnraksts D. Amtmanes eks.			53	
353	Zvejnieka dēls V. Lāša romānu dramatisējis V. Saulskalns. 5 cēlienos, 9 ainās. Mašīnraksts A. Amtmanes loma			3	
354	Melnasības skola F. Šeridana komēdija 5 cēlienos Tulkojusi V. Brutāne. Mašīnraksts Aktrises A. Avotiņas eks.			95	
355	Cilvēks ar šauteni N. Pogodina luga 3 cēlienos, 13 ainās Tulkojusi V. Brutāne. Mašīnraksts Aktiera R. Baltaisvilka loma			8	
356	Gudra cilvēka nelaime A. Gribojedova luga Mašīnraksts Aktiera R. Baltaisvilka loma			28	
357	Jautrās vindsorietes V. Šekspīra komēdija 3 cēlienos Tulkojis R. Egle. Mašīnraksts R. Baltaisvilka loma			33	
358	Nemierīgais vecums L. Rahmanova luga 4 cēlienos Tulkojusi Z. Sirsone. Mašīnraksts Aktiera R. Baltaisvilka eks.			63	
359	Uz kuru estu? A. Grigūļa komēdija 3 cēlienos 5 ainās. Mašīnraksts Aktiera R. Baltaisvilka loma			44	
360	Vilki un avis Mašīnraksts. A. Ostrovska komēdija Aktiera R. Baltaisvilka loma			65	
361	Arī gudrinieks pārskatās A. Ostrovska komēdija 5 cēlienos Tulkojusi A. Bauga. Mašīnraksts Aktiera E. Emeļa eks.			42	

37  
2/6

1	2	3	4	5	6
(362)	✓	Mērnīeku laiki Brālī Kaudzišu romānu pārveidojīs skatuvei V.Grēviņš 5 cēlienos, 17 ainās. Mašīnraksts E.Emsiņa loma		14	
(363)	✓	Bāka uz salas V.Lāča luga 3 cēlienos, 4 ainās Mašīnraksts A.Feldmāra loma		6	
(364)	✓	Cilvēks ar šauteni N.Pogodina luga 3 cēlienos, 13 ainās. Tulkojusi V.Brutāne. Ma- šīnraksts A.Feldmāra loma		14	
(365)	✓	Dons Hils Zaļbiksis Tirso de Molina komēdija 3 cēlie- nos. Atdzejojis J.Sudrabkalns. Mašīnraksts A.Feldmāra eks.		53	
(366)	✓	Dzīvais mironis L.Tolstoja drāma 6 cēlienos, 12 ainās. Tulkojis F.Rokpelnis, Ma- šīnraksts A.Feldmāra loma		5	
(367)	✓	Eiženija Grandē O.Balzaka romānu dramatisējis O. Davi. Tulkojusi V.Brutāne. Mašīn- raksts A.Feldmāra eks.		79	
(368)	✓	Gadsimta vīds L.Seiņina luga 4 cēlienos, 9 ainās. Tulkojusi A.Banga. Ma- šīnraksts A.Feldmāra loma		10	
(369)	✓	Komponists Ilja Golovins S.Mihalkova luga 3 cēlienos, 5 ainās. Tulkojis J.Vainovskis. Mašīnraksts A.Feldmāra eks.		71	
(370)	✓	Labā pilsēta G.Sulīa komēdija 3 cēlienos Tulkojusi M.Kempe. Mašīnraksts A.Feldmāra loma		14	
(371)	✓	Mārtiņš Idens Dž.Londona romānu dramatisējis A.Kipovskis. Tulkojis A.Vaivars Mašīnraksts A.Feldmāra loma		24	

21/5/88

2	3	4	5	6
372	Meitene ar krozi Lope de Vegas luga. Tulkojusi M. Grinfeldē. Mašīnraksts A. Feldmaņa loma		7	
373	Pirms vētras P. Maļjavevska drāma 4 cēlienos, 10 ainās. Tulkojusi M. Kempe. Ma- šīnraksts A. Feldmaņa loma		9	
374	Spītnieces savaldīšana V. Šekspīra komēdija. Tulko- jis R. Egle, rediģējis K. Egle Mašīnraksts A. Feldmaņa eks.		65	
375	Stacijas uzrauga meita A. Puškina stāstu "Stacijas uz- raugs" u.c. materiālus drama- tizējis V. Sauleskalns. Mašīn- raksts A. Feldmaņa lomas		40	
376	Zaļā zeme A. Upīša romānu dramatisējums Mašīnraksts A. Feldmaņa loma		7	
377	Sadsimta vidē L. Šeiņina luga 4 cēlienos, 9 ainās. Tulkojusi A. Banga. Ma- šīnraksts M. Grīviņa loma		6	
378	Kaut kur Eiropā N. Virtas luga 4 cēlienos Tulkojusi M. Kempe. Mašīnraksts M. Grīviņa loma		19	
379	Māls un porcelāns A. Grigūļa luga. Mašīnraksts M. Grīviņa loma		12	
380	Skolotājs Straupe A. Brodeles luga 3 cēlienos, 7 ainās. Mašīnraksts M. Grīviņa loma		16	
381	Spāniešu priesteris Dž. Flečera komēdija 3 cēlienos Atdzejojis J. Grots. Mašīnraksts M. Grīviņa loma		7	
382	Stacijas uzrauga meita A. Puškina stāstu "Stacijas uzraugs" u.c. materiālus dra- matizējis V. Sauleskalns. Mašīn- raksts M. Grīviņa loma		18	



1	2	3	4	5	6
(383)	✓	Suns uz siena kaudzes Lope de Vegas komēdija 3 cēlienos Tulkojusi E.Zālite. Mašīnraksts H.Griviņa loma		59	
(384)	✓	Inženieris Sergejevs V.Roka luga 3 cēlienos. Tulkojusi V.Brutāne. Mašīnraksts A.Gulbja loma		46	
(385)	✓	Jautrās viidzoriētes V.Sekspira komēdija. Mašīnraksts A.Gulbja loma		24	
(386)	✓	Kā Garpēteros vēsturi taisēja A.Griguļa komēdija 4 cēlienos Iespieddarbs "Karogs" № 7/8.1946. A.Gulbja eks.		26	
(387)	✓	Pusaudzis Fonvizina komēdija. Mašīnraksts A.Gulbja loma		17	
(388)	✓	Pusideālists J.Raīņa vēsturiska joku lāga 3 cēlienos. Mašīnraksts A.Gulbja eks.		72	
(389)	✓	Suns uz siena kaudzes Lope de Vegas komēdija 3 cēlienos. Tulkojusi E.Zālite. Mašīnraksts A.Gulbja eks.		34	
(390)	✓	Vilki un avis A.Ostrovskā komēdija 5 cēlienos Tulkojis J.Vanags. Mašīnraksts A.Gulbja eks.		92	
(391)	✓	Abelīte V.Sauleskalna komēdija 3 cēlienos Mašīnraksts O.Kromiņas eks.		87	
(392)	✓	Armenūi A.Sirvanzades drāma 4 cēlienos T.Lasmanes tulkojums. Mašīnraksts O.Kromiņas eks.		79	
(393)	✓	Atvadas baltajām naktīm V.Panovas luga 3 cēlienos Mašīnraksts O.Kromiņas loma		6	
(394)	✓	Baltijas jūra šalc A.Griguļa cīņi hronika 3 cēlienos, 8 ainās. Mašīnraksts O.Kromiņas loma		22	



10  
27/29

1	2	3	4	5	6
395	✓	Cepbis P. Roziša romānu dramatisējis V. Sauleskalns. 4 cēlienos, 16 ainās. Mašīnraksts O. Krumiņas eks			104
396	✓	Cilvēks ar šauteni N. Pogodina luga 3 cēlienos, 13 ainās. Tulkojusi V. Brutāne. Mašīnraksts D. Krumiņas loma			8
397	✓	Diņa bez frontes līnijas A. Jakobsona dramatisks stāsts 4 cēlienos, 10 ainās. Tulkojis J. Žigurs. Iespieddarba LVI. 1948. O. Krumiņas eks.			138 lpp.
398	✓	Dibenā M. Gorkija luga. Tulkojis K. Egle. Mašīnraksts O. Krumiņas eks.			90
399	✓	Dons Hils Zalbiksis Tirso de Molina komēdija 3 cēlienos Atdzejojis J. Sudrabkalns. Mašīnraksts Aktrises O. Krumiņas eks.			128
400	✓	Dzīvais mironis L. Tolstoja drāma 6 cēlienos, 12 ainās. Tulkojis F. Rokpelnis. Mašīnraksts O. Krumiņas eks.			69
401	✓	Gudra cilvēka nelaime A. Gribojedova luga. Mašīnraksts O. Krumiņas loma			35
402	✓	Hamlets dāmu princis V. Šekspīra traģēdija. Tulkojis J. Roze. Mašīnraksts O. Krumiņas eks.			95
403	✓	Komponists Ilja Golovins S. Mihalkova luga 3 cēlienos, 5 ainās. Tulkojis J. Vainovskis. Mašīnraksts O. Krumiņas eks.			76
404	✓	Jauko māju diena R. Šeridena komēdija 3 cēlienos Tulkojusi V. Brutāne. Mašīnraksts O. Krumiņas eks.			54
405	✓	Kaijas lidojums A. Upiša komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts O. Krumiņas eks.			97

11/02/10

1	2	3	4	5	6
406	✓	Kamēliju dāma A. Dinā drāma 5 cēlienos. Tulkojusi A. Grēviņa. Mašīnraksts O. Krūmiņas eks.		35	
407	✓	Karavīra šinēlis A. Grigula luga 4 cēlienos Mašīnraksts O. Krūmiņas loma		47	
408	✓	Kaut kur Eiropā N. Virtas luga 4 cēlienos Tulkojusi M. Kempe. Mašīn- raksts O. Krūmiņas eks.		115	
409	✓	Kremļa kuranti N. Pogodina luga 4 cēlienos, 12 ainās. Tulkojis V. Lukss. Ma- šīnraksts O. Krūmiņas loma		8	
410	✓	Lelļu nams H. Ibsena skatu luga 3 cēlienos Tulkojusi Ie. Celmiņa. Mašīnraksts O. Krūmiņas loma		93	
411	✓	Medužas plasts Ž. Grivas traģikomēdija 3 cēlienos, 5 ainās. Mašīnraksts O. Krūmiņas eks.		113	
412	✓	Meitene ar krēzi Lope de Vegas komēdija 28 ainās Tulkojusi M. Grīnfelde. Mašīn- raksts O. Krūmiņas eks.		111	
413	✓	Melanholiskais Valsis V. Japenicka dziesmu spēle O. Krūmiņas eks.		60	
414	✓	Nenosaucot uzvārdus V. Minko luga. Tulkojusi T. Las- mane. Mašīnraksts O. Krūmiņas eks.		85	
415	✓	Pēdējie M. Gorkija luga 4 cēlienos Tulkojis J. Vanags. Mašīnraksts O. Krūmiņas eks.		97	
416	✓	Psīdeālists J. Raima vēsturiska joku luga 3 cēlienos. Mašīnraksts O. Krūmiņas eks.		79	

H 1/25  
201

1	2	3	4	5	6
(417)	✓	Sargeņģelis no Nebraskas A. Jakobsona dramatiskā luga 3 cēlienos, 6 ainās. Tulkojis J. Žigurs. Mašīnraksts O. Krūmiņas eks.		112	
(418)	✓	Snīga sniegi ... Z. Grīvas drāma 5 cēlienos ar epi- logu. Mašīnraksts O. Krūmiņas eks.		115	
(419)	✓	Spāniešu priesteris Dž. Fleišera komēdija 3 cēlienos Atdevis J. Grots. Mašīnraksts O. Krūmiņas loma		29	
(420)	✓	Suns uz sienu kaudzes Lope de Vegas komēdija 3 cēlie- nos. Tulkojusi E. Zālīte. Mašīn- raksts O. Krūmiņas eks.		89	
(421)	✓	Vedekļa V. Lāča luga 3 cēlienos, 6 ainās Iespieddarbs Almanahs "Karogs" M 1945. O. Krūmiņas eks.		164 lpp.	
(422)	✓	Viena pati S. Alešina drāma 4 cēlienos Tulkojis V. Grēviņš. Mašīnraksts O. Krūmiņas loma		11	
(423)	✓	Zaļā zeme A. Upīša romāna dramatisējums Mašīnraksts O. Krūmiņas loma		5	
(424)	✓	Zītaru dzimta / Vecā jārnīku ligzda/ V. Lāča romānu dramatisējis V. Saules- kalns. 4 cēlienos. Mašīnraksts O. Krūmiņas loma		42	
(425)	✓	Bāka uz salas V. Lāča luga 3 cēlienos, 4 ainās Mašīnraksts K. Kvēpa eks.		81	
(426)	✓	Cilvēks ar šauteni N. Pogodina luga 3 cēlienos, 13 ainās. Tulkojusi V. Brutāne. Ma- šīnraksts K. Kvēpa loma		17	
(427)	✓	Divējas taisnības Valta Grēviņa viencēliens. Ma- šīnraksts K. Kvēpa loma		16	

1	2	3	4	5	6
(428)	✓	Dzīvais mironis L.Tolstoja drāma 6 cēlienos, 12 ainās. Tulkojis R.Rokpel- nis. Mašīnraksts K.Kvēpa loma		5	
(429)	✓	Eiženija Grandē O.Balzaka romānu dramatisējis O.Davi. Tulkojusi V.Brutāne Mašīnraksts K.Kvēpa loma		25	
(430)	✓	Inženieris Sergejevs V.Roka luga 3 cēlienos. Tulko- jusi V.Brutāne. Mašīnraksts K.Kvēpa eks.		69	
(431)	✓	Jauko māmi diena R.Seridana komēdija, Rokraksts K.Kvēpa loma		4	
(432)	✓	Jautrās vindzorketes V.Šekspira komēdija. Mašīnraksts K.Kvēpa loma		26	
(433)	✓	Labā pilsēta G.Gulja komēdija 3 cēlienos Tulkojusi M.Kempe. Mašīnraksts K.Kvēpa loma		14	
(434)	✓	Mārtiņš Idens Dž.Londona romānu dramatisējis A.Iipovskis. Tulkojis A.Vaivars Mašīnraksts K.Kvēpa loma		30	
(435)	✓	Meitene ar krēzi Lope de Vegas luga. Tulkojusi M.Grinfelde. Mašīnraksts K.Kvēpa loma		9	
(436)	✓	Mēlnesības skola R.Seridana komēdija 5 cēlienos Tulkojusi V.Brutāne. Mašīnraksts K.Kvēpa eks.		41	
(437)	✓	Mērnieku laiki Brāļu Kaudzišu romānu pārvei- dojis skatuvei V.Grēviņš, 5 cē- lienos, 17 ainās. Mašīnraksts K.Kvēpa loma		23	
(438)	✓	Ministrienes kundze B.Nušica joks 4 cēlienos. Tul- kojusi A.Bauga. Mašīnraksts K.Kvēpa eks.		106	



111  
43

1	2	3	4	5	6
(439)	✓	Mistera Perkinsa misija bolševiku zemē A.Korneičuka luga. Tulkojis A.Gri- gulis. Iespieddarbs VAPP 1946.g. K.Kvēpa loma			61
(440)	✓	Pirms vētras T.Mal'jarevska drāma 4 cēlienos, 10 ainās. Tulkojusi H.Kempe. Ma- šīnraksts K.Kvēpa eks.			55
(441)	✓	Stacijas uzrauga meita A.Puškina stāstu "Stacijas uz- raugs" u.c. materiālus drama- tizējis V.Sauleskalns. Mašīnraksts K.Kvēpa loma			7
(442)	✓	Uz kuru ostu A.Griģuļa komēdija. Mašīnraksts K.Kvēpa loma			25
(443)	✓	Uz jauno krastu V.Lāča romānu dramatisējis A.Antma- nis-Briedītis un V.Sauleskalns 4 cēlie- nos, 22 ainās. Mašīnraksts K.Kvēpa loma			22
(444)	✓	Zaļā zeme A.Ūpiša romāna dramatisējums 4 cē- lienos, 11 ainās. Mašīnraksts K.Kvēpa eks.			36
(445)	✓	Zelta zirgs J.Raima saulgriežu pasaka 5 cēlie- nos. Iespieddarbs LVI 1946. K.Kvēpa eks.			115 lpp.
(446)	✓	Inženieris Sergejevs V.Roka luga 3 cēlienos. Tulkoju- si V.Brutāne. Mašīnraksts H.Ličītes eks.			46
(447)	✓	Mistera Perkinsa misija bolševiku zemē A.Korneičuka luga. Tulkojis A.Gri- gulis. Iespieddarbs VAPP 1946. Ličītes eks.			45
(448)	✓	Mēlnesības skola F.Seridana komēdija 5 cēlienos Tulkojusi V.Brutāne. Mašīnraksts K.Pentes loma			17
(449)	✓	Divas Amerikas K.Simonova luga 3 cēlienos, 7ainās Tulkojis J.Vašnovskis. Mašīnraksts A.Petrovska eks.			74

12/15  
12  
40

1	2	3	4	5	6
(450)	Jautrās vidzoriētes V.Šekspīra komēdija. Mašīnraksts A.Petrovska loma			48	
(451)	Pēdējie M.Gorkija luga 4 cēlienos Tulkotājs J.Vanags. Mašīnraksts A.Petrovska eks.			97	
(452)	Pusideālists J.Raiņa vēsturiska joku luga 3 cēlienos. Mašīnraksts A.Petrovska eks.			72	
(453)	Divas Amerikas K.Simonova luga 3 cēlienos, 7 ainās Tulkotājs J.Vainovskis. Mašīnraksts A.Pilēga eks.			60	
(454)	Jautrās vidzoriētes V.Šekspīra komēdija. Mašīnraksts A.Pilēga loma			8	
(455)	Āksts M.Ziverta drāma 6 ainās. Mašīnraksts R.Puriņa loma			23	
(456)	Augšāmcelšanās L.Paegles. Mašīnraksts R.Puriņa loma			5	
(457)	Augšāmcelšanās L.Tolstoja romāna fragmenti 3 cēlienos, 16 ainās. Tulkotājs R.Kroders. Mašīnraksts R.Puriņa loma			15	
(458)	Avārija A.Brēdeles luga 3 cēlienos Mašīnraksts R.Puriņa loma			44	
(459)	Baltijas jūra šalc A.Griguļa cīņu hronika 3 cēlie- nos, 8 ainās. Mašīnraksts R.Puriņa loma			19	
(460)	Centra uzbrucējs mīrs rītausmā A.Kusani satīriskais farses 3 cēlie- nos. Tulkotājs J.Lifšics. Mašīnraksts R.Puriņa loma			16	
(461)	Ceplis P.Reziša romānu dramatisējais V. Sauleskāns. 4 cēlienos, 16 ainās. Mašīnraksts R.Puriņa eks.			80	

1	2	3	4	5	6
(462)	✓	Cilvēks ar šauteni N.Pogodina luga 3 cēlienos, 13 ainās. Tulkojusi V.Brutāne. Mašīnraksts R.Puriņa loma			6
(463)	✓	Dons Hils Zaļbiksis Pirso de Molina komēdija 3 cē- lienos. Atdzejotājs J.Sudrabkalns Mašīnraksts			107
(464)	✓	Dzīvais mironis L.Tolstoja drāma 6 cēlienos, 1? ainās. Tulkojis P.Rokpelnis Mašīnraksts R.Puriņa loma			14
(465)	✓	Gadsimta vide L.Seiņina luga 4 cēlienos, 9 ainās. Tulkojusi A.Bauga. Ma- šīnraksts R.Puriņa loma			20
(466)	✓	Gaišie logi J.Vanaga un J.Ratnera luga 3 cēlienos 7 ainās. Mašīnraksts R.Puriņa eks.			82
(467)	✓	Gudra cilvēka nelsime A.Gribojedova komēdija. Tulkojis A.Upīts. Mašīnraksts R.Puriņa lomas			6
(468)	✓	Hamlets, dāmu princis V.Sekspira traģēdija. Tulkojis J.Roze. Mašīnraksts R.Puriņa loma			9
(469)	✓	Irbenāju birstala A.Korneičuka komēdija. Tulkoju- si A.Bauga. Notis.solodziešmai Mašīnraksts R.Puriņa loma			20
(470)	✓	Jāzeps un viņa brāļi J.Raiņa traģēdija 5 cēlienos Mašīnraksts R.Puriņa eks.			118
(471)	✓	Kādas milas stāsts K.Simonova luga 3 cēlienos, 4 ainās Tulkojusi A.Bauga. Mašīnraksts R.Puriņa loma			7
(472)	✓	Kaijas lidojums A.Upīša komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts R.Puriņa eks.			97

1	2	3	4	5	6
(473)	Kaut kurn Eiropā N.Virtas luga 4 cēlienos. Tulkojusi M. Ēmpe. Mašīnraksts R.Puriņa loma			20	
(474)	Kramā ir uguns A.Griguļa komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts R.Puriņa eks.			42	
(475)	Kremla kuranti N.Pogodina luga 4 cēlienos Tulkojis V.Lukss. Mašīnraksts R.Puriņa eks.			83	
(476)	Labā pilsēta G.Gulja komēdija 3 cēlienos Tulkojusi M. Ēmpe. Mašīnraksts R.Puriņa loma			8	
(477)	Jaunais gars R.Blaumana tautas luga 3 cēlienos. Mašīnraksts R.Puriņa eks.			82	
(478)	Mēlnesības skola R.Seridana komēdija 5 cēlienos Tulkojusi V.Brutāne. Mašīnraksts R.Puriņa loma			10	
(479)	Mērnīeku laiki Brāļu Kaudzišu romānu pārveidojis skatuvei V.Grēviņš, 5 cēlienos, 17 ainās. Mašīnraksts R.Puriņa eks.			42	
(480)	No saldenās pudeles R.Blaumana joku luga 4 cēlienos Mašīnraksts R.Puriņa eks.			90	
(481)	Noziegums un sods F.Dostojevskas romānu dramatisējis S.Radžinskis. 4 cēlienos, Tulkojis Ie.Celmiņa. Mašīnraksts R.Puriņa loma			10	
(482)	Pirms vētras P.Maļjarevskas drāma 4 cēlienos, 10 ainās. Tulkojusi M. Ēmpe. Mašīnraksts			47	
(483)	Plaša mākoņos A.Upīša romānu pārveidojis skatuvei V.Grēviņš. 3 cēlienos. Mašīnraksts R.Puriņa eks.			10	



45/18  
17

1	2	3	4	5	6
(484)	✓	Pusideālists J.Raiņa vēsturiska joku luga 3 cēlienos. Mašīnraksts R.Puriņa eks.		75	
(485)	✓	Revidents N.Gogoļa komēdija. Tulkojis A.Upits. Mašīnraksts R.Puriņa eks.		39	
(486)	✓	Rīga A.Deglava romānu pārveidojis skatuvei Valdis un Valts Grē- viņi. 4 cēlienos, 13 ainās. Mašīnraksts R.Puriņa eks.		75	
(487)	✓	Sapnis vasaras naktī V.Šekspīra komēdija. Tulkojusi V.Brutāne. Mašīnraksts		47	
(488)	✓	Sorgengelis no Nebraskas A.Jakobsona dramatiska satira 3 cēlienos, 6 ainās. Tulkojis J.Žigurs. Mašīnraksts R.Puriņa loma		40	
(489)	✓	Savādnieks N.Hikmeta luga 3 cēlienos Tulkojis K.Blauss. Mašīnraksts R.Puriņa eks.		65	
(490)	✓	Snīga sniegi... Ž.Grīvas drāma 5 cēlienos ar epilogu. Mašīnraksts R.Puriņa loma		17	
(491)	✓	Spāniešu priesteris Dž.Pletčera komēdija 3 cēlienos Ardzejojis J.Grots. Mašīnraksts. R.Puriņa eks.		66	
(492)	✓	Spītnieces savaldīšana V.Šekspīra komēdija. Tulkojis R.Egle. Mašīnraksts R.Puriņa loma		8	
(493)	✓	Sveša ēna K.Simonova drāma 4 cēlienos, 6ainās Tulkojis Ž.Grīva. Mašīnraksts R.Puriņa eks.		112	
(494)	✓	Tapa A.Arbusova dramatiskas ainas 4 cēlienos. E.Gulbes tulkojums Mašīnraksts R.Puriņa loma		18	

1	2	3	4	5	6
(495) ✓	Ugunī R. Blaumaņa drāma. Mašīnraksts R. Puriņa loma			9	
(496) ✓	Ukrainas stepēs A. Korneičuka luga 3 cēlienos, 4 ainās. Tulkojusi A. Bauga. Mašīnraksts R. Puriņa loma			11	
(497) ✓	Uz jauno krastu V. Lāča romānu dramatisējuši A. Antmanis-Briedītis un V. Sau- lekalns. Mašīnraksts R. Puriņa loma			9	
(498) ✓	Uz kuru esta A. Grigulā luga 3 cēlienos, 5 ainās. Mašīnraksts R. Puriņa loma			36	
(499) ✓	Varenais spēks V. Romaševa luga 4 cēlienos. Tul- kojis E. Mindenbergs. Mašīnraksts R. Puriņa loma			13	
(500) ✓	Zaļā zeme A. Upiša romāna dramatisējums 3 cēlienos, 11 ainās. Mašīn- raksts R. Puriņa loma			32	
(501) ✓	Žanna d'Arka A. Upiša traģēdija 34 cēlienos, 12 ainās. Mašīnraksts. Notis solodziesmai R. Puriņa lomas			42	
(502) ✓	Ieradies inspektors Dž. Pristlija luga 3 cēlienos Mašīnraksts L. Rikses loma			75	
(503) ✓	Jauko māju diena R. Seridena komēdija 3 cēlienos Tulkojusi V. Brutāne. Mašīnraksts L. Rikses eks.			54	
(504) ✓	Mēlnesības skola R. Seridena komēdija 5 cēlienos Tulkojusi V. Brutāne. Mašīnraksts L. Rikses loma			1	
(505) ✓	Kremla kuranti N. Pogodina luga 3 cēlienos, 12 ainās. Tulkojis V. Lukss. Mašīnraksts B. Rēniece loma			4	

44/27 50

1	2	3	4	5	6
(506)	✓	Lelļu nams H.Ibsena skatu lāga 5 cēlienos Tulkojusi Ie.Celmiņa. Mašīnraksts B.Rūmnieces eks.		93	
(507)	✓	Spuldzes maisā A.Upiša komēdija. Mašīnraksts B.Rūmnieces loma		14	
(508)	✓	Stacijas āzrauga maīta V.Sauleskalna drāma 3 cēlienos pēc A.Puškina stāsta u.c.mate- riāliem. Mašīnraksts B.Rūmnieces loma		10	
(509)	✓	Tapa A.Arbusova dramatiskas aīnas 4 cēlienos. Tulkojusi E.Gulbe Mašīnraksts B.Rūmnieces loma		19	
(510)	✓	Vilki un aīvis A.N.Ostrovskā komēdija 5 cēlie- nos. Tulkojis J.Vanags. Mašīn- raksts B.Rūmnieces loma		85	
(511)	✓	Zaļā seme A.Upiša romāna dramatizējums 4 cēlienos. Mašīnraksts B.Rūmnieces loma		7	
(512)	✓	Ābelīte V.Sauleskalna komēdija 3 cēlie- nos. Mašīnraksts V.Sīlenieka eks.		85	
(513)	✓	Āksts M.Zīverta drāma 9 aīnās Mašīnraksts V.Sīlenieka eks.		51	
(514)	✓	Aīri gudrinieks pārsakatās A.Ostrovskā komēdija 5 cēlienos Tulkojusi A.Bauga. Mašīnraksts V.Sīlenieka eks.		59	
(515)	✓	Balss un ātbalss A.Upiša drāma 4 cēlienos Mašīnraksts V.Sīlenieka eks.		90	
(516)	✓	Baltijas jura šale A.Griģuļa cīpi hronikas 3 cēlie- nos, 8 aīnās. Mašīnraksts V.Sīlenieka eks.		48	

50/51

2	3	4	5	6
517	Cepelis P. Roziša romānu dramatisējais Vašau- leskalns. 4 cēlienos, 16 ainās. Ma- šīnraksts V. Silenieka eks.			103
518	Cilvēks ar šauteni N. Pogodina luga 3 cēlienos, 13 ainās. Tulkojusi V. Brutāne. Ma- šīnraksts V. Silenieka loma. 1949./50.			14
519	Dibenā M. Gorkija luga Tulkojis K. Egle. Mašīnraksts V. Silenieka eks.			89
520	Divas Amerikas K. Simonova luga 3 cēlienos, 7 ainās. Tulkojis J. Vainovskis. Mašīnraksts V. Silenieka eks.			69
521	Indrāni R. Blaumaya drāma 5 cēlienos Mašīnraksts V. Silenieka eks.			71
522	Irbenāju birstala A. Korneičuka komēdija. Tulkojusi A. Bauga. Mašīnraksts V. Silenieka loma. 1949./50. g. sez.			50
523	Inženieris Sergejevs V. Roka luga 3 cēlienos. Tulkojusi V. Brutāne. Mašīnraksts V. Silenieka eks.			70
524	Jāzeps un viņa brāļi J. Raiņa traģēdija 5 cēlienos Mašīnraksts V. Silenieka loma			21
525	Kā Garpēteros vēsturi taisīja A. Grigula komēdija 4 cēlienos Iespieddarbs žurnāls "Karogs" V. Silenieka loma. 1946./47.			20
526	Kaijas lidojums A. Upiša komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts V. Silenieka eks.			97
527	Kalevas meistari A. Tiklijs luga 4 cēlienos, 7 ainās. Tulkojusi A. Brodele. Mašīnraksts V. Silenieka eks.			76



51 52  
49

2	3	4	5	6
528	✓	Kaut kur Eiropā N.Virtas luga 4 cēlienos. Tul- kojusi M. Kempe. Mašīnraksts V.Silenieka loma		52
529	✓	Kremlja kuranti N.Pogodina luga 4 cēlienos, 12 ainās. Tulkojis V.Lukss. Ma- šīnraksts V.Silenieka loma		25
530	✓	Kiršu dārzs A.Čehova komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts V.Silenieka eks.		65
531	✓	Mašerka A.Afinigenova luga 3 cēlienos Tulkojis K.Freinbergs. Mašīn- raksts V.Silenieka eks.		34
532	✓	Meitenes daiļavins A.Simkova komēdija 4 cēlienos, 6 ainās. Tulkojusi V.Brutāne. Mašīnraksts V.Silenieka eks.		105
533	✓	Mēnesis uz kaukiem I.Turģejeva komēdija 5 cēlienos Tulkojusi M.Bendrupe. Mašīnraksts V.Silenieka loma		27
534	✓	Mūrnieku laiki Brāļu Kaudziņu romānu pārveidojis skatuvei V.Grēviņš. 5 cēlienos, 17 ainās. Mašīnraksts V.Silenieka loma		23
535	✓	Mistera Perkinsa misija bolševiku zemē 16 A.Korneičuka luga. Tulkojis A. Grigulis. Iespieddarbs V.Silenieka loma		
536	✓	Ne vienmēr runcim krējuma pods A.Ostrovskā luga 4 cēlienos Tulkojis A.Čaks. Mašīnraksts V.Silenieka eks.		53
537	✓	Otello V.Šekspīra traģēdija 5 cēlienos Tulkojuši R.Egle un J.Plaudis Mašīnraksts V.Silenieka eks. 1952./53.		26
538	✓	Pazudušais dēls R.Blaumana bērdu luga 5 cēlienos Iespieddarbs Valters un Rapa.1924. V.Silenieka eks.		38

1	2	3	4	5	6
(539) ✓	Peldētāja Zuzanna A.Upīša komēdija. Mašīnraksts V.Silenieka loma			52	
(540) ✓	Pēdējie M.Gorkija luga 4 cēlienos Tulkojis J.Vanags. Mašīnraksts V.Silenieka eks.			97	
(541) ✓	Pirms vētras P.Maljarevska drāma 4 cēlienos 10 ainās. Tulkojusi M. Kempe. Ma- šīnraksts V.Silenieka loma			9	
(542) ✓	Revidents N.Gigola komēdija. Tulkojis A.Upīts. Mašīnraksts V.Silenieka loma. 1951./52.			68	
(543) ✓	Rīga A.Deglava romānu pārveidojuši skatuvei Valdis un Valts Grē- viņi. Mašīnraksts V.Silenieka eks.			88	
(544) ✓	Sargengelis no Nebraskas A.Jakobsona dramatiska satīra 3 cēlienos, 6 ainās. Tulkojis J.Žigurs. Mašīnraksts V.Silenieka eks.			112	
(545) ✓	Snīga sniegi... Ž.Grīvas luga. Mašīnraksts V.Silenieka loma 1956./57.g.			20	
(546) ✓	Spāniešu priesteris Dž.Fletčerak komēdija 3 cēlie- nos. Atdzejojās J.Grots. Ma- šīnraksts V.Silenieka eks.			75	
(547) ✓	Spītnieces savaldīšana V.Sekspīra komēdija. Tulkojis R.Egle. Mašīnraksts V.Silenieka loma. 1950./51.			34	
(548) ✓	Svešā ēna K.Simonova drāma 4 cēlienos, 6 ainās. Tulkojis Ž.Grīva. Ma- šīnraksts V.Silenieka loma			38	
(549) ✓	Vedekla V.Lāča luga 3 cēlienos, 6 ainās Iespieddarbs žurnāls "Karogs" N 1943. V.Silenieka eks.			164 lpp.	

1	2	3	4	5	6
(550)	Uz jauno krastu V.Lāča romānu dramatisējuši A.Amtma- nis-Briedītis un V.Sauleskalns. 4 cēlienas, 22 ainās. Mašīnraksts V.Silenieka loma			21	
(551)	Viena pati S.Aļošina luga. Tulkojis V.Grēviņš Mašīnraksts V.Silenieka loma			14	
(552)	Wilki un avis A.Ostrovskā komēdija 5 cēlienas Tulkojis J.Vanags. Mašīnraksts V.Silenieka eks.			85	
(553)	Visi mani rādī raud A.Alunāna sadzīves aina 4 cēlienas Mašīnraksts V.Silenieka eks.			76	
(554)	Zaļā zeme A.Upiņa romāna fragmenti skatuvei Mašīnraksts V.Silenieka loma			25	
(555)	Tas pats V.Silenieka loma. 1930.g.4.			23	
(556)	Zaļā zeme A.Upiņa romāna dramatisējums 4 cēlienas, 11 ainās. Mašīnraksts V.Silenieka loma			41	
(557)	Zem zelta ērgļa J.Galana drāma 4 cēlienas. Mašīn- raksts. Tulkojusi V.Brutāne V.Silenieka eks.			61	
(558)	Zvejnieka dēls V.Lāča romānu dramatisējis V.Saules- kalns. Mašīnraksts V.Silenieka eks.			118	
(559)	Luzums B.Lavrejeva luga 4 cēlienas Tulkojis K.Freinbergs. Iespied- darbs VAPP 1940. Aktiera K.Sebra eks. 1941.			71 lpp.	
(560)	Jautrās vindzorietes V.Sekspīra komēdija 3 cēlienas, 12 ainās. Tulkojis R.Egle. Mašīnraksts Aktrises L.Sniedzes loma. 1946./47. g.sez.			14	
(561)	Spāniešu priēteris Dž.Fletčera komēdija 3 cēlienas Atdejojais J.Grote. Mašīnraksts			5	



55  
927

1	3	4	5	6
562	Stacijas uzrauga V.Sauleskalna drāma 3 cēlienos pēc A.Puškina stāsta u.c.materi- āliem. Mašīnraksts Aktrises L.Sniedzes loma. 1948./49. g.sez.		10	
563	Dedzīgāts sirdis A.Brodeles luga 3 cēlienos, 6 ainās. Mašīnraksts O.Starkas-Stenderes eks.		87	
564	Biženija Grandē O.Balzaka romānu dramatisējis O.Davi Tulkojusi V.Brutāne. Mašīnraksts O.Starkas-Stenderes eks.		80	
565	Gaišie logi J.Vanaga un J.Ratnera luga 3 cēlie- nos, 7 ainās. Mašīnraksts O.Starkas-Stenderes eks.		65	
566	Kalevas meistari A.Tiklija luga 4 cēlienos, 7 ainās Tulkojusi A.Brodele. Mašīnraksts O.Starkas-Stenderes eks.		76	
567	Labā pilsēta O.Gulja komēdija 3 cēlienos Tulkojusi M.Kempe. Mašīnraksts O.Starkas-Stenderes loma		4	
568	Martins idens Dž.Londona luga 3 cēlienos, 9 ainās. Tulkojis A.Vaivars. Ma- šīnraksts O.Starkas-Stenderes loma		9	
569	Revidents N.Gāgola komēdija. Tulkojis A.Upits Mašīnraksts O.Starkas-Stenderes loma		5	
570	Skoletājs Straume A.Brodeles luga 3 cēlienos, 7 ainās. Mašīnraksts O.Starkas-Stenderes eks.		76	
571	Uguni R.Blaumaya drāma. Mašīnraksts O.Starkas-Stenderes loma		19	
572	Luzīms B.Lavrejeva luga 4 cēlienos Tulkojis K.Freinbergs. Iespied- darbs VAPP. 1940. Aktiera A.Srmā eks. 1940./41.		71 lpp.	



56

1	2	3	4	5	6
(573)	✓	<p> <b>Lužova Jarovaja</b>                      K.Treņeva luga 5 cēlienos. Tulkojis V.Grēviņš. Mašīnraksts                      K.Strādera eks. 1940./41.g.sez.                 </p>		79	
(574)	✓	<p> <b>Lužums</b>                      B.Lavreņeva luga 4 cēlienos                      Tulkojis K.Freinbergs. Iespieddarbs VAPP 1940.                      A.Stubavas eks. 1940./41.g.sez.                 </p>		71 lpp.	
(575)	✓	<p> <b>Lužova Jarovaja</b>                      K.Treņeva luga 5 cēlienos. Tulkojis V.Grēviņš. Mašīnraksts                      A.Stubava eks. 1940./41.g.sez.                 </p>		79	
(576)	✓	<p> <b>Mans dēls</b>                      Š.Gergeļa un O.Īitovska drāma 3 cēlienos, 7 ainās. Tulkojis J.Vanags. Mašīnraksts                      A.Stubava eks. 1940./41.g.sez.                 </p>		48	
(577)	✓	<p> <b>Lužova Jarovaja</b>                      K.Treņeva luga 5 cēlienos. Tulkojis V.Grēviņš. Mašīnraksts                      M.Smithenes eks. 1940./41.g.sez.                 </p>		79	
(578)	✓	<p> <b>Pašu laudis - iztiksim</b>                      A.Ostrovska komēdija 4 cēlienos                      Tulkojis J.Grets. Mašīnraksts                      M.Smithenes loma. 1940./41.g.sez.                 </p>		54	
(579)	✓	<p> <b>Ieradies inspektors</b>                      Dž.B.Pristlija luga 3 cēlienos                      Tulkojusi J.Abrama. Mašīnraksts                      L.Špilbergas eks.                 </p>		81	
(580)	✓	<p> <b>Inženieris Sergejevs</b>                      V.Roka luga 3 cēlienos. Tulkojusi V.Brutāne. Mašīnraksts                      L.Špilbergas eks.                 </p>		70	
(581)	✓	<p> <b>Lužums</b>                      B.Lavreņeva skatu luga 4 cēlienos                      Tulkojis K.Freinbergs. Iespieddarbs VAPP 1940.                      L.Špilbergas eks. 1940./41.g. sez.                 </p>		71 lpp.	
(582)	✓	<p> <b>Uz kuru ostu?</b>                      A.Griģuļa luga 3 cēlienos, 5 ainās                      Mašīnraksts                      L.Špilbergas eks.                 </p>		55	
(583)	✓	<p> <b>Ieradies inspektora</b>                      Dž.Pristlija luga 3 cēlienos                      No krievu valodas tulkojusi J.Ābrama. Mašīnraksts                      M.Štales eks.                 </p>		74	

1	2	3	4	5	6
584	✓	Nemierīgais vecums L. Rahmanova luga 4 cēlienos Tulkojusi Z. Sirsone. Mašīnraksts M. Štāles eks.		65	
585	✓	Pēdējie M. Gorkija luga 4 cēlienos Tulkojis J. Vanags. Mašīnraksts M. Štāles eks.		97	
586	✓	Mačova Jarovaja K. Treņeva luga 5 cēlienos Tulkojis V. Grēviņš. Mašīnraksts L. Štengeles eks.		79	
587	✓	Mans dēls S. Gergeļa un O. Mitovska drāma 3 cēlienos, 7 ainās. Tulkojis J. Vanags. Mašīnraksts L. Štengeles eks.		54	
588	✓	Ceplis P. Reziša romānu dramatisējis V. Sauleskalns. 4 cēlienos, 16 ainās V. Svarca loma		17	
589	✓	Cilvēks ar šauteni N. Pogodina luga 3 cēlienos, 13 ainās. Tulkojusi V. Brutā- ne. Mašīnraksts V. Svarca loma		6	
590	✓	Cīņa bez frontes līnijas A. Jākobsona dramatisks stāsts 4 cēlienos, 10 ainās. Tulko- jis J. Zīgurs. Iespēddarbs V. Svarca eks.		139 lpp.	
591	✓	Biženija Grandē O. de Balsaka romānu dramatisējis O. Davi. Tulkojusi V. Brutāne Mašīnraksts V. Svarca eks.		80	
592	✓	Dibenā M. Gorkija luga. Mašīnraksts V. Svarca eks.		89	
593	✓	Diyas Amerikas L. Šeipins luga. Mašīnraksts V. Svarca loma		4	

58  
55  
39

1	2	3	4	5	6
594	✓	Dons Hils Zaļbiksis T.de Molina komēdija 3 cēlie- nos. Atāzejojis J.Sudrabkalns Mašīnraksts V.Svarca loma		9	
595	✓	Dzīvais mironis L.Tolstoja drāma 6 cēlienos, 12 ainās. Tulkojis F.Rokpelnis.Ma- šīnraksts V.Svarca loma		22	
596	✓	Gadsimta vide L.Sexina luga 4 cēlienos, 9 ainās Tulkojis A.Bauga. Mašīnraksts V.Svarca loma		20	
597	✓	Gaišie logi D.Vanaga un J.Ratnera luga 3 cēlienos, 7 ainās. Mašīnraksts V.Svarca loma		8	
598	✓	Ieradies inspektors Dž.Pristlija luga 3 cēlienos Tulkojusi J.Ābrama. Mašīn- raksts V.Svarca eks.		81	
599	✓	Jautrās vindsorietes V.Šekspīra komēdija. Mašīnraksts V.Svarca loma		52	
600	✓	Jāzeps un viņa brāļi J.Raiņa luga. Mašīnraksts V.Svarca eks.		120	
601	✓	Kamēliju dāma A.Dinā drāma 5 cēlienos. Tulko- jusi A.Grēviņa. Mašīnraksts V.Svarca loma		32	
602	✓	Kaut kur Eiropā N.Virtas luga 4 cēlienos Tulkojusi N.Ķempe. Mašīnraksts V.Svarca eks.		117	
603	✓	Komponists Ilja Golovins S.Mihalkova luga 3 cēlienos, 5 ainās. Tulkojis J.Vainovskis Mašīnraksts V.Svarca eks.		77	
604	✓	Kremla kuranti N.Pogodina luga 4 cēlienos, 12 ainās. Tulkojis V.Luksis. Mašīn- raksts V.Svarca eks.		83	
605	✓	Kremla kuranti N.Pogodina luga. Tulkojusi		13	

1	2	3	4	5	6
	V.Brutāne. Mašīnraksts				
	V.Svarca loma /koncerta prog- rama/				
606	✓ Labā pilsēta			25	
	G.Gulija komēdija 3 cēlienos Tulkojusi M.Kempe. Mašīnraksts V.Svarca eks.				
607	✓ Jaunais gars			82	
	R.Blaumana tautas luga 3 cēlienos Mašīnraksts V.Svarca eks.				
608	✓ Lubova Jarovaja			79	
	K.Treņeva luga 5 cēlienos Tulkojis V.Grēviņš. Mašīnraksts Aktiera V.Svarca eks. 1940./41.				
609	✓ Māls un porcelāns			6	
	A.Griguļa luga. Mašīnraksts V.Svarca loma				
610	✓ Mārtiņš Idens			25	
	DŽ.Londona romānu dramatisējis A.Lipovskis. Mašīnraksts V.Svarca loma				
611	✓ Meitene ar krēzi			13	
	Lope de Vegas luga. Tulkojusi M.Grīnfelde, Mašīnraksts V.Svarca loma				
612	✓ Otrais puslaiks			22	
	Valta Grēviņa viencēliens jau- natnei. Mašīnraksts V.Svarca loma				
613	✓ Pēc beidzamā piliena			13	
	A.Upiša novele. Mašīnraksts V.Svarca loma				
614	✓ Peldētāja Zuzanna			52	
	A.Upiša komēdija 4 cēlienos. Ma- šīnraksts V.Svarca loma				
615	✓ Pirms vētras			41	
	P.Maljarevska drāma 4 cēlienos lo sēnās. Tulkojusi M.Kempe. Ma- šīnraksts V.Svarca loma				
616	✓ Sagnis Vasaras naktī			26	
	V.Sekspira komēdija. Tulkojusi V.Brutāne. Mašīnraksts V.Svarca loma				



1	2	3	4	5	6
(617)	✓	Sargeņģelis no Nebraskas A. Jākobsena dramatiska satīra 3 cēlienes, 6 ainās. Tulkojis J. Zi- gurs. Mašīnraksts V. Svarca loma			19
(618)	✓	Spītnieces savaldīšana V. Šekspīra komēdija. Tulkojis R. Egle. Mašīnraksts V. Svarca eks.			96
(619)	✓	Talanti un pielūdzēji A. Ostrovska komēdija 4 cēlienes Tulkojis Sudrabskalns. Mašīnraksts V. Svarca eks.			86
(620)	✓	Tam A. Arbuzova dramatiskas ainās 4 cēlienes, 8 ainās. Tulkojusi E. Gulbe. Mašīnraksts V. Svarca loma			9
(621)	✓	Ugunī R. Blaumana drāma. Mašīnraksts V. Svarca loma			8
(622)	✓	Ukrainas stepēs A. Korneičuka luga 3 cēlienes, 4 ainās. Tulkojusi A. Bauga. Ma- šīnraksts V. Svarca loma			10
(623)	✓	Uz jauno krastu V. Lāča romānu dramatisējuši A. Antmanis-Briedītis un V. Saulskals. 4 cēlienes, 21. ainā Mašīnraksts V. Svarca loma			14
(624)	✓	Uz kuru estu? A. Grigula luga 3 cēlienes, 5 ainās. Mašīnraksts V. Svarca eks.			64
(625)	✓	Varenais spēks V. Romaševa luga 4 cēlienes, 5 ainās. Tulkojusi E. Mindenberga V. Svarca eks.			86
(626)	✓	Vedekļa V. Lāča luga 3 cēlienes, 6 ainās Iespieddarbs Almanahs "Karogs" M 1943. V. Svarca eks.			164 lpp.
(627)	✓	Zaļā zeme A. Upīša romānu fragmenti skatuvei Mašīnraksts V. Svarca loma			15

1	2	3	4	5	6
(628) ✓	Zaļā zeme A.Upiņa romāna dramatisējums Mašīnraksts V.Švarca loma			12	
(629) ✓	Zelta zirgs J.Raiņa saulgriešu pasaka 5 cēlienos. Iespieddarbs LVI 1946. V.Švarca eks.			123 lpp.	
(630) ✓	Jas izsauca Taimira K.Isajeva un A.Galiča luga Mašīnraksts M.Treimanis loma			13	
(631) ✓	Ļubova Jarovaja K.Treņeva luga 5 cēlienos Tulkojis V.Grēviņš. Mašīnraksts M.Treimanis eks. 1940./41.g.sez.			79	
(632) ✓	Mēlnesības skola R.Seridana komēdija. Mašīnraksts M.Treimanis loma			87	
(633) ✓	Pašu ļaudis - iztiksim A.Ostrovskā komēdija 4 cēlienos Tulkojis J.Grots. Mašīnraksts M.Treimanis eks. 1940./41.g.sez.			55	
(634) ✓	Zinģu Ješkas uzvara A.Upiņa komēdija 4 cēlienos Iespieddarbs A.Gulbis 1933. M.Treimanis eks. 1940./41.g.sez.			83 lpp.	
(635) ✓	Lezums B.Lavrenčeva luga 4 cēlienos Tulkojis K.Freinbergs. Iespied- darbs VAPP 1940. O.Uršteina eks. 1940./41.g.sez.			71 lpp.	
(636) ✓	Mans dēls Š.Gergela un O.Ļitovska drāma 3 cēlienos, 7 ainās. Tulkojis J.Vanags. Mašīnraksts M.Ustubes eks.			48	
(637) ✓	Tas pats V.Vernera eks. 1940./41.g.sez.			48	
(638) ✓	Pašu ļaudis - iztiksim A.Ostrovskā komēdija 4 cēlienos Tulkojis J.Grots. Mašīnraksts V.Vernera eks.			54	

50 62  
1

1	2	3	4	5	6
(639)	✓	Iubova Jarovaja K.Treņeva luga 5 cēlienos Tulkojis V.Grēviņš. Mašīnraksts M.Vērdiņa eks.		79	
(640)	✓	Zināta Ješkas uzvara A.Upiņa komēdija 4 cēlienos Iespieddarbs A.Gulbis 1933. M.Vērdiņa eks, 1940./41.g.ses.		83 lpp.	
(641)	✓	Iubova Jarovaja K.Treņeva luga 5 cēlienos Tulkojis V.Grēviņš. Mašīnraksts A.Videnieka eks, 1940./41.g.ses.		79	
(642)	✓	Avārija A.Brodeles luga 3 cēlienos Mašīnraksts R.Zandersona eks.		92	
(643)	✓	Baltijas jūra šale A.Griģļa cīņi hronika 3 cēlienos, 8 ainās. Mašīnraksts R.Zandersona loma		54	
(644)	✓	Gadsimts vidū L.Seiņina luga 4 cēlienos, 9 ainās Tulkojusi A.Bauga. Mašīnraksts R.Zandersona eks.		80	
(645)	✓	Inženieris Sergejevs V.Roka luga 3 cēlienos. Tul- kojusi V.Brutāne. Mašīnraksts R.Zandersona eks.		71	
(646)	✓	Jauko māmi diena R.Seridena komēdija 5 cēlienos Tulkojusi V.Brutāne. Rokraksts R.Zandersona loma		18	
(647)	✓	Jāzeps un viņa brāļi J.Raiņa traģēdija 5 cēlienos Mašīnraksts R.Zandersona eks.		124	
(648)	✓	Kā Garpēteres vēsturi taisīja A.Griģļa komēdija 4 cēlienos Iespieddarbs "Karogs" N 7/8 1946. R.Zandersona eks.		24	
(649)	✓	Kaijas lidojums A.Upiņa komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts R.Zandersona eks.		98	

62<sup>63</sup>

1	2	3	4	5	6
(650)	✓	Kalevas meistari A. Tiklija luga 4 cēlienos, 7 ainās. Tulkojusi A. Bauga Mašīnraksts R. Zandersona eks.			76
(651)	✓	Māls un porcelāns A. Grigula luga 4 cēlienos Mašīnraksts R. Zandersona eks. 1947./48.g. sez.			64
(652)	✓	Mans dēls S. Gergela un O. Litovska drāma 3 cēlienos, 7 ainās. Tulkojis J. Vanags. Mašīnraksts R. Zandersona eks.			48
(653)	✓	Mēlnesības skola R. Seridana komēdija 5 cēlienos Tulkojusi V. Brutāne. Notis solodziešmai. Mašīnraksts R. Zandersona loma			29
(654)	✓	Mistara Perkinsa misija boļševiku zemē A. Korneičuka luga. Tulkojis A. Grigulis. Iespieddarbs VAPP 1945. R. Zandersona loma			
(655)	✓	Nenosaucot āzvārdus V. Minko luga. Tulkojusi T. Las- mane. Mašīnraksts R. Zandersona eks.			87
(656)	✓	Pusideālists J. Raiņa vēsturiska luga 3 cēlienos. Mašīnraksts R. Zandersona eks.			78
(657)	✓	Savādnieks N. Hikmeta luga 3 cēlienos Tulkojis K. Plaus. Mašīnraksts R. Zandersona eks.			63
(658)	✓	Skolotājs Straume A. Brodeles luga 3 cēlienos, 7 ainās. Mašīnraksts R. Zandersona eks.			84
(659)	✓	Spuldzes maisā A. Upīša komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts R. Zandersona eks.			85



64  
3

1 2 3 4 5 6

660 ✓ Vēdekļa  
V. Lāča luga 3 cēlienos, 6 ainās  
Iespieddarbs Almanahs "Karogs"  
M 1943.  
R. Zandersona eks.

164

- Skat. arī apraksta turpinājumus.

Šajā aprakstā inventarizētas 660 /seši simti sešdesmit/  
glabājamās vienības ar Nr. 1 - 660.

Dokumentāro materiālu zinātniski  
tehniko apdari izpildīja Centrālā  
Valsts Oktobra revolūcijas un  
sociālisma celtniecības arhīva  
zinātniskā līdzstrādniece

*A. Sprinģe*

/A. Sprinģe/

1966. g. "30." jūnijs

Nošļūguma ierakstu apstiprinu:  
LPSR Valsts akadēmiskā drāmas  
teātra ekspertu komisijas  
priekšsēdētājs

*A. Limanijs*

/A. Limanijs/

на учет в Архивном  
управлении при ЦСЛ Латв. ССР  
Протокол заседания ЭПК № 23  
от 26 июля 1966.

Всего 660 экз.  
*Alm*

Проверено в 1986 г.

*I. J. Glab Kurvina*

Aprakstā 660 (seši simti sešdesmit)

glabāšanas vienības

1966. g. "12." maijs

*A. Limanijs*

CVORA zinātn. līdzstrād. arhivārs

65 88  
2.7mc  
su

Piekrītus:

LPSR Valsts akadēmiskā  
drāmas teātra direktors  
(I. Pilipsons)

1968.g.



Apstiprinu:

LPSR Centrālais Valsts  
Oktobra revolūcijas un  
socialistiskās celtniecības  
arhīva Ekspertu pārbaudes  
komisijas protokols

Nr. ....  
1968.g.



Latvijas PSR Valsts akadēmiskais  
drāmas teātris

Pastāvīgi glabājamo dokumentāro  
materiālu

a p r a k s t s № 4 (turpinājums)  
lugu eksemplāri

1954., 1956., 1959., 1962.-1967.gg. 1958.g.

Nr. p.k.	Lietv. Nr.	Glabājamās vienības virsraksts	Galējie dati	Lapu skaits	Piezīmes
1	2	3	4	5	6
661		Baltijas jūra šalc A.Griguļa cīņu hronika 3 cēlienos, 8 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga eks. 1956./57.g.sezona		125	
662		Diypadsmītā nekts V.Šekspīra komēdija 3 cēlie- nos. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1963./64.g.sez.		2/198	
663		Eju pretī negaisam D.Grapina romānu dramatisē- jis M.Volobrinšis, R.Rubin- šteins, M.Sulimovs, 3 cēlie- nos. Tulkojis K.Pamše. Ma- šīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1964./65.g. sez.		2/178	
664		Esi sveicināta mīlestība (Irkurtskas stāsts) A.Arбуzva drāma 2 daļās Tulkojis G.Treimanis. Mašīn- raksts Režisora palīga un sufliera eks. 1959./60.g.sez.		2/113	

- | 1   | 2  | 3 | 4 | 5 | 6     |
|-----|--|---|---|---|-------|
| 665 | Kapteiņa Zundaga atgriešanās<br>(Pēc negaisa)<br>V.Lāča romānu drāmatizējis<br>V.Sauleskalns 3 cēlienos<br>Mašīnraksts<br>Režisora palīga un sufliera<br>eks.<br>1962./63.g.sez.     |   |   |   | 2/176 |
| 666 | Karalistes gals<br>J.Anerauda komēdija 3 cēlienos<br>Mašīnraksts<br>Autora eks.<br>1964./65.g. sez.  |   |   |   | 77    |
| 667 | Lai viņš iet prom<br>G.Kanoviča luga 3 cēlienos<br>No lietuviešu val. tulkojis<br>A.Sukovskis. Mašīnraksts<br>Režisora palīga un sufliera<br>eks.<br>1964./65.g. sez.                |   |   |   | 2/150 |
| 668 | Ļubova Jarovaja<br>K.Treņeva luga 5 cēlienos<br>No krievu val. tulkojis<br>Valdis Grēviņš<br>Režisora palīga un sufliera<br>eks.<br>1966./67.g. sez.                                 |   |   |   | 2/208 |
| 669 | Noziegums Granādā<br>A.Čigūļa vēsturiska drāma<br>3 cēlienos, 11 ainās. Mašīnr.<br>Autora eks. ar A.Antpapa-<br>Briediņa piezīmēm<br>1964./65.g. sez.                                |   |   |   | 76    |
| 670 | Pirms tiesas sprieduma<br>R.Narečopa drāma 3 cēlienos<br>no lietuviešu valodas tulkojis<br>A.Sukovskis. Mašīnraksts<br>Tulkotāja eks.<br>(redīgējusi V.Freimane)<br>1965./66.g. sez. |   |   |   | 95    |

6/6  
6/6

1	2	3	4	5	6
671	Savu lodi nedzird A.Griguļa drāma 2 daļās Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1965./66.g.sez.			2/106	
672	Sieviete, debess un elle P.Merimē trīs komēdijas No franču valodas tulkojis un intermēdijas veidojis P.Pētersons. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1964./65.g. sez.			113	
673	Skroderdienas Silmačos R.Blaumana sadzīves skati 3 cēlienos, 6 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga eks. 1954./1955.g. sez.			99	
674	Tava labā slava G.Priedes drāma 3 cēlienos Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1964./65.g. sez.			2/155	
675	Trešais vārds A.Kasona komēdija 3 cēlienos Tulkojusi T.Lasmane. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1958./59.g. sez.			2/185	
676	Veco sievu vasara V.Sauleskalna komēdija 3 cēlie- nos. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1963./ 64 .g.sez.			2/173	
677	Vipš trīsreiz sauca mani J.Raiņa nepabeigtās lugas (Kajs Grahs) F.Rokpeļņa apdarē 2 daļās Režisora palīga un sufliera eks. 1965./66.g.sez.			2/109	



27  
15  
68

---

1	2	3	4	5	6
---	---	---	---	---	---

---

- 678 Zelta puisēns  
K.Odetsa luga 3 cēlienos  
M.Aleksandrova skatuviskā  
redakcijā, no krievu val.  
tulkojusi V.Svikule  
Režisora palīga un suflie-  
ra eks.  
1965./66.g. sez. 2/140
- 679 Žanna d'Arka  
A.Upīša traģēdija 4 cēlie-  
nos. Mašīnraksts  
Režisora palīga un suflie-  
ra eks.  
1962./63.g.sez. 2/154
- Diktora eksemplāri.
- 680 Diypadsmītā naksts  
V.Sekspīra komēdija 3 cēlie-  
nos, tulkojis V.Lineckis  
Krievu valodā.Mašīnraksts  
Diktora eks.  
1963./64.g. sez. 90
- 681 Eju pretī negaisam  
D.Grapina romānu dramatizē-  
juši M.Vobronskis, R.Rubin-  
šteins un M.Sulimovs, 3 cē-  
lienos. Krievu valodā. Ma-  
šīnraksts  
Diktora eks.  
1964./65.g.sez. 87
- 682 Kapteiņa Zundaga atgriešanās  
(Pēc negaisa)  
V.Lāča romānu dramatizējis  
V.Sauleskalns, 3 cēlienos  
Tulkojusi D.Bakālova  
Krievu valodā.Mašīnraksts  
Diktora eks.  
1962./63.g.sez. 70
- 683 Karalistes gals  
J.Anerauda komēdija 3 cēlie-  
nos, tulkojis V.Ļevskis  
Krievu valodā.Mašīnraksts  
Diktora eks.  
1964./65.g. sez. 69

1	2	3	4	5	6
684	Noziegums Granādā Ž. Grīvas luga 3 cēlienos, 2 ainās Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1963./64.g.sez.				80
685	Plēsums M. Solohova romānu dramati- jis P. Demins, 3 cēlienos, 9 ainās. Iespieddarbs VUAPP Krievu valodā Diktora eks. 1964./65.g.sez.				96
686	Savu lodi nedzird A. Grigūļa drāma 2 daļās Tulkojusi D. Bokālova Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1965./66.g.sez.				60
687	Tava labā sleva G. Preides drāma 3 cēlienos Tulkojusi V. Freimane Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1964./65.g. sez.				89
688	Trešais vārds A. Kasona komēdija 3 cēlienos No spāņu val. tulkojās N. Trau- bergs. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1958./59.g.sez.				84
689	Veco sievu vasara V. Sauleskalna komēdija 3 cēlienos Tulkojusi D. Bokālova. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1963./64.g.sez.				94

1 2 3 4 5 6

690 Viņš trīsreiz sauca mani  
J.Raiņa nepabeigtās lugas  
R.Rokpeļņa apdarē, 2 daļās  
Tulkojis G.Gorskis  
Krievu valodā. Mašīnraksts  
Diktora eks.  
1965./66.g.sez. 56

691 Žanna d'Arka  
A.Upīša traģēdija 4 cēlienos  
Krievu valodā. Mašīnraksts  
Diktora eks.  
1962./63.g.sez. 70

Aprakstā <sup>turpinājums</sup> inventarizētas 31 (trīsdesmit viena)  
glabājamā vienība Nr.661-691.

Aprakstu sastādīja:  
LPSR Valsts akadēmiskā drāmas  
teātra arhīva pārzine *A. Pantele*  
(A.Pantele)

LPSR Valsts akadēmiskā drāmas  
teātra ekspertu komisijas  
priekšsēdētājs *A. Limanis*  
(A.Līmanis)

Atbildīgā par LPSR Valsts  
akadēmiskā drāmas teātra lietvedību *A. Krūmiņa*  
(A.Krūmiņa)

1968.g. 5.maijā.



BAŠKANOTS

Latvijas PSR Valsts  
akadēmiskā drāmas  
teātra direktors:

( I. Filipsons )

1970.g. 6. jūlijā.

APSTIPRINĀTS

LPSR Centrālā Valsts Oktobra  
revolūcijas un socialistiskās  
celtniecības arhīva  
ekspertu pārbaudes komisija

Protokols Nr

1970.g. "5."



Latvijas PSR Valsts akadēmiskais  
drāmas teātris

A p r a k s t s Nr 4 (turpinājums)

LUGU EKSEMPLĀRI

1958.-1959.g., 1963.-1969.g.

Nr p.k.	In-dek-si	Glabājamās vienības virsraksts	Galējie dati	Lapu skaits	Pie-zīmes
1	2	3	4	5	6
692	3-3	Absolventu salidojums V.Rozova luga 2 daļās No krievu val. tulkojis E.Ansons. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1966./67.g. sez.		2/210	
693	3-3	Dullais barons Bundulis V.Sauleskalna spēle 4 cēlienos pēc Zeiboltu Jēkaba stāsta motīviem. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1958./59.g. sez.		2/166	
694	3-3	Juris Indrups V.Lāča luga 3 cēlienos, 11 ainās. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1963./64.g. sez.		2/179	
695	3-3	Kjodžas skandāls (Kjodžas ķīviņi) K.Goldoni komēdija 3 cēlienos No krievu valodas tulkojis J.Vanags. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1965./66.g. sez.		2/183	



69/12  
71

1	2	3	4	5	6
696	3-3	Lolitas brīnumputns A.Brīgaderes pasaka 7 tēlo- jumos. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1965./66.g. sez.		2/157	
697	3-3	Mariuss M.Papola luga 4 cēlienos, 6 ai- nās, No franču valodas tulko- jusi Ieva Lase. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1966./67.g. sez.		3/401	
698	3-3	Pirms tiesas sprieduma R.Narečona drāma 3 cēlienos No lietuviešu valodas tulkojis A.Sukovskis. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1965./66.g. sez.		2/205	
699	3-3	Redzēt jūru L.Pura drāma 3 cēlienos. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1967./68.g. sez.		2/132	
700	3-3	Savu lodi nedzird A.Griguļa drāma 2 daļās Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1965./66.g. sez.		2/139	
701	3-3	Satikšanās Ž.Robēra luga 2 cēlienos No krievu valodas tulkojis G.Treimanis. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1966./67.g. sez.		2/132	
702	3-3	Tas brīvestības zelta rīts L.Pura dramatiska kompozīcija Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1968./69.g. sez.		2/101	

1	2	3	4	5	6
703	3-3	Trīsgrašu opera B.Brehta luga Tulkojis B.Saulītis Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1964./65.g. sez.			2/211
704	3-3	Tur laukā, aiz durvīm V.Borherta luga No vācu valodas tulkojusi V.Freimane. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1967./68.g. sez.			2/161
705	3-3	Viena ugunīga kļava H.Gulbja drāma novelēs Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1966./67.g. sez.			2/142
706	3-3	Zemes elpa, tāli ceļi Andreja Ūpiša daiļrades posmi Jāņa Kalniņa sakārtojumā. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1967./68.g. sez.			2/134
<u>Diktora eksemplāri</u>					
707	3-8	Absolventu salidojums V.Rozova luga 2 daļās. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1966./67.g. sez.			94
708	3-8	Dullais barons Bundulis V.Sauleskalna spēle 4 cēlienos pēc Zeiboltu Jēkaba stāsta motīviem. Tulkojusi M.Zāla- mane. Krievu valodā. Mašīn- raksts Diktora eks. 1958./59.g. sez.			89
709	3-8	Juris Indrups V.Lāča luga 3 cēlienos, 11 ai- nās. Tulkojusi Dz.Bokalova. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1963./64.g. sez.			90

1	2	3	4	5	6
710	3-8	Kjodžas skandāls (Kjodžas ķīviņi) K.Goldoni komēdija 3 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1965./66.g. sez.			89
711	3-8	Lai viņš iet prom G.Kanoviča luga 3 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1964./65.g. sez.			74
712	3-8	Lolitas brīnumputns A.Brigaderes pasaka 7 tēlo- jumos. Tulkojusi I.Čerevičņika Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1965./66.g. sez.			65
713	3-8	Lubova Jarovaja K.Trepeva luga 5 cēlienos. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1966./67.g. sez.			146
714	3-8	Mans nabaga Marats A.Arbusova luga 3 daļās Krievu valodā. Iespieddarbs - žurn. "Teatr". Diktora eks. 1964./65.g. sez.			96
715	3-8	Mariuss M.Papola luga 4 cēlienos, 6 ai- nās. Krievu val. Mašīnraksts. Diktora eks. 1966./67.g. sez.			157
716	3-8	Pirms tiesas sprieduma R.Narečona drāma 3 cēlienos Tulkojusi M.Glibauskaite. Krievu valodā. Mašīnraksts. Diktora eks. 1965./66.g. sez.			87
717	3-8	Satikšanās Ž.Robera luga 2 cēlienos No franču valodas tulkojuši M.Levina un A.Goldmans. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1966./67.g. sez.			67

45  
72  
24

1	2	3	4	5	6
718	3-8	Trīsgrašu opera B.Brehta luga Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1964./65.g. sez.		101	
719	3-8	Tur laukā, aiz durvīm V.Borherta luga.Tulk. D.Ķimele Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1967./68.g. sez.		76	
720	3-8	Viena ugunīga kļava H.Gulbja drāma novelēs Tulkojis Ī.Prozorovskis. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1966./67.g. sez.		64	
721	3-8	Zvaigzne iet un deg, un... S.Viese un J.Bebrišs - Aspazijas un Raina vēstules, dienasgrāmatas un atmiņas Tulkojis Ī.Prozorovskis Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1967./68.g. sez.		45	

Šajā apraksta turpinājumā inventarizētas 30 (trīsdesmit)  
glabājamās vienības no nr.692 līdz nr.721.

Aprakstu sastādīja

LPSR Valsts akadēmiskā drāmas  
teātra arhīva pārziņe

*T. Lasmane*  
( T.Lasmane )

Apraksta noslēguma ierakstu par 1958.--1959.g. un  
1963.--1969.g. apstiprinu.

LPSR Valsts akadēmiskā drāmas  
teātra ekspertu komisijas  
priekšsēdētājs  
direktora vietnieks

*Z. Kalniņš*  
( Z.Kalniņš )

Atbildīgā par LPSR Valsts  
akadēmiskā drāmas teātra  
lietvedību  
literārā redaktore

*A. Krūmiņa*  
( A.Krūmiņa )

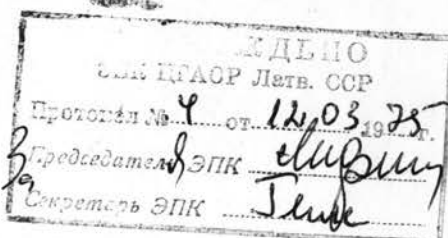
1970.g. " 3. " jūlijā.



SASKAŅOTS

A.Upīša LPSR Valsts  
Akadēmiskā drāmas teātra  
direktors:

1975.



Andreja Upīša Latvijas PSR Valsts  
Akadēmiskais drāmas teātris

A p r a k s t s Nr. 4 (turpinājums)

LUGU EKSEMPLĀRI

1957.-1958.g., 1962.-1964.g.,  
1967.-1971.g.

Nr. p.k.	In-deksi	Lietu virsraksti	Galējie dati	Lapu skaits	Pie-zīmes
1	2	3	4	5	6
722	3-3	Dienas kārtībā - mīlestība D.Pavlovas un V.Tokareva luga 2 daļās. No krievu valodas tulkojis J.Vanags. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1968./1969.g. sezona		2/170	
723	3-3	Dons Žuans vai Mīlestība uz geometriju M.Friša komēdija 5 cēlienos No vācu valodas tulkojis B.Saulītis. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1967./1968.g. sezona		2/172	
724	3-3	Henrijs IV V.Šekspīra karaļdrāma 5 cē- lienos. No angļu valodas tulkojuši Aivars Jansons- Sarma un Ojārs Sarma Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1969./1970.g. sezona		2/331	

1	2	3	4	5	6
725	3-3	Ideāls vīrs O.Vailda luga 3 cēlienos, 4 ainās. No angļu valodas tulkojusi V.Brutāne Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1967./1968.g. sezona			2/221
726	3-3	Jāšus uz delfīna L.Žuhovicka luga 3 cēlienos No krievu valodas tulkojusi T.Lasmane. Mašīnraksts Režisora palīga eks. 1969./1970.g. sezona			104
727	3-3	Mans mīļais, mans dārgais H.Gulbja komēdija 2 daļās Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1968./1969.g. sezona			2/154
728	3-3	Pelnrušķīte J.Švarca pasaku luga 2 cēlienos No krievu valodas tulkojis A.Melnalksnis. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1970./1971.g. sezona			2/84
729	3-3	Runga, iz maisa L.Paegles pasaku spēle 3 cē- lienos. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1967./1968.g. sezona			2/123
730	3-3	Sestais jūlijs M.Šatrova dokumentālās drāmas mēģinājums. No krievu valodas tulkojusi A.Bauga. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1969./1970.g. sezona			2/101
731	3-3	Seši tēli meklē autoru L.Pirandello luga No itāliešu valodas tulkojis A.Speke. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1970./1971.g. sezona			2/161

78  
75  
77

1	2	3	4	5	6
732	3-3	Šekspīrs mazgā traukus A.Griģuļa komēdija 7 ainās Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1970./1971.g. sezona		2/156	
733	3-3	Vecā Arbata pasaka A.Arbuzova komēdija 2 daļās No krievu valodas tulkojis G.Treimanis. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1970./1971.g. sezona		2/170	
734	3-3	Velnakaula dvīņi E.Līva romāns A.Linīpa ska- tuviskajā risinājumā. Ma- šīnraksts A.Linīpa redigētais eks. 1967./1968.g. sezona		79	
735	3-3	Velnakaula dvīņi E.Līva romāns A.Linīpa ska- tuviskajā risinājumā. Ma- šīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1967./1968.g. sezona		2/187	
736	3-3	Zvaigzne iet un deg, un... S.Viese un J.Bebrišs - Aspazijas un Raiņa vēstules, dienasgrāmatas un atmiņas Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1967./1968.g. sezona		2/116	
<u>Diktora eksemplāri</u>					
737	3-8	Dienas kārtībā - mīlestība D.Pavlovas un V.Tokareva luga 2 daļās. Krievu valodā Mašīnraksts. Diktora eks. 1968./1969.g. sezona		82	

49  
76  
78

1	2	3	4	5	6
738	3-8	Dons Žuans vai Mīlestība uz geometriju M.Friša komēdija 5 cēlienos No vācu valodas tulkojis N.Otens. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks. 1967./1968.g. sezona		87	
739	3-8	Filumena Marturano E.de Filipo luga 3 cēlienos No itāliešu valodas tulkojis A.Gusevs. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks. 1957./1958.g. sezona		81	
740	3-8	Ideāls vīrs O.Vailda luga 3 cēlienos, 4 ainās Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1967./1968.g. sezona		120	
741	3-8	Jāšus uz delfīna L.Žuhovicka luga 3 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1969./1970.g. sezona		99	
742	3-8	Mans mīlais, mans dārgais H.Gulbja komēdija 2 daļās No latviešu valodas tulkojusi N.Ozolīpa. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks. 1968./1969.g. sezona		89	
743	3-8	Pelnrušķīte J.Švarca pasaku luga 2 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1970./1971.g. sezona		45	
744	3-8	Platons Krečets A.Korneičuka luga 3 cēlienos, 5 ainās Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1963./1964.g. sezona		66	



80  
71  
29

1	2	3	4	5	6
745	3-8	A.Puškina mazās tragēdijas: Skopais brupinieks Mocarts un Saljeri Akmens viesis Krievu valodā. Iespieddarbs Gosizdat hudožestvennoj li- teraturi, M. Diktora eks. 1962./1963.g. sezona			58
746	3-8	Runga, iz maisa L.Paegles pasaku spēle 3 cē- lienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1967./1968.g. sezona			61
747	3-8	Sestais jūlijs M.Šatrova dokumentālās drāmas mēģinājums Krievu valodā. Iespieddarbs Izdatelstvo "Iskusstvo", M. Diktora eks. 1969./1970.g. sezona			62
748	3-8	Seši tēli meklē autoru L.Pirandello luga Tulkojis N.Tomaševskis Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1970./1971.g. sezona			67
749	3-8	Šekspīrs mazgā traukus A.Griguļa komēdija 7 ainās No latviešu valodas tulkojusi N.Ozolīna. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks. 1970./1971.g. sezona			55
750	3-8	Vecā Arbata pasaka A.Arbusova komēdija 2 daļās Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1970./1971.g. sezona			88
751	3-8	Velnakaula dvīņi E.Līva romāns A.Linīna skatu- viskāajā risinājumā No latviešu valodas tulkojusi T.Lasmane. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks. 1967./1968.g. sezona			89

2981  
80

1	2	3	4	5	6
---	---	---	---	---	---

752 3-8 Zemes elpa, tāli ceļi  
A.Upīša daiļrades posmi  
J.Kalniņa sakārtojumā  
Krievu valodā. Mašīnraksts  
Diktora eks.  
1967./1968.g. sezona 29

Šajā apraksta turpinājumā inventarizēta 31 (trīsdesmit viena) lieta no Nr. 722 līdz 752.

Aprakstu sastādīja

A.Upīša LPSR Valsts Akadēmiskā  
drāmas teātra arhīva pārzine

*T. Lasmane*  
( T.Lasmane )

Apraksta noslēguma ierakstu par 1957.-1958.g., 1962.-1964.g.,  
1967.-1971.g. apstiprinu:

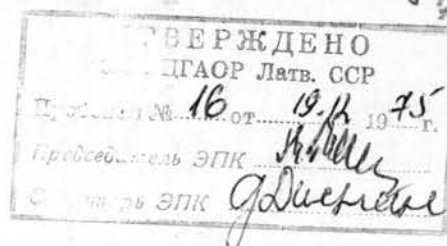
A.Upīša LPSR Valsts Akadēmiskā  
drāmas teātra ekspertu komisijas  
priekšsēdētājs  
direktora vietnieks

*Z. Kalniņš*  
( Z.Kalniņš )

Atbildīgā par A.Upīša LPSR Valsts  
Akadēmiskā drāmas teātra lietvedību  
literārā redaktore

*A. Krūmiņa*  
( A. Krūmiņa )

1975.g. 4 .martā



Latvijas PSR Kultūras ministrija

Andreja Upīša Latvijas PSR Valsts  
Akadēmiskais drāmas teātris

L u g u e k s e m p l ā r i

APRAKSTS Nr. 4 (turpinājums)

par 1972.gadu x)

Nr. p.k.	Lietu Indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Piezīmes
1	2	3	4	5	6
753	3-3	Elektra Sofokla tragēdija. No grieķu valodas tulkojis H.Novackis Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1968./1969.g. sezona		2/130	
754		Reiz Jaungada naktī E.Braginska un E.Rjazanova komēdija 2 cēlienos. No krievu valodas tulkojis J.Vanags. Ma- šīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1969./1970.g. sezona		2/149	
755		Tātad dzīvoju K.Sajas tragikomēdiju diptihs ("Poliglots" un "Abstinentis") No lietuviešu valodas tulkojis A.Sukovskis. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1971./1972.g. sezona		2/142	
756		Un visi nāks pie manis H.Gulbja drāma 8 ainās. Mašīn- raksts Režisora palīga un sufliera eks. 1971./1972.g. sezona		2/176	
757		Vasarnieki M.Gorkija luga 4 cēlienos No krievu valodas tulkojusi E.Egle. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1971./1972.g. sezona		2/240	

x) Aprakstā ir dokumenti par 1968.-1971.g.

1	2	3	4	5	6	
		<u>Diktora eksemplāri</u>				
758	3-8	Elektra. Sofokla tragēdija Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1968./1969.g. sezona			66	
759		Reiz Jaungada naktī E.Braginska un E.Rjzanova komēdija 2 cēlienos. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1969./1970.g. sezona			75	
760		Tātad dzīvoju K.Sajas tragikomēdiju diptihs ("Poliglots" un "Abstinents") Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1971./1972.g. sezona			77	
761		Un visi nāks pie manis H.Gulbja drāma 8 ainās. No latviešu valodas tulkojusi Dz.Dimpena-Bokalova. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1971./1972.g. sezona			85	
762		Vasarnieki M.Gorkija luga 4 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1971./1972.g. sezona			84	

Dotajā iedaļā iekļautas 10 (desmit) lietas no Nr. 753 līdz Nr. 762.

Aprakstu sastādīja teātra arhīva pārzine *T. Lasmane* T.Lasmane

Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1972.gadu apliecinu:

Atbildīgā par lietvedību teātra literārā redaktore *L. Lūsiņa* A.Krūmiņa

Ekspertīzes komisijas priekšsēdētājs teātra direktora vietnieks *[Signature]* E.Kalniņš

SASKAŅOTS

*[Signature]*

V.Blūms  
A.Ūpiša LPSR Valsts Akadēmiskā drāmas teātra direktors



Pienemtas raksts glabā - 1975.g. 5.novembrī  
 sanā 102 (simts divi) lotas no 12661729  
 p.f. glab *[Signature]*



Aprakstā invaritātes 762 / aptinī

sinēti secināt divas / glabāšanas vienības

100 l. g. " 20 " 23

CVORA zinātn. līdzstrād. arhivārs

*f. glab. Kurvīns*

Nodaras nodrošinātā *J. Kurvīns* Mauculnīca

1971. g. 1. ceturksnis  
Direktors eks. Mauculnīca  
Komandā 2. ceturksnis, Kurvīns

1971. g. 2. ceturksnis  
Direktors eks. Mauculnīca  
K. Beļins "Pielikums" un "Aptinī"

1971. g. 3. ceturksnis  
Direktors eks. Mauculnīca  
Dr. Dimpens-Bokalova, Kurvīns  
Latviešu valodas raksturojumi

1971. g. 4. ceturksnis  
Direktors eks. Mauculnīca  
M. Gorkijs 1. un 4. ceturksnis  
Vasarīnīki

Dotajā laikā iekļautas 10 (desmit) lietas no Nr. 753 lida

T. Jansone, T. Jansone, T. Jansone, T. Jansone, T. Jansone

Kopavilkiņu izstrādātājs, kopavilkiņu izstrādātājs, kopavilkiņu izstrādātājs

A. Kurvīns, A. Kurvīns, A. Kurvīns, A. Kurvīns, A. Kurvīns

Mauculnīca, Mauculnīca, Mauculnīca, Mauculnīca, Mauculnīca

V. Jansone, V. Jansone, V. Jansone, V. Jansone, V. Jansone

1975. g. 2. novembris

**ANDREJA UPIŠA LATVIJAS PSR VALSTS  
AKADĒMISKAIS DRĀMAS TEĀTRIS**

226829, Rīgā, PDP, Kronvalda bulvārī 2

Tālruni: direktors 229525, direktora vietnieks 229867,  
administrācija 225323, grāmatvedība 226587  
Norēķinu rēķins PSRS Valsts bankas Latvijas republikas  
kantori Nr. 160103

**ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ  
ТЕАТР ДРАМЫ ЛАТВИЙСКОЙ ССР  
ИМЕНИ АНДРЕЯ УПИТА**

226829, г. Рига, ГСП, бульвар Кронвальда, 2

Телефоны: директор 229525, зам директора 229867  
администрация 225323, бухгалтерия 226587  
Расчетный счет № 160103 в Латвийской Республиканской  
конторе Госбанка СССР



№ \_\_\_\_\_

**L u g u e k s e m p l ā r i**  
**APRAKSTS Nr. 4 (turpinājums)**  
**1973.-1976.g.x)**

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Piezīmes
1	2	3	4	5	6
763	3-3	Krīt kludzot durvis M.Fermo komēdija 3 cēlienos No franču valodas tulkojis P.Pētersons. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1972./1973.g. sezona		2/206	
764		Krusttēva Toma būda H.Bičere-Stova. Ā.Geikina skatuves variants 3 cēlienos Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1973./1974.g. sezona		2/174	
765		Laika prognoze rītdienai M.Šatrova luga 2 daļās No krievu valodas tulkojis J.Vanags. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1974./1975.g. sezona		2/180	
766		Lietu nodos tiesai (Tilts) A.Čaidzes luga 2 cēlienos No krievu valodas tulkojis J.Vanags. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1972./1973.g. sezona		2/128	
767		Okeāns A.Šteina dramatisks stāsts 3 cēlienos. No krievu valodas tulkojis T.Rullis. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1973./1974.g. sezona		2/240	

x) Aprakstā ir dokumenti par 1970.-1972.g.

1	2	3	4	5	6
768	✓ 3-3	Piecastāvu pilsēta. V.Lācis A.Linīna dramatisējums 2 daļās Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1970./1971.g. sezona		2/176	
769	✓	Putni bez spārniem. V.Lācis A.Linīna dramatisējums 2 daļās Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1970./1971.g. sezona		2/130	
770	✓	Rudens dārzs L.Helmanes luga 3 cēlienos No angļu valodas tulkojusi M.Grīnfelde. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1975./1976.g. sezona		2/276	
771	✓	Stārķa matemātika E.Ansona komēdija 3 cēlienos Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1971./1972.g. sezona		2/154	
772	✓	U - ū ū ! P.Putnīna drāma 6 ainās Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1974./1975.g. sezona		2/198	
773	✓	Valentīns un Valentīna M.Roščina mūsdienu stāsts 3 cēlienos ar prologu No krievu valodas tulkojis V.Blūms. Mašīnraksts Režisora palīga un sufliera eks. 1972./1973.g. sezona		2/202	
<u>Diktora eksemplāri</u>					
774	✓ 3-8	Krīt klauzot durvis M.Fermo komēdija 3 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1972./1973.g. sezona		98	

1	2	3	4	5	6
775	✓ 3-8	Krusttēva Toma būda H. Bīčere-Stova. A. Geikina skatuves variants 3 cēlienos No latviešu valodas tulkojusi T. Lasmane. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks. 1973./1974.g. sezona			82
776	✓	Laika prognoze rītdienai M. Šatrova luga 2 daļās Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1974./1975.g. sezona			79
777	✓	Lietu nodos tiesai (Tilts) A. Čaidzes luga 2 cēlienos Tulkojis L. Zorins. Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1972./1973.g. sezona			61
778	✓	Okeāns A. Šteina dramatisks stāsts 3 cēlienos. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks. 1973./1974.g. sezona			84
779	✓	Piecstāvu pilsēta. V. Lācis A. Linīna dramatisks stāsts 2 daļās No latviešu valodas tulkojusi R. Melnace. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks. 1970./1971.g. sezona			71
780	✓	Putni bez spārnēm. B. Lācis A. Linīna dramatisks stāsts 2 daļās No latviešu valodas tulkojusi R. Melnace. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks. 1970./1971.g. sezona			51
781	✓	Rudens dārzs L. Helmanes luga 3 cēlienos Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1975./1976.g. sezona			87



1	2	3	4	5	6
782	✓ 3-8	Stārķa matemātika E. Ansona komēdija 3 cēlienos No latviešu valodas tulkojusi N. Ozoliņa. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks. 1971./1972.g. sezona		80	
783	✓	U - ū ū ! P. Putniņa drāma 6 ainās No latviešu valodas tulkojusi D. Kīmele. Krievu valodā Mašīnraksts Diktora eks. 1974./1975.g. sezona		101	
784	✓	Valentīns un Valentīna M. Roščina mūsdienu stāsts 3 cēlienos ar prologu Krievu valodā. Mašīnraksts Diktora eks. 1972./1973.g. sezona		93	

Dotajā iedaļā iekļautas 22 (divdesmit divas) lietas no nr.763 līdz nr.784.

Aprakstu sastādīja  
atbildīgā par teātra arhīvu  
vecākā tehniķe *T. Lasmane* T. Lasmane

Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1973.-1976.g.  
apliecinu:

Atbildīgā par lietvedību  
teātra kadru un kancelejas  
daļu vadītāja *I. Gaile* I. Gaile

Ekspertīzes komisijas  
priekšsēdētājs  
teātra direktora vietnieks *Z. Kalniņš* Z. Kalniņš

SASKAŅOTS

*A. Spons*  
A. Spons

A. Upīša LPSR Valsts Akadēmiskā  
drāmas teātra direktors

1979.g. 11. aprīlī



**ANDREJA UPISA LATVIJAS PSR VALSTS  
AKADEMISKAIS DRĀMAS TEĀTRIS**

226829, Rīgā, PDP, Kronvalda bulvārī 2

Tālruni: direktors 229525, direktora vietnieks 229867,  
administrācija 225323, grāmatvedība 226587  
Norēķinu rēķins PSRS Valsts bankas Latvijas republikas  
kantori Nr. 160103

**ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ  
ТЕАТР ДРАМЫ ЛАТВИЙСКОЙ ССР  
ИМЕНИ АНДРЕЯ УПИТА**

226829, г. Рига, ГСП, бульвар Кронвалда, 2

Телефоны: директор 229525, зам директора 229867  
администрация 225323, бухгалтерия 226587  
Расчетный счет № 160103 в Латвийской Республиканской  
конторе Госбанка СССР

**УТВЕРЖДЕНО**  
ЭПК ЦГАОР Латв. ССР

Проткол № 14 от 11.11.1978 г.

Председатель ЭПК *[Signature]*

Секретарь ЭПК *[Signature]*

**L U G U E K S E M P L Ā R I**

**Apraksts Nr. 4 (turpinājums)  
1969.-1978.g.**

Nr. p.k.	Lietu nosaukumi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu Piezī- skaits mes
785 ✓	3-3	Atvadas I. Dvorecka mūsdienu dzīves skati 2 daļās No krievu valodas tulkojusi T. Lasmane. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1975. /1976.g.sezona.		2/162
786 ✓		Fedra Ž. Rasina tragēdija 5 cēlienos. No franču valodas tulkojis P. Petersons. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1974. /1975.g.sezona.		2/144
787 ✓		J anvāris J. Radiškova luga 2 daļās No bulgāru valodas tulkojusi E. Tjarve. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1977. /1978.g.sezona.		2/174
788 ✓		Kaķu spēle I. Erķēna tragikomēdija 2 daļās. No ungāru valodas tulkojusi E. Sakse. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1973. /1974.g.sezona.		2/176
789 ✓		Laupītāji F. Šillera luga 2 daļās 16 ainās. No vācu valodas tulkojusi E. Lūse. Mašīnraksts. Režisora un sufliera eks. 1975. /1976.g.sezona.		2/172

1	2	3	4	5	6
790	✓ 3-3	Lauvam līdzīgs R.Ibragimbekova melodrāma 3 epizodēs No krievu valodas tulkojis K.Skujenieks.Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1973./1974.g.sezona.		2/136	
791	✓	Paši pūta, paši dega P.Putniņa tautas luga 6 ainās ar 2 starpbrižiem. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1971./1972.g.sezona.		2/206	
792	✓	Vasara Noānā J.Ivaškēviča komēdija 3 cēlienos. No poļu valodas tulkojis J.Osmanis.Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1969./1970.g.sezona.		2/178	
793	✓	Zvanu sēlo O.Zahradnika luga 3 cēlienos. No slovāku valodas tulkojis K.Skujenieks.Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1974./1975.g.sezona.		2/124	
<u>DIKTORA EKSEMPLĀRI</u>					
794	✓ 3-8	Atvadas I.Dvorecka mūsdienu dzīves skati 2 daļās. Krievu valodā.Mašīnraksts. Diktora eks. 1975./1976.g.sezona.		68	
795	✓	Fedra Ž.Rasina tragēdija 5 cēlienos. Krievu valodā.tulkojis V.Brjusevs.Mašīnraksts. Diktora eks. 1974./1975g.sezona.		64	

1	2	3	4	5	6
796	✓	3-8	Janvāris J. Radiškova luga 2 daļās Krievu valodā. No bulgāru val. tulkojis N. Glans. Mašīnraksts. Diktora eks. 1977. /1978. g. sezona.		64
797	✓		Kaķu spēle I. Erķēna tragikomēdija 2 daļās Krievu valodā. Rotators. Diktora eks. 1973. /1974. g. sezona.		70
798	✓		Laupītāji F. Šillera luga 2 daļās, 16 ainās Krievu valodā. Mašīnraksts. Diktora eks. 1975. /1976. g. sezona.		68
799	✓		Lauvam līdzīgs R. Ibragimbekova melodrāma 3 cēlienos Krievu valodā. Tulkojis J. Aihenvalds. Rotators. Diktora eks. 1973. /1974. g. sezona.		73
800	✓		Paši pūta, paši dega P. Putniņa tautas luga 6 ainās ar 2 starpbrīžiem. Krievu valodā. Tulkojusi N. Ozoliņa. Mašīnraksts. Diktora eks. 1971. /1972. g. sezona.		66
801	✓		Vasara Noēnā J. Ivaškēviča komēdija 3 cēlienos Krievu valodā. Ksenokopija. Diktora eks. 1969. /1970. g. sezona.		34
802	✓		Zvanu solo O. Zagradnika luga 3 cēlienos Krievu valodā. Rotators. Diktora eks. 1974. /1975. g. sezona.		67



Dotajā iedaļā iekļautas 18 (astonpadsmit) lietas no nr. 785 līdz nr.802.

Aprakstu sastādīja  
atbildīgā par teātra arhīvu  
redaktore

*M. Miloux*

M.Lielause

Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1977.-1978.g. apliecinu:

Atbildīgā par lietvedību  
teātra kadru un kancelejas  
daļu vadītāja

*I. Gaile*  
I. Gaile

Ekspertizes komisijas  
priekšsēdētājs  
teātra direktora vietnieks

*Z. Kalniņš*  
Z. Kalniņš



*A. Šponis*

A. Upiša LPSR Valsts Akadēmiskā  
drāmas teātra direktors

1981.gada 20. augustā

**ANDREJA UPIŠA LATVIJAS PSR VALSTS  
AKADĒMISKAIS DRĀMAS TEĀTRIS**

226829, Rīgā, PDP, Kronvalda bulvārī 2

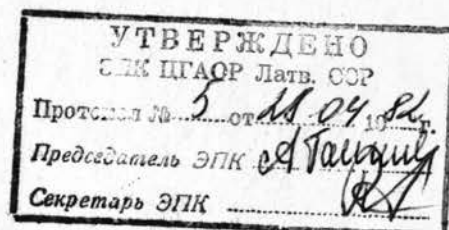
Tālruni: direktors 229525, direktora vietnieks 229867,  
administrācija 225323, grāmatvedība 226587  
Norēķinu rēķins PSRS Valsts bankas Latvijas republikas  
kantori Nr. 160103

**ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ  
ТЕАТР ДРАМЫ ЛАТВИЙСКОЙ ССР  
ИМЕНИ АНДРЕЯ УПИТА**

226829, г. Рига, ГСП, бульвар Кронвальда, 2

Телефоны: директор 229525, зам директора 229867  
администрация 225323, бухгалтерия 226587  
Расчетный счет № 160103 в Латвийской Республиканской  
конторе Госбанка СССР

№ \_\_\_\_\_



**LUGU EKSEMPĻĀRI**

APRAKSTS Nr. 4

(turpinājums)

1979.g. \*)

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Pie- zīmes
1	2	3	4	5	6
803 ✓	3 - 2	<b>Cīruliši</b> Harijs Gulbja luga 4 ainās ar vienu starpbrīdi. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1974. /1975.g.sezona.		2/136	
804 ✓		<b>I l g u t r a m v a j s</b> T.Viljamsa luga. No angļu valodas tulkojuši M. Kempe un L.Naikovskis. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1968. /1969.g.sezona.		2/247	
805 ✓		<b>K a m i n ā k l u s u d z i e d v ē j š</b> H.Gulbja luga 2 daļās. Mašīnraksts. Režisora pal. un sufliera eks. 1976. /1977.g. sezonā		2/166	
806 ✓		<b>L o r e n c a ģ o</b> Alfreda de Misē drāma 34 ainās No franču valodas tulkojusi Ieva Lase. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1972. /1973.g.sezona.		2/219	
807 ✓		<b>M i h a e l s K r ā m e r s</b> G.Hauptmāņa drāma. No vācu valodas tulkojusi V. V.Balode. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1979. /1980.g.sezona.		2/168	

\*) Aprakstā ir dokumenti par 1968. - 1980. g.

1	2	3	4	5	6
---	---	---	---	---	---

- 808 ✓ 3 - 2 Mikumerdi  
H.Raudsepa komēdija 5 cēlie-  
nos.No igauņu valodas tulkojis  
J.Žigurs.Režisora palīga un  
sufliera eks.  
1971./1972g.sezona. 2/192
- 809 ✓ Piļumedības  
A.Vampilova luga 3 cēlienos  
No krievu valodas tulkojis  
K.Skujenieks.Mašīnraksts.  
Režisora palīga un sufliera eks.  
1975./1976g.sezona. 2/214
- 810 ✓ Pūt,vējiņi  
Raiņa tautas dziesma 5 cēlienos  
Mašīnraksts.  
Režisora palīga un sufliera eks.  
1968./1969.g.sezona. 2/225
- 811 ✓ Santakrusa  
Marka Friša luga 3 cēlienos ar  
priekšspēli.No vācu valodas  
tulkojusi M.Ķempe.Mašīnraksts.  
1971./1972.sezona.  
Režisora palīga un sufliera eks. 2/162
- 812 ✓ S I L T A , J A U K A A U S A I -  
N Ī T Ē  
H.Gulbja komēdija.Mašīnraksts.  
Režisora palīga un sufliera eks.  
1972./1973.g.sezonā 2/192
- 813 ✓ T a s , k u r š s a ņ e m  
p ļ a u k a s  
L.Andrejeva luga 4 cēlienos .  
No krievu valodas tulkojusi  
Ā.Elksne.Mašīnraksts.  
Režisora palīga un sufliera eks.  
1975./1976.g.sezona. 2/140

DIKTORA EKSEMPLĀRI

- 814 ✓ 3 - 6 C i r u l i š i  
H.Gulbja luga 4 ainās ar vienu  
starpbrīdi.Mašīnraksts.  
Diktora eks.  
1974./1975.g.sezona. 79
- 815 ✓ I l g u t r a m v a j s  
T.Viljamsa luga.Negēlinas  
tulkojums.Mašīnraksts.  
1968./1969.g.sezona.  
Diktora eks. 129

1	2	3	4	5	6
816	✓ 3 - 6	K A M I N A K L U S U D Z I E D V E J S H.Gulbja luga divās daļās Tulkojusi Neliņa Ozoliņa. Mašīnraksts. Diktora eks. 1976. /1977.g.sezona.			77
817	✓	L o r e n c a š o Alfreda de Māsē drāma 5 cēlienos.Tulkojusi A.V.Fjodorova.Mašīnraksts. 1972. /1973.g.sezona. Diktora eks.			92
818	✓	M i h a e l s K r ā m e r s G.Hauptmana drāma 4 cēlienos. Mašīnraksts. Diktora eks. 1979. /1980.g.sezona.			6863
819	✓	M i k u m e r d i H.Raudsepa komēdija 5 cēlie- nos.Mašīnraksts. Diktora teks. 1971. /1972.g.sezona.			87
820	✓	P i ņ u m e d i b a s Aleksandra Vampilova luga 3 cēlienos.Mašīnraksts. Diktora eks. 1975. /1976g.sezona.			80
821	✓	P ū t, v ē j i ņ i ! Raina tautasdziesma 5 cēlie- nos.Ērāmata.Tulkojis N.Asejevs.Diktora eks. 1968. /1969.g.sezona.			175
822	✓	S a n t a k r u s a M.Friša luga.Tulkojusi J.Arhipova.Mašīnraksts. Diktora eks. 1971. /1972.g.sezona			78
823	2	S i l t a j a u k a a u s a i n ī t e H.Gulbja komēdija.Mašīn- raksts.Diktora eks. 1972. /1973.g.sezona.			107



95  
94

824 ✓ 3 - 6

T a s, k u r š s a ņ e m  
p l a u k ā s  
L. Andrejeva luga 4 cēlie-  
nos. Mašīnraksts,  
Diktora eks.  
1975. /1976. g. sezona.

85

Dotajā iedaļā iekļautas 22 /divdesmit divas/ lietas no  
Nr. 803 līdz Nr. 824.

Aprakstu sastādīja  
atbildīgā par teātra arhīvu  
redaktore

*M. Lielause*

M. Lielause

Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1979. gadu  
apliecinu:

Atbildīgā par lietvedību  
teātra kadru un kancelejas  
daļu vadītāja

*I. Gaile*  
I. Gaile

Ekspertizes komisijas  
priekšsēdētājs  
teātra direktora vietnieks

*A. Šponis*

A. Šponis



SASKAŅOTS

A. Upiša LPSR Valsts Akadēmiskā  
drāmas teātra direktors

1982. gada 25. martā.

ANDREJA UPIŠA LATVIJAS PSR VALSTS  
AKADĒMISKAIS DRĀMAS TEĀTRIS

226829, Rīgā, PDP, Kronvalda bulvārī 2

Tālruni: direktors 229525, direktora vietnieks 229867,  
administrācija 225323, grāmatvedība 226587  
Norēķinu rēķins PSRS Valsts bankas Latvijas republikas  
kantori Nr. 160103

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ  
ТЕАТР ДРАМЫ ЛАТВИЙСКОЙ ССР  
ИМЕНИ АНДРЕЯ УПИТА

226829, г. Рига, ГСП, бульвар Кронвальда, 2

Телефоны: директор 229525, зам директора 229867  
администрация 225323, бухгалтерия 226587  
Расчетный счет № 160103 в Латвийской Республканской  
конторе Госбанка СССР

№ \_\_\_\_\_

LUGU EKSEMPĻĀRĪ

APRAKSTS Nr. 4  
(turpinājums)  
\*  
1980.g.

УТВЕРЖДЕНО  
протоколом ЭПК ЦГАОР  
Латвийской ССР  
от 16.11.83 № 15

Nr. Lietu p.k. indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Pie- zīmes
825. ✓ 3 - 2	Colas Breugnon Romain Rolland O.Gerasimova un V.Bogomolova ska- tuves kompozīcija 3 cēlienos pēc tāda paša nosaukuma romāna. No angļu val.tulkojis Egils Plau- dis.Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1973./1974.g.sezona.		2/153	
826. ✓	Kavaliere viltība Džordžs Fārkers.Komēdija 5 cēlie- nos.No angļu valodas tulk.Ilga Melnbārde.Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1974./1975.g.sezona.		2/240	
827. ✓	Lielā cerību stunda Inguna Pinne.Komēdija 3 cēlienos. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1976./1977.g.sezona.		2/137	
828. ✓	Maija un Paija Anna Brigadere.Pasaka 7 tēlojumos. Mašīnraksts.. Režisora palīga un sufliera eks. 1976./1977.g.sezona.		2/186	
829. ✓	Mēnesis uz laukiem Ivans Turgeņevs.Komēdija 5 cēlienos. No krievu val.tulk.Leons Briedis. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1976./1977.g.sezona.		2/266	

\*) apr. Nr. 4 ir dokumenti par 1973-1979.g.

9120  
96

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Piezīmes
----------	---------------	-----------------	------	-------------	----------

830. ✓ 3 - 2 **P r o m, k a u l a i n ā, p r o m!**  
 Saulus Šaltenis. Luga 2 daļās.  
 No lietuviešu val. tulk. A. Sukovskis.  
 Mašīnraksts.  
 Režisora palīga un sufliera eks.  
 1978. /1979. g. sezona. 2/128

831. ✓ **P u l k s t e n i s a r d z e g ū z i**  
 Jānis Jūrkāns. Luga 3 cēlienos.  
 Mašīnraksts.  
 Režisora palīga un sufliera eks.  
 1976. /1977. g. sezona. 2/142

832. ✓ **T r a k ā d i e n a, j e b F i g a r o k ā z a s**  
 Bomaršs. Komēdija. No franču valodas tulk. Ieva Lase. Mašīnraksts.  
 Režisora palīga un sufliera pal. eks.  
 1975. /1976. g. sezona. 2/204

DIKTORA EKSEMPLĀRI:

833. ✓ 3 - 6 **C o l a s B r e u g n o n**  
 Romain Rolland.  
 O. Gerasimova un V. Bogomolova skatuves kompozīcija 3 cēlienos pēc tāda paša nosaukuma romāna.  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks.  
 1973. /1974. g. sezona. 68

834. ✓ **K a v a l i e r u v i l t i b a**  
 Džordžs Fārkers. Komēdija 5 cēlienos.  
 No angļu val. tulk. R. Pomeranceva.  
 Dzejas tulk. J. Korņejevs.  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks.  
 1974. /1975. g. sezona. 94

835. ✓ **L i e l ā c e r i b u s t u n d a**  
 Inguna Pinne. Komēdija 3 cēlienos.  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks.  
 1976. /1977. g. sezona. 67

498  
47

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Piezīmes
836. ✓	3 - 6	M a i j a u n P a i j a Anna Brigadere. Pasaka 7 tēlojumos. No latv. val. tulk. Dagmāra Ķimele. Mašīnraksts. Diktora eks. 1976. /1977.g.sezona.		98	
837. ✓		M ē n e s i s u z l a u k i e m Ivans Turgeņevs. Komēdija 5 cēlienos. Mašīnraksts. Diktora eks. 1976. /1977.g.sezona.		115	
838. ✓		P r o m , k a u l a i n ā , p r o m ! Saulus Šaltenis. Luga 2 daļās. No lietuviešu val. tulk. Virgilijs Čepaitis. Mašīnraksts. Diktora eks. 1978. /1979.g.sezona.		66	
839. ✓		P u l k s t e n i s a r d z e g ū z i Jānis Jurkāns. Drāma 3 cēlienos. No latviešu val. tulk. M. Runce un M. Svarinska. Mašīnraksts. Diktora eks. 1976. /1977.g.sezona.		70	
840. ✓		T r a k ā d i e n a , j e b F i g a r o k ā z a s Bomaršē. Komēdija. Mašīnraksts. Diktora eks. 1975. /1976.g.sezona.		102	

Dotajā iedaļā iekļautas 16 (sešpadsmit) lietas no Nr.825 līdz Nr.840

Aprakstu sastādīja atbildīgā par teātra arhīvu *M. Lielause* M. Lielause  
Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1980. gadu apliecinu:

Atbildīgā par lietvedību teātra kadru un kancelejas daļu vadītāja *I. Gaile* I. Gaile

Ekspertīzes komisijas priekšsēdētājs teātra direktora vietnieks *Z. Kalniņš* Z. Kalniņš

**SASKAŅOTS**  
A. Špons  
LPSR Valsts Akadēmiskā drāmas teātra direktors



1983.g.25.febr.

\* Apraksts ir materiāli par 1973.-1979.g.



ANDREJA UPIŠA LATVIJAS PSR VALSTS  
AKADĒMISKAIS DRĀMAS TEĀTRIS

226829, Rīgā, PDP, Kronvalda bulvārī 2

Tālruni: direktors 322828, direktora vietnieks 323002,  
administrācija 322759, grāmatvedība 323001  
Norēķinu rēķins PSRS Valsts bankas Latvijas republikas  
kantori Nr. 160103

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ  
ТЕАТР ДРАМЫ ЛАТВИЙСКОЙ ССР  
ИМЕНИ АНДРЕЯ УПИТА

226829, г. Рига, ГСП, бульвар Кронвальда, 2

Телефоны: директор 322828, зам. директора 323002,  
администрация 322759, бухгалтерия 323001  
Расчетный счет № 160103 в Латвийской Республиканской  
конторе Госбанка СССР

№ \_\_\_\_\_

LUGU EKSEMPĻĀRI

APRAKSTS Nr. 4  
(turpinājums)  
1981.g.

УТВЕРЖДЕНО  
протоколом ЭПК ЦГАС  
Латвийской ССР  
от 16.01.85 № 1

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Pie- zīmes
1.	2.	3.	4.	5.	6.
841. ✓	3 - 2	<b>D o i n a</b> Jons Druce, Drāma trīs cēlienos. 1974.g. variants. No moldāvu va- lodas tulkojis Leons Briedis. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1980. /1981.g.sezona.		2/125	
842. ✓		<b>J a u n ī b a s p u t n s a r s a l d o b a l s i</b> Tenesijs Viljams. Luga divos cēlie- nos un piecās ainās. No angļu val. tulkojusi Vizma Belševica. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1976. /1977.g.sezona.		2/170	
843. ✓		<b>P a s a u l ī t , t u ļ a u ž u ē k a</b> Pauls Putniņš. Nesteidzīga norišu spēle iz tautas dzīves sešās ai- nās un divos starpbrīžos. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1977. /1978.g.sezona.		2/181	
844. ✓		<b>A m o r ā l s g a d ī j u m s</b> Emīls Braginskis, Eldars Rjazānovs. Komēdija divos cēlienos. No krievu valodas tulkojis Jūlijs Vanags. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1978. /1979.g.sezona.		2/173	
845. ✓		<b>J ū l i j s C ē z a r s</b> Viljams Šekspīrs. Tragēdija piecos cēlienos. No angļu valodas tulkoju- si Mirdza Ķempe.			

1.	2.	3.	4.	5.	6.
		Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1978./1979.g.sezona.		2/208	
		<b>DIKTORA EKSEMPLĀRI</b>			
846. ✓	3 - 6	<b>D o i n a</b> Jons Druce. Drāma trīs cēlienos. 1974.gada variants. Mašīnraksts. 1980./1981.g.sezona.		31	
847. ✓		<b>J a u n ī b a s p u t n s a r s a l d o b a l s i</b> Tenesijs Viljams. Luga 2 cēlienos un piecās ainās. No angļu val. tulkojuši A.Vulfs un A.Doroševičs. Rotoprints. 1976./1977.g.sezona,		85	
848. ✓		<b>P a s a u l ī t, t u ļ a u ž u ē k a</b> Pauls Putniņš. Nesteidzīga norišu spē- le iz tautas dzīves 6 ainās un 2 starp- brīžos. No latviešu val. tulkojusi N.Ozoliņa. Mašīnraksts. 1977./1978.g.sezona.		101	
849. ✓		<b>A m o r ā l s g a d ī j u m s</b> Emils Braginskijs, Eldars Rjazānovs. Komēdija 2 cēlienos. Rotoprints. 1978./1979.g.sezona.		85	
850. ✓		<b>J ū l i j s C ē z a r s</b> Viljams Sekspirs. Tragēdija 5 cēlienos. Mašīnraksts. 1978./1979.g.sezona.		120	

Dotajā iedaļā iekļautas 10 (desmit) lietas no Nr.841. līdz Nr.850.

Aprakstu sastādīja atbildīgā par teātra arhīvu redaktore *M. Milaine* M.Lielause

Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1981.gadu apliecinu: Atbildīgā par lietvedību teātra kadru un kancelejas daļu vadītāja *I. Gaile*

Ekspertīzes komisijas priekšsēdētājs teātra direktora vietnieks *Z. Kalniņš*

SASKAŅOTS



A. Upīša LPDR Valsts Akadēmiskā drāmas teātra direktors

1984.gada 6.martā

ANDREJA UPIŠA LATVIJAS PSR VALSTS  
AKADĒMISKAIS DRĀMAS TEĀTRIS

226829, Rīgā, PDP, Kronvalda bulvārī 2

Tālruni: direktors 322828, direktora vietnieks 323002,  
administrācija 322759, grāmatvedība 323001  
Norēķinu rēķins PSRS Valsts bankas Latvijas republikas  
kantori Nr. 160103

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ  
ТЕАТР ДРАМЫ ЛАТВИЙСКОЙ ССР  
ИМЕНИ АНДРЕЯ УПИТА

226829, г. Рига, ГСП, бульвар Кронвальда, 2

Телефоны: директор 322828, зам. директора 323002,  
администрация 322759, бухгалтерия 323001  
Расчетный счет № 160103 в Латвийской Республиканской  
конторе Госбанка СССР

№ \_\_\_\_\_

УТВЕРЖДЕНО  
ПРОТОКОЛОМ ЭПК ЦГАОР  
Латвийской ССР  
от 28.08.85 № 8

LUGU EKSEMPĻĀRI

APRAKSTS Nr. 4  
( turpinājums )

1972. /1973., 1979. /1980.-1981. /1982.g.s

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Pie- zīmes
1	2	3	4	5	6
851. ✓	3 - 2	K l u s ā d a b a a r c i l v ē k i e m (Hippolyt)  "Ipolits", "Bērni" Lelde Stumbre. Latviešu sadzīves drāma divās daļās. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1981. /1982.g.sezona		2/132	
852. ✓		K o l i b r i Jānis Jurkāns. Drāma trīs cēlienos. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1980. /1981.g. sezona		2/194	
853. ✓		M ē r n i e k u l a i k i Kaudzītes Reinis un Kaudzītes Matīss. Paula Putniņa skatuves variants. 12. ainās. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1979. /1980.g.sezona		2/202	
854. ✓		V a i k o n c e r t s ? . . . (Koncerts)  Hermanis Bārs. Komēdija trīs cēlienos. No vācu valodas tulkojusi Ilga Melnbārde. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1980. /1981.s.sezona.		2/222	

00W  
A01

1	2	3	4	5	6
---	---	---	---	---	---

855. ✓ 2-3 **Vilki un avis**

Aleksandrs Ostrovskis. Komēdija 5 ainās. No krievu valodas tulkojis Jūlijs Vanags.  
 Mašīnraksts.  
 Režisora palīgs un sufliera eks.  
 1972. /1973.g.sezona.

2/260

DIKTORA EKSEMPĻĀRI

856. ✓ 3-6

**K l u s ā d a b a a r c i l v ā k i e m** (Hippolyt)  
 "Ipolits", "Bērni"  
 Lelde Stumbre. Latviešu sadzīves drāma divās daļēs.  
 Mašīnraksts.  
 1981. /1982.g.sezona.

73

857. ✓

**K o l i b r i**  
 Jānis Jurkāns. Drāma trīs eļiēnos. No latviešu valodas tulkājis autors.  
 Mašīnraksts.  
 1980. /1981.g.sezona.

40

858. ✓

**M Ē R N I E K U l a i k i**  
 Kaudzītes Reinis un Kaudzītes Matīss. Paula Putniņa skatuves variants 12 ainās.  
 Mašīnraksts.  
 1979. /1980.g.sezona.

93

859. ✓

**V a i k o n c e r t s ? ...**  
 (Koncerts)  
 Hermanis Bārs. Komēdija trīs eļiēnos.  
 Mašīnraksts.  
 1980. /1981.g.sezona.

105



103  
102

1	2	3	4	5	6
---	---	---	---	---	---

860. ✓ 3 - 6 Vilki un avis

Aleksandrs Ostrovskis. Komēdija  
5ainās.  
Mašīnraksts.  
1972./1973.g.sezona.

97

Dotajā iedaļā iekļautas 10(desmit) lietas no Nr.851 -Nr.860

Aprakstu sastādīja redaktore *M. Lielāne* M.Lielāne

Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1982.gadu apliecinu:

Atbildīgā par lietvedību  
kadru daļas priekšniece

I. Gaile

Ekspertīzes komisijas  
priekšsēdētājs  
teātra direktora vietnieks

Z. Kalniņš

SASKAŅOTS



A. Špona

A. Upīša LPSR Valsts Akadēmiskā  
drāmas teātra direktors

1985.gada 20.marta

**ANDREJA UPIŠA LATVIJAS PSR VALSTS  
AKADĒMISKAIS DRĀMAS TEĀTRIS**

226829, Rīgā, PDP, Kronvalda bulvārī 2

Tālruni: direktors 322828, direktora vietnieks 323002,  
administrācija 322759, grāmatvedība 323001  
Norēķinu rēķins PSRS Valsts bankas Latvijas republikas  
kantori Nr. 160103

**ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ  
ТЕАТР ДРАМЫ ЛАТВИЙСКОЙ ССР  
ИМЕНИ АНДРЕЯ УПИТА**

226829, г. Рига, ГСП, бульвар Кронвальда, 2

Телефоны: директор 322828, зам. директора 323002,  
администрация 322759, бухгалтерия 323001  
Расчетный счет № 160103 в Латвийской Республиканской  
конторе Госбанка СССР

104  
103

№ \_\_\_\_\_

**LUGU EKSEMPLĀRI**  
**APRAKSTS Nr. 4**  
**(turpinājums)**

**УТВЕРЖДЕНО**  
протоколом ЭПК ЦГАОР  
Латвийской ССР  
от 30.11.87 № 9

1977./1978.g.s., 1979./1980.-1982./1983.g.s.

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Pie- zīmes
861. ✓	3 - 2	<b>L a i k m e t u g r i e ž o s</b> Andrejs Upīts. Paula Putniņa skatuves variants. 1 un 11 daļa. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1977./1978.g.sez.		2/231	
862. ✓		<b>Z e m e s u n s a u l e s v ā r d ā</b> Jons Druce. Drāma 2 cēlienos. No krievu val. tulkojis Leons Briedis. Mašīnraksts. Režisora palīga eks. 1977./1978.g.sez.		114	
863. ✓		<b>E m i l s u n B e r l i n e s z ē n i</b> Ēriks Kestners. Luga 3 cēlienos 9 ainās. No vācu val. tulkojusi Anna Bauga. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1978./1979.g.sez.		2/142	
864. ✓		<b>V e l n a M ā c e k l i s</b> Bernards Šovs. Luga 3 cēlienos. No angļu val. tulkojusi Ruta Ezeriņa. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1979./1980.g.sez.		2/232	

1	2	3	4	5	6
865.	√ 3 - 2	I e l a Leons Paegle. Laikmeta prelūdijs 4 ainās. Mašīnraksts. Režisora palīgs un sufliera eks. 1980. /1981. g. sez.		2 /112	
866.	√	D o t s p r e t d o t u Viljams Šekspīrs. Tragikomēdija 12 ainās. Mašīnraksts. Režisora palīgs un sufliera eks. 1980. /1981. g. sez.		2 /159	
867.	√	R e v i d e n t s Nikolajs Gogolis. Komēdija 5 cēlienos. No krievu val. tulkojis Andrejs Upīts. Mašīnraksts. Režisora palīgs un sufliera eks. 1981. /1982. g. sez.		2 /245	
868.	√	I s t a b a E m i l s Braginskis. Komēdija 2 cēlienos. No krievu val. tulkojis Arnolds Auziņš. Mašīnraksts. Režisora palīgs un sufliera eks. 1982. /1983. g. sez.		2 /191	
869.	√	V a s a r a u n d ū m i Tenesijs Viljams. 3 cēlienos. No krievu val. tulkojusi Rita Melnace. Mašīnraksts. Režisora palīgs un sufliera eks. 1982. /1983. g. sez.		2 /214	
870.	√	F i l i ā l e Gunārs Priede. Luga 3 cēlienos. Mašīnraksts. Režisora palīgs un sufliera eks. 1982. /1983. g. sez.		2 /138	

DIKTORA EKSEMPĻĀRI

871.	√ 3 - 6	L a i k m e t u g r i e ž o s Andrejs Upīts. Paula Putniņa skatuves variants. I un II daļa. No latviešu val. tulkojusi Dagmāra Kimele. Mašīnraksts. Diktora eks. 1977. /1978. g. sez.			
------	---------	---	--	--	--

1	2	3	4	5	6
872. ✓	3 - 6	Zemes un saules vārdā Jons Druce. Drāma 2 cēlienos. Mašīnraksts. Diktora eks. 1977. /1978.g.sez.			82
873. ✓		Emīls un Berlīnes zēni Ēriks Kestners. Luga 3 cēlienos un 9 ainās. No vācu valodas tulkojis P.O. Rolovs un P.O. Homskis. Mašīnraksts. Diktora eks. 1978. /1979.g.sez.			66
874. ✓		Velna māceklis Bernards Šovs. Luga 3 cēlienos. Mašīnraksts. Diktora eks. 1979. /1980.g.sez.			76
875. ✓		Ieļa Leons Paegle. Laikmeta prelūdijs 4 ainās. Mašīnraksts. Diktora eks. 1980. /1981.g.sez.			31
876. ✓		Dots pret dotu Viljams Šekspīrs. Tragikomēdija. 12 ainās. Mašīnraksts. Diktora eks. 1980. /1981.g.sez.			87
877. ✓		Istaba Emīls Bragiņskis. Komēdija 2 cē- lienos. Mašīnraksts. Diktora eks. 1982. /1983.g.sez.			49
878. ✓		Vasara un dūmi Tenesijs Viljamss. 3 cēlienos. Mašīnraksts. Diktora eks. 1982. /1983.g.sez.			66



106  
107

1	2	3	4	5	6
---	---	---	---	---	---

879.√ 3 - 6 F i l i ā l e

Gunārs Friede. Luga 3 cēlienos.  
Tulkojusi Rita Melnace.  
Mašīnraksts.  
Diktora eks.  
1982./1983.g.sez.

73

Dotajā iedaļā iekļautas 19 ( deviņpadsmit ) lietas no Nr.861 līdz Nr. 879.

Aprakstu sastādīja redaktore

*M. Lielause* M.Lielause

Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1983.gadu apliecinu!

Atbildīgā par lietvedību  
kadru daļas priekšniece

*I. Gaile* I.Gaile

Ekspertizes komisijas  
priekšsēdētājs  
teātra direktora vietnieks

*Z. Kalniņš* Z.Kalniņš

SASKAŅOTS



*A. Špona* A.Špona

A. Upīša LPSR Valsts Akadēmiskā  
drāmas teātra direktors

1986.gada 25.martā

ANDREJA UPIŠA LATVIJAS PSR VALSTS  
AKADĒMISKAIS DRĀMAS TEĀTRIS

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ  
ТЕАТР ДРАМЫ ЛАТВИЙСКОЙ ССР  
ИМЕНИ АНДРЕЯ УПИТА

226829, Rīgā, PDP, Kronvalda bulvārī 2

226829, г. Рига, ГСП, бульвар Кронвальда, 2

Tālruni: direktors 229525, direktora vietnieks 229867  
administrācija 225323, grāmatvedība 226587

Телефоны: директор 229525, зам. директора 229867  
администрация 225323, бухгалтерия 226587

Norēķinu rēķins PSRS Valsts bankas Latvijas republikas  
kantori Nr. 160103

Расчетный счет № 160103 в Латвийской Республиканской  
конторе Госбанка СССР

№

LUGU EKSEMPLĀRI  
APRAKSTS Nr. 4  
(turpinājums)

УТВЕРЖДЕНО  
протоколом ЭПК ЦГАОР  
Латвийской ССР  
от 30.11.87 № 9

1981./1982.; 1982./1983.; 1983./1984.g.s.

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Piezīmes
1	2	3	4	5	6
880. ✓	3 - 2	No saldenās pudeles Rūdolfs Blaumanis. Joku luga četros cēlienos. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1981./1982.g.sez.		2/179	
881. ✓		Izvēle Jūrijs Bondarevs. Luga divās daļās. M. Rogāčevska skatuves variants. No krievu val. tulkojis J. Vanags. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1982./1983.g.sez.		2/144	
882. ✓		Atbrīvota Sulveja Hristova. Luga 2 cēlienos. No norvēģu valodas tulkojusi J. Celmiņa. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1983./1984.g.sez.		2/144	
883. ✓		Vārda diena - vārda nakts A. Rozanovs. Dramatiska spēle divos cēlienos. No krievu val. tulkojusi Vizma Belševica. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1983./1984.g.sez.		2/147	

1 2 3 4 5 6

DIKTORA EKSEMPLĀRI

884. ✓ 3 - 2 **N o s a l d e n ā s p u d e l e s**  
 Rūdolfs Blaumanis. Joku luga četros  
 cēlienos.  
 Mašīnraksts.  
 1981. /1982.g.sez. 74
885. ✓ **I z v ē l e**  
 Jūrijs Bondarevs. Luga divās daļās.  
 M. Bogačevska skatuves variants.  
 Mašīnraksts.  
 1982. /1983.g.sez. 71
886. ✓ **A t b r i v o t a**  
 Sulveja Hristova. Luga 2 cēlienos.  
 Mašīnraksts.  
 1983. /1984.g.sez. 50
887. ✓ **V ā r d a d i e n a - v ā r d a**  
**n a k t s**  
 A. Rozanovs. Dramatiska spēle  
 divos cēlienos.  
 Mašīnraksts.  
 1983. /1984.g.sez. 43

Dotajā iedaļā iekļautas 8 /astopas/ lietas no Nr.880 līdz Nr.887.

Aprakstu sastādīja redaktore *M. Bilcause* M. Lielause

Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1984.gadu apliecinu:

Kadru daļas priekšniece *I. Gaile* I. Gaile

Ekspertīzes komisijas priekšsēdētājs *Z. Kalniņš* Z. Kalniņš  
teātra direktora vietnieks



*A. Šponis*  
A. Šponis

A. Upīša LPSR Valsts Akadēmiskā  
drāmas teātra direktors

1987.gada 30.martā

ANDREJA UPIŠA LATVIJAS PSR VALSTS  
AKADEMISKAIS DRĀMAS TEĀTRIS

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ  
ТЕАТР ДРАМЫ ЛАТВИЙСКОЙ ССР  
ИМЕНИ АНДРЕЯ УПИТА

226829, Rīgā, PDP, Kronvalda bulvāri 2

226829, г. Рига, ГСП, бульвар Кронвальда, 2

Tālruni: direktors 322828, direktora vietnieks 323002,  
administrācija 322759, grāmatvedība 323001  
Norēķinu rēķins PSRS Valsts bankas Latvijas republikas  
kantori Nr. 160103

Телефоны: директор 322828, зам. директора 323002,  
администрация 322759, бухгалтерия 323001  
Расчетный счет № 160103 в Латвийской Республиканской  
конторе Госбанка СССР

№ \_\_\_\_\_

LUGU EKSEMPLĀRI - *partāvi*  
APRAKSTS Nr. 4  
(turpinājums)  
1978./1979., 1982./1983., 1984./1985.g.s.

*stājuma*  
**УТВЕРЖДЕНО**  
протоколом ЭПК ЦГАОР  
Латвийской ССР  
от 11.05.88. № 5

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Piezīmes
888. ✓	3 - 2	Skrandaiņi un augstmaņi Eduardo Skarpeta. Komēdija trīs cēlienos. No krievu val. tulkojusi Rita Luginska Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1978./1979.g.sez.		2 eks./240	
889. ✓		Alberts Harijs Gulbis. Komēdija ar no- pietnām un pat skumjāmpizodēm. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1982./1983.g.sez.		2 eks./229	
890. ✓		Taurenīt...taurenīt... Tragikomēdija 2 cēlienos. No krievu valodas tukojusti Vilma Gibeiko (saīsināts) Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1984./1985.g.sez.		2 eks./112	
891. ✓		Meteors Pēteris Pētersons. Drāma 3 cēlienos 5 ainās. Mašīnraksts. Režisora palīga un sufliera eks. 1984./1985.g.sez.		2 eks./223	
<b><u>D I K T O R A E K S E M P L Ā R I</u></b>					
892. ✓	3 - 2	Skrandaiņi un augstmaņi Eduardo Skarpeta Komēdija 3 cēlienos. Mašīnraksts. Diktora eks. 1978./1979.g.sez.			



1	2	3	4	5	6
---	---	---	---	---	---

893. ✓ 3 - 2 **A l b e r t s**  
 Harijs Gulbis. Komēdija ar nopietnām un pat skumjām epizodēm.  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks.  
 1982. /1983.g.sez. 60
894. ✓ **T a u r e n i t... t a u r e n i t...**  
 Aldo Nikolai. Tragikomēdija 2 cēlienos.  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks.  
 1984. /1985.g.sez. 38
895. ✓ **M e t e o r s**  
 Pēteris Pētersons. Drāma 3 cēlienos 5 ainās.  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks.  
 1984. /1985.g.sez. 79

Dotajā iedaļā iekļautas 8 (astoņas) lietas no Nr.888 līdz Nr. 895.  
 Aprakstu sastādīja redaktore *M. Lielause* M.Lielause  
 Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1985.gadu apliecinu:  
 Kadru daļas priekšniece *I. Gaile* I.Gaile  
 Ekspertīzes komisijas priekšsēdētājs *Z. Kalniņš* Z.Kalniņš  
 teātra direktora vietnieks

SASKAŅOTS



A. Upīša LPSR Valsts Akadēmiskā drāmas teātra direktors

1988.gada 28.martā

ANDREJA UPIŠA LATVIJAS PSR VALSTS  
AKADEMISKAIS NACIONĀLAIS TEĀTRIS

226829, Rīgā, PDP, Kronvalda bulvārī 2  
Tālruni: direktors 322828, direktora vietnieks 323002,  
administrācija 322759, grāmatvedība 323001  
Norēķinu rēķins Nr. 000601001 Dzīvokļu komunālās  
saimniecības un sociālās attīstības bankas Oktobra  
nodaļā

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ  
НАЦИОНАЛЬНЫЙ ТЕАТР  
ЛАТВИЙСКОЙ ССР  
ИМЕНИ АНДРЕЯ УПИТА

226829, г. Рига, ГСП, бульвар Кронвальда, 2  
Телефоны: директор 322828, зам. директора 323002,  
администрация 322759, бухгалтерия 323001  
Расчетный счет № 000601001 в Октябрьском отделении  
Жилсоцбанка г. Риги

№ \_\_\_\_\_

LUGU EKSEMPLĀRI

APRAKSTS Nr. 4  
(turpinājums)

УТВЕРЖДЕНО  
протоколом ЭПК ЦГАОР  
Латвийской ССР  
от 20.06.89. № 5

1981./1982., 1984./1985., 1985./1986.g.g.

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Pie- zīmes
1	2	3	4	5	6
896.	3 - 2	H a m i l k a r a k u n g s Ivs Žamiaks. Tragikomēdija 2 daļās. No franču valodas tulk. M. Grin- felde. Mašīnraksts. Rež. pal. un sufl. eks 1981./1982.g.sez.		2 eks.	127
897.		D i d r i k a T a i z e ļ a b r i n i š ķ i g i e p i e d z i v o j u m i Margers Zariņš. Muzikāliska lubu spēle 2 daļās 11 ainās, (pēc tāda paša nosaukuma romāna) Rež. pal. un sufl. eks. 1981./1982.g.sez.		2 eks.	158
898.		M a s k a r ā d e Mihails Ļermontovs. Drāma 3 cēlienos. No krievu val. tulk. J. Osmanis Mašīnraksts. Rež. pal. un sufl. eks. 1984./1985.g.sez.		2 eks.	194
899.		P i e p u ķ ē m, k u r ģ i m e n e i p u l c ē t i e s Pauls Putniņš. Tragikomēdija 6. ainās ar 2 starp- brīžiem. Mašīnraksts. Rež. pal. un sufl. eks. 1984./1985.g.sez.		2 eks.	184

1	2	3	4	5	6
---	---	---	---	---	---

900. ✓ 3 - 2 **V a g o n i ņ š**  
 Mīna Pavlova.  
 Tiesas hronika 2 daļās.  
 No krievu val. tulk. M. Čaklais.  
 Mašīnraksts.  
 Rež. pal. un sufl. eks.  
 1985. /1986. g. sez. 2/169  
eks.
901. ✓ **N i r n b e r g a ... 1948 ...**  
 Ebijs Manns.  
 J. Berezņicka dramatisējums 2 da-  
 lās ar prologu un epilogu.  
 Tulkojis G. Priede (no krievu val.)  
 Mašīnraksts.  
 Rež. pal. un sufl. eks.  
 1985. /1986. g. sez. 2 eks. /180
- D I K T O R A E K S E M P L Ā R I**
902. ✓ 3 - 2 **H a m i l k a r a k u n g s**  
 Ivs Žamiaks.  
 Tragikomēdija 2 daļās.  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks.  
 1981. /1982. g. sez. 80
903. ✓ **D i d r i k a T a i z e ļ a**  
**b r i n i š ķ i g i e**  
**p i e d z i v o j u m i**  
 Margers Zariņš.  
 Muzikāliska lūbu spēle 2 daļās.  
 11 ainās (pēc tāda paša nosaukuma  
 romāna).  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks.  
 1981. /1982. g. sez. 36
904. ✓ **M a s k a r ā d e**  
 Mihails Ļermontovs.  
 Drāma 3 cēlienos  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks.  
 1984. /1985. g. sez. 65
905. ✓ **P i e p u ķ ņ m, k u r**  
**g i m e n e i p u l c ē t i e s**  
 Pauls Putniņš.  
 Tragikomēdija 6. ainās ar 2 starp-  
 brīžiem.  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks.  
 1984. /1985. g. sez. 51

906. ✓ 3 - 2 V a g o n i ņ ā

Ņina Pavlova.  
Tiesas hronika 2 daļās.  
Mašīnraksts.  
Diktora eks.  
1985./1986.g.sez.

54

907. ✓ N i r n b e r g a ... 1948 ...

Ebijs Manns.  
J.Berņņpicka dramatizējums 2 da-  
ļās ar prologu un epilogu.  
Mašīnraksts.  
Dikt.eks.  
1985./1986.g.sez.

74

Dotajā iedaļā iekļautas 12 (dēpadsmit) lietas no Nr.896 līdz Nr.907.

Aprakstu sastādīja redaktore *M. Miļāns* M.Lielause

Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1986.gadu apliecinu:

Kadru daļas priekšiece *I. Gaile*

Ekspertizes komisijas priekšsēdētājs *Z. Kālniņš*  
teātra direktora vietnieks

SASKAŅOTS

A. Špons *A. Špons*  
A.Upiņa LPSR Valsts Akadēmiskā  
Nacionālā teātra direktors

1989.gada 30.martā





Īpašības valsts glabāšanā <sup>145</sup>  
*(Sūnīs ietredusimt piecas)* lietas  
ro Nr. 963 Uzsk Nr. 907, tai skaitā  
Kerf \_\_\_\_\_  
Izdoti Nr. \_\_\_\_\_  
Kav pierēmi Nr. \_\_\_\_\_  
akts Nr. \_\_\_\_\_  
Kontu glabātājs *Mh*  
1997 g. "15" septembri

**Aprakstā** 907 (desmit sūnīs)  
septiņas lietas  
1997 g. "15" septembri  
*Mh*  
LVA arhīvs

Vēstnesis Nr. 1988-1989  
1988. g. 15. septembris  
1988. g. 15. septembris  
1988. g. 15. septembris  
1988. g. 15. septembris

1988. g. 15. septembris  
1988. g. 15. septembris  
1988. g. 15. septembris  
1988. g. 15. septembris

226829, RĪGA, PDP, Kronvalda bulvāris 2

Tel.: direktors 322828, direktora vietnieks 323002, administrācija 322759, grāmatvedība 323001

№ \_\_\_\_\_

LUGU EKSEMPĻĀRI

APRAKSTS Nr. 4

(turpinājums)

1983./1984., 1985./1986., 1986./1987.g.g.

УТВЕРЖДЕНО  
ПРОТОКОЛОМ ЭПК ЦГАОР  
Латвийской ССР  
от 10.12.91 № 13

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Pie- zīme
1	2	3	4	5	6
908. ✓	3 - 2	S p ā n i j a s I s a b e l l a Endre Illēšs Drāma 3 eēlienos No ungāru val.tulk.Elga Sakse Dziesmu tekstus tulk.Laimonis Kamara.Mašīnraksts. Rež.pal.un sufl.eks. 1983./1984.g.sez.		2 eks./222	
909. ✓		R o m e o u n D ž u l j e t a Viljams Šekspīrs Tragēdija 2 daļās, 18 ainās Tulkojis Kārlis Egle Mašīnraksts. Rež.pal.un sufl.eks. 1983./1984.g.sez.		2 eks./189	
910. ✓		O l i v e r s Harijs Gulbis Nevisai jautra komēdija par zagšanu un sappiem divās daļās Mašīnraksts. Rež.pal. un sufl.eks. 1984./1985.g.sez.		2 eks./151	143
911. ✓		D e P r e t o r e V i n č e n o Eduardo de Filipo No itāļu val.tulk.Valdis Bisenieks Mašīnraksts. Rež.pal.un sufl.eks. 1985./1986.g.sez.		2.eks./172	

12. ✓ 3 - 2 T i k a i m ū z i k a n t s  
 ✓ Pēteris Pētersons  
 Kurzemes balāde 2 daļās, 14. epi-  
 zodēs. Mašīnraksts.  
 Rež. pal. un sufl. eks.  
 1986./1987.g.sez. 2 eks./161

Diktora eksemplāri

13. 3 - 2 S p ā n i j a s I s s a b e l l a  
 Endre Illēšs **IZSLĒGTS**  
 Drāma 3 eēlienos  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks. 110  
 1983./1984.g.sez.

14. ✓ R o m e o u n D ŗ u l j e t a  
 Viljams Šekspīrs  
 Tragēdija 2 daļās  
 Mašīnraksts  
 Diktora eks. ~~51~~ 68  
 1983./1984.g.sez.

15. O l i v e r s **IZSLĒGTS**  
 Harijs Gulbis  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks. 73  
 1984./1985.g.sez.

16. U D e P r e t o r e V i n ĉ e n e o  
 Eduardo de Filipo  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks. 78 45  
 1985./1986.g.sez.

17. ✓ T i k a i m ū z i k a n t s  
 Pēteris Pētersons  
 Mašīnraksts.  
 Diktora eks. 64 62  
 1986./1987.g.sez.

Dotajā iedaļā iekļautas 10 (desmit) lietas no Nr.908. līdz Nr.917.  
 Aprakstu sastādīja redaktore M. Lielause  
 Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1987.gadu apliecinu:  
 Kadru daļas priekšniece I. Gaile  
 Ekspertīzes komisijas priekšsēdētājs Z. Kalniņš  
 Teātra direktora vietnieks



M. Jannozols  
 Latvijas Nacionālā teātra  
 direktors

1991.gada 4.novembris

ANDREJA UPIŠA LATVIJAS PSR VALSTS  
AKADEMISKAIS NACIONĀLAIS TEĀTRIS

226829, Rīgā, PDP, Kronvalda bulvārī 2  
Tālruni: direktors 322828, direktora vietnieks 323002,  
administrācija 322759, grāmatvedība 323001  
Noreķinu reķins Nr. 000601001 Dzīvokļu komunālās  
saimniecības un sociālās attīstības bankas Oktobra  
nodaļā

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АКАДЕМИЧЕСКИЙ  
НАЦИОНАЛЬНЫЙ ТЕАТР  
ЛАТВИЙСКОЙ ССР  
ИМЕНИ АНДРЕЯ УПИТА

226829, г. Рига, ГСП, бульвар Кронвальда, 2  
Телефоны: директор 322828, зам. директора 323002,  
администрация 322759, бухгалтерия 323001  
Расчетный счет № 000601001 в Октябрьском отделении  
Жилсоцбанка г. Риги

№ \_\_\_\_\_

LUGU EKSEMPĻĀRI  
APRAKSTS Nr.4  
(turpinājums)

УТВЕРЖДЕНО  
протоколом ЗТК ПДАОР  
Латвийской ССР  
от 17.09.92. № 8

1986./1987., 1987./1988., 1988./1989. g. sez.

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Pie- zīmes
918.	✓ 3 - 2	Ar būdu uz baznīcu Pauls Putniņš Mašīnraksts Rež.pal.un/sufl.eks. 1986./1987.g.sez.		2 eks./167	
919.	✓	Indrāni Rūdolfs Blaumanis Drāma 5 cēlienos Mašīnraksts Rež.pal.un sufl.eks, 1987./1988.g.sez.		2 eks./161	
920.	✓	Liela brēka, maza vilna Viljams Šekspīrs Komēdija 5 cēlienos Tulkojis Valdis Grēviņš Mašīnraksts Rež.pal.un sufl.eks. 1986./1987.g.sez.		2 eks./273	



1	2	3	4	5	6
---	---	---	---	---	---

921. ✓ 3 - 2 M o m o 2 eks./185  
 Mihaels Ende  
 Vitas Hūberes dramatisējums  
 3 cēlienos 20 ainās  
 Valda Lūriņa redakcija  
 No vācu valodas tulkojis Ingus Līniņš  
 Mašīnraksts Rež. pal. eks.; sufl. eks.  
 1987./1988.g.sez.
922. ✓ Reiz dzīvoja kāds Jātnieks 2 eks./210  
 17. gs. cīnītāja <sup>Arījs Geikijs</sup> par zemnieku tiesībām Johanna Reitera dzīves mistērija 3 cēlienos  
 Mašīnraksts  
 Rež. pal. un sufl. eks.  
 1986./1987.s.sez.
923. ✓ Sarkanmatainais kalps 2 eks./144  
 Lelde Stumbre  
 Luga 2 cēlienos  
 Mašīnraksts  
 Rež. pal. un sufl. eks.  
 1986./1987.g.sez.
924. ✓ Uz Akapulko, kundze 2 eks./212  
 Ivs Žamiaks  
 Luga 2 cēlienos  
 No franču valodas tulkojusi Milda Grīnfelde  
 Mašīnraksts  
 Rež. pal. un sufl. eks.  
 1988./1989.g.sez.
- DIKTORA EKSEMPĻĀRI
925. ✓ 3 - 2 Ar būdu uz baznīcu 53  
 Pauls Putniņš  
 Komēdija 8 ainās ar 2 starpbrīžiem  
 Mašīnraksts  
 Diktora eks.  
 1986./1987.g.sez.
926. ✓ Indrāni 52  
 Rūdolfs Blaumanis  
 Drāma 5 cēlienos  
 Mašīnraksts  
 Diktora eks.  
 1987./1988.g.sez.

1	2	3	4	5	6
927. ✓	3 - 2	Liela brēka, maza vilna		70	
		Viljams Šekspīrs Komēdija 5 cēlienos Mašīnraksts Diktora eks. 1986./1987.g.sez.			
928. ✓		Momo		50	
		Vitas Hūberes dramatisējums 3 cēlienos 20 ainās Valda Lūriņa redakcija Mašīnraksts Diktora eks. 1987./1988.g.sez.			
929. ✓		Reiz dzīvoja kāds Jātnieks		58	
		Ārijs Geikins 17.gs.cīnītāja par zemnieku tiesībām Johanna Reitera dzīves mistērija 3 cēlienos Mašīnraksts Diktora eks. 1986./1987.g. sez.			
930. ✓		Sarkanmatainais kalps		44	
		Lelde Stumbre Luga 2 cēlienos Mašīnraksts Diktora eks. 1986./1987.g.sez.			
931. ✓		Uz Akapulko, kundze		84	
		Ivs Žamiaks Luga 2 cēlienos No franču valodas tulkojusi Evgēnija Babenko Mašīnraksts Diktora eks. 1988./1989.g. sez.			

Dotajā iedaļā iekļautas 14 (četrpadsmit) lietas no nr.918.līdz Nr.931.

Aprakstu sastādīja redaktore *M. Mier.* M. Idelause  
Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1988.un 1989.g.apliecinu  
Kadru daļas priekšniece *I. Gaile*  
Ekspertīzes komisijas priekšsēdētāja  
Teātra direktora vietnieks *Z. Kalniņš*

SASKAŅOTS

M. Jaunozols  
Teātra direktors

1992.gada 29.aprīlī

140

LATVIJAS  
**NACIONĀLAIS  
TEĀTRIS**

226829, RĪGA, KRONVALDA bulvāris 2  
Tel.: 322828, 322759

**LUGU EKSEMPLĀRI  
APRAKSTS Nr. 4  
(turpinājums)**

APSTIPRINĀTS  
ar Latvijas VA EPK

22.09.1994g.  
sēdes protokolu Nr. \_\_\_\_\_

1979./1980., 1982./1983., 1985./1986., 1986./1987., 1987./1988., 1988./1989., 1989./1990., 1990./1991.gads

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Pie- zīmes
1	2	3	4	5	6
932. ✓	3 - 2	CEL TN I E K S S U L N E S S  Henriks Ibsens Skatu luga 3 cēlienos No norvēģu val. tulkojusi Ieva Celmiņa Mašīnraksts Rež. pal. un sufl. eks. 1987./1988.g.sez.		2 eks./203	
933. ✓		K A D S I E V A S S P Ē K O J A S  Anna Brigadere Komēdija 4 cēlienos Mašīnraksts Rež. pal. un sufl. eks. 1988./1989.g.sez.		2 eks./176	177
934. ✓		K R O N I S  Lelde Stumbre Luga 2 daļās Mašīnraksts Rež. pal. un sufl. eks. 1989./1990.g.sez.		2 eks./119	
935. ✓		L A M P U D R U D Z I S  Maikls Freins No angļu val. tulkojusi Milda Grīnfelde Mašīnraksts Rež. pal. un sufl. eks. 1986./1987.g.sez.		2 eks/ 304	

1.	2.	3	4	5	6
936. ✓	3 - 2	L A U V A Z I E M Ā Džeims Goldmens No angļu val. tulkojusi Milda Grīnfelde Mašīnraksts Rež.pal.eks. 1979./1980.g.sez.			1 eks./102
937. ✓		L O L I T A Edvards Olbijs Pēc Vladimira Nabokova romāna No angļu val. tulkojis Pēteris Zirnītis Mašīnraksts Rež.pal.un sufl.eks. 1989./1990.g.sez.			2 eks./232 456
938. ✓		P Ē D Ē J Ā L A I V A Mārtiņš Zīverts Viencēliehs Mašīnraksts Rež.pal.un sufl.eks. 1989./1990.g.sez.			2 eks./147
939. ✓		P I E K L Ī D U Š A I S K A K Ē N S Jūlijs Pētersons Komēdija 3 cēlienos Mašīnraksts Rež.pak.un sufl.eks. 1990./1991.g.sez.			2 eks./188 ✓
940. ✓		P R I N C I S U N U B A G A Z Ē N S Marks Tvens Imanta Kalniņa un Andreja Miglas muzikālā izrāde 3 cēlienos un 10 ainās V.Kalniņa dziesmu teksti Mašīnraksts Rež.pal.un sufl.eks. 1982./1983.g.sez.			2 eks./176 169



1	2	3	4	5	6
941. ✓	3 - 2	SĪKSTULIS Čarlzs Dikens Mašīnraksts. Rež.pal.eks. 1990./1991.g.sez.		42	
942. ✓		SKAPĒVA BLENDĪBAS Moljārs Konēdija 2 cēlienos Tulkojis Evalds Valters Mašīnraksts Rež.pal.un sufl.eks. 1989./1990.g.sez.		2 oks./162	
943. ✓		UGUNŠ UN FAKTS Rainis Veca dziesma jaunās skaņās Mašīnraksts Rež.pal.un sufl.eks. 1985./1986.g.sez.		2 oks./224	
944. ✓		V A I D E L O T E Aspazija Drāma no leišu negātnes 5 cēlienos Rež.pal.un sufl.eks. 1989./1990.g.sez.		2 oks./165	
		<u>Diktora eksemplāri</u>			
945. ✓	3 - 2	C E L T N I E K S S U L N E S S Henriks Ibsens Skatu Luga 3 cēlienos Mašīnraksts Diktora eks. 1987./1988.g.sez.		41 35	
946. ✓		K R O N I G Lelde Stumbre Luga 2 daļās Mašīnraksts Diktora eks. 1989./1990.g.sez.		41	

1	2	3	4	5	6
947.	✓ 3 - 2	LAMPURDRUDZIS Maikls Freins Mašīnraksts Diktora eks. 1986./1987.g.sez.		141	
948.	✓	LOLINTA Edvards Olbijs Pēc Vladimira Nabokova romāna Mašīnraksts Diktora eks. 1989./1990.g.sez.		73	
949.	✓	PĒDĒJĀ LAIVA Mārtiņš Zīverts Viencēliens Mašīnraksts Tulkojis J.Behterevs Diktora eks. 1989./1990.g.sez.		43	
950.	✓	PIEKLĪDUŠAIS KAĶĒNS Jūlijs Pētersons Komēdija 3 cēlienos Mašīnraksts Diktora eks. 1990./1991.g.sez.		<del>65</del> 64	
951.	✓	SKAPĒNA BLĒDĪBAS Moljērs Komēdija 2 cēlienos Mašīnraksts Diktora eks. 1989./1990.g.sez.		41	
952.	✓	UGUNS UN NAKTS Rainis Veca dziesma jaunās skaņās Tulkojis V.Rožgestvenskis Mašīnraksts Diktora eks. 1985./1986.g.sez.		78	

1	2	3	4	5	6
953.✓	3 - 2	V A I D E L O T E			51
		Aspazija			
		Drāma no leāšu pagātnes			
		Mašīnraksts			
		Diktora eks.			
		1989./1990.g.sez.			

Dotajā iedaļā iekļautas 22 (divdesmit divas) lietas no Nr.932 līdz Nr.953.

Aprakstu sastādīja redaktore *M. Lielause* M.Lielause  
Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1990. un 1991.gadu  
apliecinu:

Kadru daļas priekšniece

Ekspertīzes komisijas priekšsēdētājs

teātra direktora vietnieks

SAKAŅOTS

*I. Ozola* I.Ozola

*Z. Kalniņš* Z.Kalniņš

*M. Jaunozols*  
Teātra direktors

1994.gada 22.aprīlī

225

LATVIJAS  
**NACIONĀLAIS**  
**TEĀTRIS**

226829, RĪGA, PDP, Kronvalda bulvāris 2

Tel.: direktors 322828, direktora vietnieks 323002, administrācija 322759, grāmatvedība 323001

Nº \_\_\_\_\_

**LUGU EKSEMPLĀRI**  
**APRAKSTS Nr. 4**  
**(turpinājums)**

TIPRĪNĀTS  
29.10.1995.  
sēdes protokolā Nr. 9

*1991/92.g. sezonā*

Nr. p.k.	Lietu indeksi	Lietu nosaukumi	Dati	Lapu skaits	Piezīmes
1	2	3	4	5	6
954. ✓	3 - 2	<b>A P L I S</b> Viljams Somersets Moems Luga 3 cēlienos No angļu val.tulkojusi Vizma Belševica Mašīnraksts Rež.pal.un sufl.eks. 1991./1992.sez.		2 eks/207	
955. ✓	3 - 2	<b>B U R V Ī G I E    B R I E S M Ņ I</b> Žans Kokto Kādas lugas portrets 3 cēlienos No farču val.tulkojusi Helēna Kalve Mašīnraksts Rež.pal.un sufl.eks. 1991./1992.g.sez.		2 eks/142	
956. ✓		<b>H E D A    G A B L E R E</b> Henriks Ibsens Luga 4 cēlienos No norvēģu val.tulkojusi Astrīda Antonoviča Mašīnraksts Sufļ.eks un rež.pal. 1991./1992.g.sez.		2 1 eks./100	197 ✓



124

LATVIJAS  
**NACIONĀLAIS**  
**TEĀTRIS**

226829, RĪGA, PĀP, Kronvalda bulvāris 2  
Tel.: direktors 322828, direktora vietnieks 323002, administrācija 322759, grāmatvedība 323001

N<sup>o</sup> \_\_\_\_\_

1	2	3	4	5	6
957. ✓	3 - 2	<b>K Ē N I Ņ Š      Z A U L S</b>  Augusts Sauļietis Tragēdija Oļģerta Krodera skatuves variants Mašīnraksts Rež.pal. un sufl. eks. 1991./1992.g.sez.		2 eks./220	
958. ✓		<b>M A N S    D Z I M T A I S    N A M S</b> (Dzimtene)  Hermanis Zūdermanis Luga 4 cēlienos No vācu val.tulkojusi Ilga Melnbārde Mašīnraksts Rež.pal. un sufl.eks. 1991./1992.g.sez.		2 eks./204	
959. ✓		<b>P L I K A    K Ā    B A Z N Ī C A S</b> <b>Ž U R K A</b>  Ladislavs Fodors Komēdija 3 cēlienos K.Freinberga tulkojums I.Liniņa redakcijā Rež.pal. un sufl.eks. 1991./1992.g.sez.		2 eks./208	

10/4

LATVIJAS  
**NACIONĀLAIS**  
**TEĀTRIS**

226829, RĪGA, PDP, Kronvalda bulvāris 2  
Tel.: direktors 322828, direktora vietnieks 323002, administrācija 322759, grāmatvedība 323001

№ \_\_\_\_\_

1	2	3	4	5	6
96o.	3-2	S U N S		2 eks./127	
		Lelde Stumbre			
		Luga 2 cēlienos			
		Mašīnraksts			
		Rež.pal.un sufl.eks.			
		1991./1992.g.sez.			

Dotajā iedaļā iekļautas 7 (septiņas) lietas no Nr.954 līdz Nr.96o.

Aprakstu sastādīja redaktore *M. Lielausa* M.Lielausa

Kopsavilkuma ierakstu apraksta iedaļai par 1992.gadu apliecinu:

Kadru daļas priekšniece *J. Ozola* J.Ozola

Ekspertīzes komisijas priekšsēdētājs

teātra direktora vietnieks *Z. Kalniņš* Z.Kalniņš

SASKAŅOTS

*M. Jaunozēls*  
M.Jaunozēls

Teātra direktors

1995.gada 2o.maijs

Pieņemtas vaists glabāšanā 51  
(pēcdermit 421) līstas  
no Nr. 908 līdz Nr. 960, tai skaitā  
līteri \_\_\_\_\_  
iztaisti Nr. \_\_\_\_\_  
nav pieņemti Nr. 913; 919  
Fondu glabātājs \_\_\_\_\_  
20. 01. g. "11." 04.

Aprakstā 958 (devīni simti  
pēcdermit astona) līstas  
20. 01. g. "04." 11.  
LVA arhivists \_\_\_\_\_

Reģ. pal. un avli. ...  
1997. g. 03. 01.

*[Handwritten signature]*

Tēlnis direktors

**LIETAS Nr. \_\_\_\_\_ APLIECINĀJUMA LAPA**

Lietā iešūtas (ievietotas) 124 (simtu divdesmit  
ar cipariem un vārdiem  
septiņos) \_\_\_\_\_ lapas

tai skaitā lapas ar litera Nr. \_\_\_\_\_ ,

izlaisti lapu Nr. \_\_\_\_\_ ;

+ \_\_\_\_\_ iekšējā apraksta lapas

Lietas noformēšanas un fiziskā stāvokļa īpatnības	Lapu Nr.

Lapu aizpildīja \_\_\_\_\_  
amats  paraksts \_\_\_\_\_  
paraksta atšifrējums